DUE DATE SLIP GOVT. COLLEGE, LIBRARY

KOTA (Raj.)

Students can retain library books only for tweeks at the most.		
BORROWER'S	DUE DTATE	SIGNATURE
		Ţ
1		1
ļ		1
l		}
		1
į		1
- {		1
ì		1
1		1
		1
i		1
ļ		}
J		J

रहीम ग्रन्थावली



⊼Ø1

वाणी प्रकाशन

रहीम ग्रन्थावली

रहीम की सम्पूर्ण कृतियों का प्रामाणिक संस्करण दिस्तृत भूमिका और जीवनचरित के साथ

> सम्पादक विद्यानिवास मिश्र संयुक्त सम्पादक गोविन्द रजनीश

वामी प्रकारत 4697/5, 21-ए, दरिवागव, नई दिल्ली-2

हारा प्रकारित

🕝 प्रदेश क्षत्करण 1985 बादरण : जिवकृमार _{सिन्हा} : सृह्य 75 00 द्रपये

नवीन बाहेश्स, दिल्ली-110032

भावकी ब्रिटर्स

में मृहित Raheem Granthawali Ed. Dr. Vidyanivas Mishra

उत्तर प्रदेश के सहृदय मुख्यमन्ती थी नारायण दत्त तिवारी को सादर सप्रेम समर्पित

प्रक्रियन

'रहीम-प्रन्यावली' 'रसखान-रचनावली' के बाद एक विदोष प्रन्थमाला के ऋम मे हाय में ली गयी। मध्यकाल के बहुत से ऐसे कवि हैं, जिनकी काव्यभूमि बढी व्यापक है और जिनकी संवेदना जनमन-स्पणिनी है, पर ये कवि लोकप्रिय होते हुए भी काव्यजगत में अभी उचित रूप में समादत नहीं हुए हैं, क्योंकि इनकी ऐतिहासि ह मूमिका को ठीक तरह समझा नहीं गया है। इन कवियो की प्रमुख ऐतिहासिक भूमिका यह है कि इन्होंने मजहब से उपर उठकर मानव भाव को परखा है और दरवारी परिवेश में पले होकर भी जनजीवन मे ये परे हुए हैं। रहीम की रचनाएँ कई बार कई स्थानों से छपी, जिनका विवरण अन्त में दे दिया गया है, पर अभी तक समग्र सकलन नहीं छपा या, इसलिए पूर्व सामग्री को समाविष्ट करते हुए नूतन सामग्री (जो पांडुलिपियो से प्राप्त हुई) जोडकर यह सकलन तैयार किया गया है। इसमें विस्तृत मूमिका और शब्दार्थ टिप्पणी जोड़ी गयी हैं।

पूर्व प्रकाशित सामग्री का बहुत बड़ा भाग हमें लागरे के चिरंजीव पुस्तकालय मे प्राप्त हुआ, इसके लिए हम श्री देवराज पालीवाल के कृतज्ञ हैं। संकलन डाँ॰ गोविन्दप्रमाद शर्मा रजनीश ने तैयार किया और विभिन्न सोतों से सामग्री लैकर उन्होंने परिश्रमपूर्वक जीवन-वरित भी मसिका के रूप में प्रस्तुत किया। उन्हे मैं माषुवाद देता हैं। बाणी प्रकाशन ने सुरुचिपुर्वक इसे प्रकाशित किया, उनके प्रति आभारी हैं।

'रहीम-प्रन्यावली' हिन्दी के एक बहुत वडे पाठक समुदाय की आंकाक्षा की पूर्ति है, हमे इसके प्रकाशन से बहुत परितृष्ति मिली है। हमे विश्वास है कि यह प्रत्यावली रहीम के पूनर्म ल्यांकन के लिए प्रेरणा देगी।

--- विद्यानिवास सिष्ट

事相 9 काभ्य-यात्रा 27 जीवन-वृत्त 65 कृतित्व 75 दोहावली 109 नगर दोभा 124 बरवं-नाधिका-मेद 143 दरवै (भक्तिपरक) 153 शृगार-मोरठा

157 मदनाध्दक 163 फुटकर पद 169 सस्कृत स्तोक 175

भक्तियुग ने विशास मानवीय बोध जगाया, इसी के कारण रही म, रससान जैसे कवि व्यापक भाव बोध के साझीदार हुए । लोगो ने मान लिया है कि भक्ति-काल हिन्दू-नवजागरण का काल है। भक्ति काल को लोगो ने इस रूप में देखा ही नही कि वह सम्पूर्ण मानव के जागरण का काल है, मनुष्य के भीतर सीये हुए बड़े विराट् अनुराग के जागरण का काल है। इसीलिए वह हिन्दू को मुसलमान शासन के प्रतिरोध के भाव से नहीं भरता, वह इतना ही करता है कि हिन्दू और मुसलमान सब को किसी और शासन की प्रजा चनाता है, ऐसे शासन की प्रजा बनाता है जिसमे न हिन्दु हिन्दु रह जाता है न भुसलमान भुसलमान। शासन भी शासन नही रह जाता, वह प्रजा की इच्छा से शासित हो जाता है। भक्तिपुण की यह मूमिका थी कि रहीम और रसखान जैसे शासक वर्ग के लोगों में महाभाव की आकांक्षा अगी, भक्ति से प्रेरित होकर बिना हिन्दू हुए, बिना वैरागी हुए भी उम बनुराग को वे साध सेते हैं को विधियत दीक्षित विरक्त हिन्दू माधुओं के लिए भी आसानी से सुलभ नहीं है। इन कवियों ने भनित की वास्तविक भूमिका ठीक तरह से समझी। भनित काल की वास्तविक मूमिका है साधारण व्यक्ति की साधारण मनोवृत्ति से असाधारण, अलौकिक की संभावना देखना। यह भूमिका लाचार करती है किन केवल साधारण जनकी भाषा, उसकी मिनमा और उसके परिवेश में गहरे रेंग जाओ, उसके मन की भी अपना मन बना भो । रहीम और रसझान ने यही किया । रहीम के अवध क्षेत्र में रहने के कारण अवधी का रंग अधिक गहरा है, हालौकि उनकी सुक्तियो पर नदीर की भी छाप है, और कृष्ण भवत कबियों मे हरिराम ब्यास और सूर को भी छाप है, परन्तु विशेष रूप से सुलमी के साय उनका तादारम्य भाषा और भाव, दोनों ही दृष्टि ने अधिक गहरा है, दोनों ने एकं दूंसरे से लिया है। कहीं-कही तो दोनों के दोहे विसकूल भिल जाते हैं, जैसे---

पात-पात को सोचियो, बरी बरी को लोग ॥ तुलसी खोटे पतुरपन, कलि बहुके वहु को न ॥ —-तृलसी

पात-पात को धीचियो, बरी-बरी को लोग।। रहिमन ऐसी बुद्धि को, कहो हरेंगो कौन? —-रहोम

एन ओर चुनधी की सहज सरलता रहीम में संकानत हुई है, जो जनजीवन के साम यहरे लगान के जामी है, दूसरी और फासी और बन-भाषा के साम्य की सकिया पूरी मानुकता के साम जनते काल्य में संनात हुई है, इसके बारण रहीम की काल्य-यात्रा अपने समय की साहित्यक काल्य-यात्राजों का संगम बन गयी है। रहीम की सम्मूर्णता में पह्चानने ना अप होता है सोसहबी और समहबी सतान्दी के साहित्यक परिदाय ने गहणाना।

ै पूरे हिन्दों साहित्य के इतिहास में रहीम एक अद्भूत व्यक्तित्य ये। इत्ता बटा पूरमा कि सोलह वर्ष की उस से निकर बहुतर वर्ष की उस तक निरन्तर विज्ञ सहस्यों चीतता रहा। इत्ता बटा दानी कि क्रिमी ने बटा मैंने एक बाल अपाध्यों जांक से नहीं देखी तो एक साल अपाध्यां उसे दें दी, और उसके साथ ही इतना विनद्य कि किसी वर्ष ने बहा कि देते समय चयो-क्यों रहीम का हाण उठता है त्यों क्यों कर की नदर निथी होते जाती है और रहीम ने उत्तर दिया:

देनहार कोई और है भेजत हैं दिन देंग। सोग मरम हम पर घरें वालें नीचे नैन।

मुझे तो साब आती है कि लोग भ्रमवया मुझे देनेवाला सम्मते हैं, बब्रिक सचाई सह है कि 'देनहार' नोई और हैं, वही दिन-पत भेजता रहता है। शहुदय ऐसे कि एक तिचाही नी स्त्री के इस बरवें पर प्रमन्त हो गयें

> प्रेम प्रीति की बिरवा पतेहु सगाय। सीचन की सुधि लीजे मुरक्षि व जाय।।

और उसे भरपूर धन देहर उसकी नवागत बयु के बास सेत्र दिया, सभी छन्द में पूरा धन्य निक्क हाला। देखे गुणवाही भी स्तुति से प्ररक्षी और हिन्दी के कतेन विधान में स्तुतियों निक्सी निजये नेदाहरास, गंग, सदन, हरलाय, समामुकी सा, सरपारित, मुदुरन मिंद, मुस्सा मुद्दम्य रजा नदी, भीर सुर्वरस मार्बी हमराती, मुक्कुलि बेंग, उर्फी, मुल्ला हयाते जीलानी आदि के नाम उल्लेखनीय हैं,। चरित्रवान् ऐसे कि एक रूपवती ने इनसे कहा कि तुम मुझे अपने जैसे पुत्र दो और इन्होंने उसकी गोद में अपना सिर डास दिया, कहा, "एक तो पुत्र हो, न हो, फिर हो तो कैसा हो, इससे अच्छा यही है कि मैं तुम्हारा पुत्र बन जाऊँ ।' भाषाओं के विद्वान् ऐसेकि अरबी, फारसी, उर्दू, तुर्की, संस्कृत-इन सब में रचनाएँ की और इनमें से प्रत्येक से दूसरी आया में हाल के हाल अनुवाद करने में कुराल, प्रतिद्ध ग्रन्थ 'बावरनामा' का तुर्की से फारसी में अनुवाद अपनी युवाबस्था में ही इन्होने पूरा कर दिया था। अभागे ऐसे कि बचपन में थाप मरे, मारे-मारे फिरे, फिर अनवर ने इन्हें अपने संरक्षण में लिया, अकबर के बड़े विश्वासपात्र बने और अन्त में जहाँगीर और बाहजहाँ दोनों के इन्द्र मे ऐसे पिसे कि साम्राज्य की सेवा का पुरस्कार यह मिला कि कैंद में डाले गये और कैंद में ही उनके पास उनके प्रिय पूत्र दोराब खाँका सिर कटवाकर और एक बर्तन भे रखवाकर मेजा गया, यह कहकर मेजा गया कि बादशाह ने तरवृत्र मेजा है, रहीम ने बस आँसु मरे नेत्रों से आसमान की ओर देखा और कहा कि हाँ, यह तरवूचे शहीदी है, अपने जीवन-काल मे स्वजनो की ही मृत्यु देखी, पहले पत्नी गयी, दो-दो लायक लड़के गये, दो-दो लायक दामाद गये तथा पोते भी आंख के सामने मरवा डाले गये। इतने उलट-फेर के बाद भी ऐसे स्वाभिमानी कि कभी आन पर औंच आने नहीं दी, चाहे दुख जितना भी भोगना पडे।

रहिमन मोहि न सुहाय, अमिय पियार्व मान बिन । वह विष देइ बुलाय, मान सहित मरिबो भलो ॥

और ऐसे गहरे प्रेमी कि जिनके भीतर निरन्तर आग लगी रही, पर धर्मा नहीं निकला।

> अन्तर दाव लगी रहें, घुओं न प्रगटें सोय । के जिय जाने आपनो या सिर बीती होय !!

यह आग बुझ-बुझ के सुलगती रही :

जे सुसमें ते बुधि गए, बुझे ते सुलगे माहि। रहिमन दाहे प्रेम के बुझि बुझि के सुलगाहि॥

मित्त की धारा के ऐसे स्नातक कि उन्होंने अपना एक पूरा काव्य ही मीहरूण की अधित किया और जितनी सहजता के साथ उन्होंने सीहरूण-बिरह के धित्र सोवे हैं, उह पह कहने को विवश करता है: 'क्योरिन हिन्दुन बारिए, मुसलमान हरिजनन पर'। एक ऐसा व्यक्तिस्त ओ अनुभव का भराहुवा प्याला हो और छनवने के लिए बालांपित हो, भूत के कुन के हिताब के विदेशी पर हिन्दुस्ताल की मिट्टी का ऐसा नमक-हराल कि उत्ति अत्तरा सित्तरक चाहे, अरदी, कारसी, तुर्की को दिया है, पर हुवय बवभाया, अवयो, लक्षी बोली बीर सहकृत को हो दिया, सारा जीवन राजकाज में बीला और बात उत्तरे की बाम आदमी के जीवन की। ऐसे व्यक्तित्वल के बारे में बान करते समय बढ़ी पोड़ा होती है कि सम्बे बढ़े में हिन्दुस्तानी रंग के इस कि को कोई तपुर्वत अव्यर नहीं मिना, रहीय का मदार उद्देशित यहा है, वहाँ कोई उन्ते नहीं होता, उनके नाम पर नोई अव्यक्ति में हुई होता होता के स्वात में भी उन्हें स्थान मिनता है तो हुद से हुद हुए हैं कहा कुन तक, हैं प्रामा मान विवा गया है कि के उपरेश्वार डोई भर लिखते से। उनकी जिस कविता गया है कि के उपरेश्वार डोई भर लिखते से। उनकी जिस कविता को उपरेश-प्रधान एवं नीशिवरक कहा जाता है, उत्तरी और खीन नहीं हुई। जायनी को रामकृत पुस्त तिने पर रहीम को कोई सहुव्य समा-लोकन नहीं मिला।

मैंने जब नहीम के काब्य नो पढ़ा तो मुझे लगा कि रहीम का पूरा जीवन चाहुँ राज्यों विलास करते ममय, बाहूँ दर-दर मारे फिरसे समय, बाहुं करते हमय, बाहुं कुषानिसी के विद्यानस्थान से शाहुशाहु के मोच का पात्र होते समय, एक अर्था पा, जो भीतर ही

भीतर दहकता रहा।

रहोम के बारे में कहानी मिलती है कि तानसेन ने अकबर के टरवार में पढ़ गाया:

जसुदा बार-बार यों भार्स ।

है बोऊ बज में हितू, हमारी चलत गोपालहि रासे ।

और अमबर ने बाने समासदों हे हातना अर्थ करने को नहा। वानवेज ने कहा कि यादेश 'बार-वार' अर्थानु पुत-मुनः पहु पुत्रार काणी है कि है मोर्ड ऐसा हिन्दू औं बार से शोपात नो रोस से । दोर से दी ने वार्थ रिया, 'बार-वार' रो-रोस्ट यह रह सगाती है। बोरवल ने कहा कि 'बार-वार' ना वार्थ है डार-द्वार जाकर सगोरा पुरार करोगो है। याने आवस बोरा ने कहा, 'बार' ना अर्थ दिन है और सगोरा प्रतिदन यही रहती रहती है। अल्ल में अन्वदन्ते दालवाला रहीस कि पुत्रार सामग्राना ने नहा कि वालनेन गावल है, दनसे पहा ही पद भी अला-पता रहता है, सानिए सहोंने 'बार-वार' ना वार्थ पुत्रानिक विचा रोस देवी बारांगों के सामर है, सहने होरे के लिखा और बता बास है। रास्त बीरवल द्वार-द्वार पूमने यांते ब्राह्मण है, इस्तिल् इनको बार-बार का अर्थ द्वार ही व्यक्ति लगा। खाने आवस कोका ज्योतियी (नजूमी) हैं, उन्हें तिवि-वार से ही वास्ता रहता है, इसतिए 'वार-बार' का यां वन्होंने दिन-दिन किया, नर हुन्दूर, वास्तिवल अर्थ यह है कि बयोवा का वाल-बाल अर्थात् रोप्त को पहले हो कि कोई वो मिले जो मेरे गोपात को द्वार्य हैं कि कोई वो मिले जो मेरे गोपात को द्वार्य हैं के कें। इस व्यक्तिया से कहान ही में की विव्यवता और साहित्य की समझ का प्रमाण मिलता है, इसते रहीम की विव्यवता और साहित्य की समझ का प्रमाण मिलता है, इसते रहीम के वेश महित मानता है और रोप-रोम में बहुगांवर देखता है, जो योरीर के रोम जैसे वंत्र में मोपाला को साहित्य का साहित्

सरदार ये और उनका जन्म बदहर्शा (तुर्किस्तान) में हुआ था। वे सीलह वर्ष की आयु से ही हुमायूँ के साथ रहे और हुमायूँ को फिर से दिल्ली की राजगढ़ी पर विठाया। हुमायूँ के मरने पर ये अकबर के अभि-भावक बने । जिम साल हमायूँ मरे उसी माल लाहौर मे रहीम का जन्म हुआ। रहीम की माँ अकबर की मौसी थी। अकबर से एक दूसरा रिश्ता भी था, वैरम खाँकी दूसरी शादी वावर की नितनी सलीमा वेगम सुल्नानासे हुई थी। वैरम खौं के मरने के बाद अकबर के साथ ससीमा का पुनविवाह हुआ, पर भाग्य का फरे, च्यासकोरी ने बैरम खां और अक्टर के बीच भेद डावा । बैरम सा ने विदोह किया, परास्त हुए भार नाजर के बात भर वाला। वरण था। वाबाह्य क्या, परास्त हुए भीर उन्हें हुन्य हुन्य कि युत्त हुन करने जावां। वे पुनराश पहुँचे ये कि उनका पूरा केरा सुट गया, वैरम खी करन हुए और जीते-तीरो उनके बकाबार साथी परिवार को, पार वर्ष के रहीम और बारह वर्ष की सासीगा मुलाता बेगम को बहाबायाब साथी रहिम जब पार वर्ष के थे, तब अकबर ने उन्हें अपने संरक्षण में निया तथा उनकी शिक्षा-दीक्षा करायी और एक बढे सरदार मिर्चा अजीज कोकलतास की बहिन माह बानू बेगम से शादी करायी। फुल उन्नीस वर्ष की अवस्था में रहीम ने गुजरात में विजय प्राप्त की और वहाँ के सुवेदार नियुक्त हुए। गुजरात में कई बार पिद्रोह हुए रहीन ने उन्हें कई बार दवाया। एक बार तो दस हजार सेना लेकर चालीस हजार सेना पर टूटपड़े और बिना किसी दूसरी सहायता के विजय प्राप्त की । इसके बाद सो फिर सिन्ध, अहमद-... नगर और दक्षिण के दूसरे राज्यों पर इन्होंने विजय प्राप्त की, पर

16 / रहीम ग्रन्थावली

इनसे अकबर के दो लडके डाह करने लगे, क्योंकि अकबर का एक लडका दानियाल रहीम का दामाद था। दूसरे लडके स्वभावतः जलते थे। रहीम का दामाद सही जवानी में अति मद्यपान के कारण मृत्यू को प्राप्त हुआ। जब रहीम 50 वर्ष केथे तो जहाँगीर गद्दी पर बैठे। पहले जहांगीर में उन्हें बढ़ा बादर दिया पर, फिर जहांगीर के लड़के परवेज और मुराद रहीम से ईर्घ्या करने लगे और रहीम कभी विद्रोह द्यान्त करने के लिए भेजे जाते कभी बुला लिये जाते। फिर रहीं म शाहजहाँ के साथ जब मिले तो नुरजहाँ उनसे नाराज हुई, क्योंकि यह अपने दामाद गहरवार को गही देना चाहती थी। और रहीम के दुदिन शुरू हुए। पत्नी और दामाद तो पहुते ही जा चुके थे, दो-दो लड्के सामने गए, बाप-बेटे की लडाई में खातखाना ऐसे फीं कि पूत्र-पौत्र मरवा हाले गये, खुद कैंद्र में हाल दिये गये। अन्त में मरने के एक साल पहले जहाँगीर ने इन्हें कैंद्र से छटकारा दिया और फिर से सम्मान दिया। यही नहीं उन्हें उस महावत साँ के विद्रोह को द्यान्त करने के लिए आदेश दिया जिसने जहाँगीर के आदेश से खानखाना की कैंद निया था। महावत सौ को परास्त करके जब वे दिल्ली आये तो गरीर और मन में काफी जर्जर हो बके थे। बहत्तर वर्ष की अवस्था में इनकी मत्यु हुई , रहीमको रणधम्भौर, जौनपुर और कालपी मे जागीरें मिली थी। इससे वे अवधी आत्या के सम्पर्क में बाये. और आगरे में सी राज-धानी थी ही,वे अब के रूग में रॅंगे, पर उनके अपर तुलसी का रूग गहरा है वैसे उन्होंने तीनो रग की कविताएँ निसी। बरवै उन्होंने अवधी मे लिसे । दोहे, सोरठे तथा कदित्त-सर्वये बन में और सही बोली में 'मट-नाष्ट्रक' लिखा। संस्कृत में भी उन्होंने कुछ रचनाएँ कीं। उनकी एक रचना ज्योतिय का छोटा सा ग्रन्थ 'खेटक कौतुकम्' है जिसमे साकृत, फारसी, हिन्दी-तीनो का मिश्रण है। रहीम ने एक सस्कृत बलोक मे अपनी पीडायों व्यक्त की है: मैंने कौन-कीन मुमिकाएँ नहीं की, मैंने कीन-कीत स्वांग मही किये, श्रीकृषण अगर मेरे इस स्वांग और अभिनय से तुम्हारा बुछ मनोरबन हुआ हो तो उनसे मुक्ति दो । अनर तुम्हें मेरा कोई स्वांग अच्छा नही सगा तो ऐसा आदेश दो कि मैं फिर कोई स्वांग न वह मेरे स्वांत बरने पर ही तुम रोक सना दी, मैं शहज ही जाऊँ। भानीना नटबन्मया तबपूर :

भीकृष्ण या भनिका

भोमानामः ससाम्बराध्यवमदस्त्वस्त्रीतयेद्यायधि । प्रीनस्त्वं यदि चेन्निरीक्ष्य भगवन् तत्प्राचित देहि से नो चेद बृहि कदापि मानव पुनस्त्वेताद्वी भूमिकाम् ।।
दह्मिन कारती में भी एक दीवानिक्वा। वायर के वावरनाने की तुर्वी
क जारती में भी एक दीवानिक्वा। वायर के वावरनाने की तुर्वी
क जारती में अनुवाद की चर्चा की जा चुकी है। परन्तु रहोन का यना
सबसे अधिक उनकी सहज किता के कारण है। शहक काव्य-माधा की
समृद्धि तुज्यसी के वाद अपर किसी में है तो रहीम में है। तुज्यसी को
सहजता मिनी एक नम्बी साधना में और एक बहुत वर्ड संकर्य के,
सत्याव वेवल एक पुत्त के हिन्दुसानी रहीम की राजकान में रहते
हुए, मारकाट करते हुए और एक कठिन प्रथम की किटगी विताते
हुए इती। सहजता मिजना असम्भव था। जब मैं रहीम की तत्यीर
देखता हूँ—चूनमूद्ध चेहरा, बांकी थान, बागें हाण मे रत्जिटत तनवार, बानों हाथ ऐसे बूना हुआ जैसे किसी से हाथ मिनाना बाहता
हो या प्राम्ति सुद्धाना चाहता हो, धारीर तना हुआ पर ऑसे मुसकराती हुई और अब मैं जहाँगीर के निम्न कोराका के वार्रीसह देव के
आधित कीव केवववात का यह सम्बन्धित हो। हो।

अभित उदार अति पावन विचारि चाए जहाँ-तहाँ आवरियो गगा जी के नीर सों। सतन के चालिये को, सतक के पालिये को सानसाना एक रानवन्द्र जो के सीर सों॥

तो गंगा के जल की तरह से पवित्र और रामचन्द्र जी के तीर को तरह से शत्रुवेशक, परन्यु जगरशतक व्यक्तित्व को उनकी कृति में तलाश करने की ललक जाग उठती है। रहीम ने प्रेमपंप का एक वित्र खीचा है:

रहिमन मैन तुरंग चड़ि बलिबो पावक माहि। प्रमाप्य ऐसी केठिन सबसी निवहत नाहि। पोटे यर सवार होकर के आग के भीतर बलना ऐसी कठिन 'राह सबसे नहीं निभती। यह राह एक जलन है, दूवरी और बड़ी फिनलन एक और जिस पर चीटी के भी पैर फिसल जाते हैं और ससार में शोग हैं कि उस पर क्यांक स्त्री मेंत्र के तथा हुआ वैल से जाना चाहते हैं। ये यह नहीं जातते कि प्रेम कोई सेन-देन का सीदा नहीं है। रहीम जिक्सी भर पोडे पर सवार हो झाग में दौहते रहें।

रहोग के नाव्य-पुरंग की भी वात्रा शिल्यात्रा होतो है। वह लाल है जीवन के सहज व्याद की, कभी वही सुबद, नभी बड़ी दु तह। पहले पढ़ाव तक वे पढ़ती ज्याती के उत्तमारी अनुभर्यों से गुजरते हैं, पद वे लड़-पद भी राजवी जीवन के जनुभव नहीं हैं, विभिन्न प्रकार के सामान्य जन की मानसिक स्थितियों में प्याद के जनुभव हैं। इनमें हासनिवसास 18 / रहीम ग्रन्थावली

है, सजने मजाने ना आब है, तालसा है, विदम्धता है, छन है, प्रान-मनो-जन है, प्रतीक्षा है, रागरण है, देर्घ्या है, उररण्डा है और लगन है। कुल ले-देकर लोकिक शृगार वी सहकदार छटा है।

इम काल की दो रजनाएँ हैं—बरबै नायिका भेद और नगर-शोभा। बरबै नायिका भेद में नायिका की विभिन्न अवस्थाओं के निज हैं। एक चित्र हैं:

मिनवा बलेड विदेसवा, मन अनुरागि। पिय की सुरत गगरिया, रहि मन लागि।)

इस वित्र में प्रिय की स्मृति वा कलग लिये नायिका रास्ते में सड़ी रहनी है, अब प्रिय नौटेंगे और स्मृतियो से भरा हुना कलश उनका मगल-राकुन बनेगा। एक दूसरा चित्र है.

भोरहि बोलि शोइलिया, बढ़वित ताप। भरी एक घरि अलिया, रहु बुवबार ॥

अभी नीद रात भर स्मृतियों में कोये-ओं ये उन्हीं रही। अरा भी आंख तभी कि कोयन मचेरे ही बोल पढ़ी और सबेरे ही मचेरे ताय चढ़ गया। एक पढ़ी तक तो चुप रहती। इसी काम की दूसरी रचना है, समर-सोभा जिसमें विभिन्न स्वत्सायों, कांगी, आतियों-उपजातियों की स्थमी तार्शियों के पित्र हैं। सुजदिन का एक विश्व हैं:

भाटा बरन सुकीजरी, वेची सोवा साग। निसंजुभई खेलत मदा, गारी दें दें फाग॥

बेगन नी तरह नाली क्वडिन सोवा साग बेगती है और निसन होकर फाग सेतती है। और इस बय में ब्रांदि स्त को पर पर पृति को घट-पट में रेसने नी नीताता है। कोई व्यवमाय छूटा गहाँ है और जाइयर होना है कि दितने स्वकास थे। क्काली, गाटीबान, महावत, नास-बॉन्टनी, सिरवासरिन (सईस नी स्त्री), नमापरी, नगारपी, दवगरी (बाल बनाने वाली), बाटसारिनी(बात को में बा में निमुक्त), गवसी-पारी (सायुन बनाने वाली), गुन्दीयरिन (सोने ना पत्तर पीटने वाली), यहाँ तह कि जिनेसारिनी भी दनमें महिमानत है और उनवा राष्ट्रछ और हो है:

धीरन की घर मधन मन वर्ले जुषूषट मौह। बाके रग सुरग की जिलेदार पर छोह॥

विसेदार देवारा उपके वज के रहना है। उसके बाद उनमा दूमरा पढ़ाव बाता है, जिसमे जीवन के सरह-तरह के सटटे-मीठे-रीत अनुभव एव दिनो के फेर के वर्णन हैं, क्चालियों के वर्णन हैं, सज्जनों की सहज मज्जनता के धित्र हैं, कुसंग और सत्सग के प्रभाव का वर्णन है, और मान-मर्यादा का ऐसा स्वरूप चित्रित है, जो हर अवस्था के हर आदमी के लिए विंठन होते हुए भी वांछनीय लगता है। इस प्रकार के चित्र दोहों या सोरठों में हैं और इन्हें लोग प्राय-नीति का दोहा कहकर एक किनारे रख देते हैं। प्राचीन भारतीय साहित्य से ही मूक्ति की एक परम्परा चली आ रही है। यह सुनित जीवन के निरीक्षण और गहरी अनुभूति से जब उभरती है तो सटीक होती है और तब यह जनजीवन की स्मृति का ही नहीं बल्कि जनकी मति का भी और उसकी प्रजा का भी अग बन जाती है। इन सुक्तियो को आदमी केवल याद ही नही रखता, उनको जीता भी है और उनसे प्रेरित होकर अपने कर्तंब्य का निर्मारण भी करता है। रहीं म की सूक्तियों की विशेषता 'यह है कि उनके गारे दृष्टान्त या तो पुराणों से तिये गये हैं या फिर सामान्य जीवन से । दृष्टान्तों के चयन मे रहीम की मौलिकता और उनकी निरीक्षण-मन्ति का पता चलता है। पूराने जमाने की पड़ी का एक चित्र है जिसमे एक सम्पुटी में (शी शे के दो समान अटे हुए गोलो में) जल भरकर के बारीक छेद से निकाला बाता या और तब घड़ियान बजाया जाता था। इसी को लक्ष्य करके रहीम ने एक दोहा लिखा है :

र्राहमन नोच प्रसंघ ते, नित प्रति लाभ विकार। मीर पोरार्थ सपुटी, माष्ट सहै परिवार। पानो तो चुराती है सपुटी और मार सहल हे घटियात। नोच के पास रहुने पर यहाँ होता है। परीयांशक दृष्टाम्ब का एक सटीक उदाहरण

रहिमन याचकता गहै, बड़े छोटे हूँ जात। नारायन हुको भयो, बाबन बांगुर गात।

€:

मानने वाला कितना छोटा हो जाता है, जिस्तर नारायण भी मानते समय वामन हो जाते हैं। सबसे प्रधिक जवरज को बात तो वहां है, जहां रहोम ने बोबन को एक बड़ी ज्यापक दूषि से देखा है और जिन्दी की हक्तीकरा कई परिसास्त्रों से पहचानी है। एक दोहें में उन्होंने कहा है कि सानुनित्र की पहचान तोन तरह के होती है:

> रहिमन तीन प्रकार ते, हित बनहित पहिचानि । पर बस परे, परोस बस, परे मामिला जानि ॥

आप परवस हो जाएँ, आप पढोन में बसें या आप किसी मामले में फैंम जाएँ. तब शत-मित्र की सही पहचान अपने आप हो व्यति है। यह जितना गच रहीम के समय में या उतना ही सच आज भी है। रहीम को ओखे और बड़े की बड़ी सुझ्म पहचान है। अगर छोटा है ता जब रीत जाता है तो सामने दिलाई पहता है और जब वह भर जाता है तो पीठ कर नेता है जैसे रहट की घरिया जब नक साली रहती है तब तर सामने रहती है और जब भर जाती है तो पीछे जलट जाती है। और जो बढ़ा होता है, वह मेहदी की तरह से होता है। उसे कोई पीसता भी है तो उसके बडप्पन का रंग उस पर चढ़ जाता है-'बौटन-बारे को लगे जयों-जयों महदी की रंग। पर रहीम की दृष्टि मे बहुप्पन पद से नहीं सम्बद्ध है. उन्होंने तो राजा को ऋषी, मगत और नामात्र स्त्री के साथ जोड़ दिया है कि ये चारों न अर्ज सुनते हैं, न किसी की गर्ज सूनते हैं। ये केवल अपना ही सुनते हैं। रहीम बहुप्पन की पहचान इसमे मानते हैं कि वह कितना सह सकता है। उसकी कोई छोटा भी नहें तो वह कभी घटता नहीं है, गिरिधर को कोई मुरलीयर भी नहें तो वे उससे नाराज नहीं होते:

> जो बढेन को लघु कहें, नहि रहीम घटि जाहि। गिरियर मुरलीयर कहे, कछु दुल मानत नाहि॥

परन्तु रहीम की इनसे भी मामिक मूक्तियाँ मान और मर्यादा को लेकर कही गयी हैं या फिर दिनों के हेए-फेर को लेकर कही गयी हैं। पानी पर रहीस की उन्ति प्रसिद्ध हो है:

> रहिमन पानी राबिये, बिन पानी सब मून । पानी मए न ऊबरें, मोती, मानुम, चून ॥

दिनों के फेर के ऊपर सबसे तीसी उनिन है .

रहिमन एक दिन दे रहे, बीचन मोहन हार। दापु जुऐसी दह गयी, दीचन परे पहार॥

कभी ऐमा या कि हार का भी व्यवधान अमहा या और कुछ ऐसी हवा चर्मी कि वे हार छानी पर पहाड हो गये हैं और ऐसी स्थित से चुपबाप सहरा हो एकसब विकल्प रह बया है :

> रहिमन चुप ह्वें बेटिए देखि दिनन के फेर। जब नीके दिन खाइहै बनत न समिहैं बेर।।

और इस विकल्प से भी काम नहीं चलता। इच्छाओं की ही होली जलानी होती है।

> नाह गई चिंता मिटी, मनुआ बेपरवाह। जिनको कछ ना चाहिए, वेसाहन केसाह।

ऐसे भिन्न-भिन्न प्रकार के अनुभवों से गुबरते हुए भी रहीम हर एक पद्माद पर कभी भी प्यार को सरसता नहीं सीते। वे जानते हैं कि प्रेम के नर क्या नारायण भी क्या में हो जाते हैं और इस जन्म की सार्यकता यही है कि,

> रीति प्रीति सबसो भली, बैर न हिल गित गोत । रहिमन याही जनम की, बहुरि न संगत होत ॥

तीमरे पढ़ाव तक पहुँबते-पहुँबते प्रेम का अनुभव गहराता जात. है। वे पहुनानने कारते हैं कि प्रेम एक ऐमा जुआ है कि जिससे केवल प्राची की बाजी समती है और हार-जीत की कोई विन्ता नहीं रहती, यह सेन-देन मंत्री है, अपनी और से पूरा ममर्चेण है:

> यह न रहीम सराहिये लेन-देन की प्रीत । प्रानन बाजी राखिये हारि होये के जीत ॥

पर रहीम प्रेम नी भीर ही भड़ी प्रेम का मुहाना रग भी पहचानते हैं।
यह एक नया रंग है जो प्रेमी और प्रेमिका दोनों के अलग-अलग रंग नहीं रहने देता, एक नया रंग बन देता है और जैसे हस्टी और चूना मितते हैं तो हस्टी अपना पीचायन कोई होते और चूना अपनी सकेशी, दोनों मिकट पठक साल हो जोई हैं।

> रहिमन प्रीति सराहिये मिले होत रंग दून। ज्यों हरदी जरदी तर्ज तर्ज सफेदी चन॥

रहीम के देम के रन में लोकिकता और अलोकिकता दोनों की अलग-अलग छटा है। एक और रहीम यह पहुनानते हैं कि ब्याह एक ब्याघि है, बोल बजा-बजा करके पाँच में बेड़ी गढ़ता है, हो सके तो इससे क्यों :

रिहमन स्थाह नियाधि है सजी तो बाहू बचाय। पथि में बेड़ी परत है डोल बजाय स्वाय॥ और हुसरी और यह भी फ्लागड़े हैं कि एक बार प्रेम कर जुड़ाव हो जाय तो उसे तोड़जा नहीं चाहिए। जब भेम टूट जाता है तो फिर मिनता नहीं और मिनता है तो गीठ पड़ ही जाती है:

22 / रहीम प्रन्यावली

रहिमन घागा प्रेम ना मत तोड़ी छिटनाय । टूटे तो फिरना मिले मिले गाँठ पड़ जाय ॥

अला में रहीम नाते निभाते-निभाते यह अनुभव व रने लगते हैं कि अमनी नाता तो जुडा नहीं। सब नाते-रिस्ने चूल्हे में झींक कर पार उतरना चाहते हैं:

रहिमन उतरे पार भार झोकि सब भार में तब वे ऐसे प्रिमनम की छवि श्रांसो में भरता बाहते हैं, जिसके भर जाने पर दमरी छवि ने लिये कोई गंजाइदा न रह जाय :

प्रीतम छवि नैतनि बनी, पर छवि बही नमाप । भरी सराय रहीम लक्षि, पषिक आप किरि जाय ॥ जब सराय भरी रहेगी तो पषिक आपेंगे भी तो खुद लौट बायेंगे ॥

वे आंधो को पुनती को दानियाम बना सेना चाहते हैं, ऐसा गालियाम को पांदी के अरखें में रखा हुआ ही और नहनाया जा रहा हो स्यार के जल से:

> रहिमन पुनरी स्थाम, मनहुँ जलज मधुकर लसै। कैशो सालिग्राम, रूपे के अरधा धरे।।

ऐमी विश्व उद्देशा मायद हो कियी दूबरे हिन्दी या कियी भी भारतीय भाषा के कवि के मन में उपत्री होगी। नविद्यों ने कांसों में भीन, संजन, अमृन, विष, धाराव, मम्मन, तीर, नदार आने वयानवार देखा, पर निमों ने कांसों की वृत्तरों में शानियाम नहीं देशा। रहीन के पान प्यार की विज्ञान की ऐसी बहुवान थी।

रहीय ने इमीलिए तुलमी के निरपेश रंग में चातक के प्रेम की सबसे ऊँचा माना, सबसे सच्चा माना :

> अस्तिन देखन सब हो, वहत सुपारि। यैजन सौची प्रीत न, पातक टारि॥

बोर दूनरी ग्रीति तो केवन अभि का दिलावटी ध्यवहार है, मच्ची ग्रीति चातक बी है, बगोह निरदेश हैं। उन्होंने माना कि निरदेश ग्रीति ऐसी हांती है जो अपने नो पूरी तार विश्वीन कर देनी है, अपने निरद बोर्ड संपंता नहीं रखती। जब बोर्ड ऐसी ग्रीति चाने जाता है तो ग्रीति हो करने ही मौदता है, जैसे बोर्ड बहा करे से जात और नृद ही बाग बनकर गोहे, ऐसी बाय जो कभी बुझे ही नहीं, अमक-ममक गई आगि उर लाइ, आग लेन आई जो तियः। लागी नाहिं बुझाइ, भमिक भमिक बरि बरि उठे।।

सुसी उपनी भी उपली नहीं रह जाती, आम दन जाती है। और घर का रास्ता मूल जाता है, यह मूल जाता है कि घर से आग सेने हम निकले भे, दम आग देने वाले के पीछे-पीछे घल देने को मन करता है '

बरिगइ हाय उपरिया, रहिगइ आगि। यर कै बाट विसरिगई, गुहनै लागि॥

और इम स्थिति में पहुँचना ऐना है जिसके बारे में कुछ भी कहा नहीं जाता। और जो कहते हैं, वे इस स्थिति को जानते नहीं और जो इसे जानते हैं, वे फिर बहुते नहीं, 'मन मस्त हुआ तो बयो बोले'।

रिहमन बात अयम्य की कहन मुनन की नाहि। जे जानत ते कहत नहि, कहत ते जानत नाहि॥

इस विनवता अनुभव से जो गुजरता है वह देख सनता है कि बिन्दु में क्सें नित्यु सामा स्वा है और कींस इस सित्यु को क्षोत्रने वाला अपने आप हैरान हो रहा है, क्योंकि वह सहो देखता कि मिन्यु की सार्यकता इसी में है वह एक उछली हुई बिन्दु के आकर्षण से समा जाय, आकर्षण से जिनकर उसी से अवना पूरा क्यार, पूरी उसंग, पूरी इन्द्रसमुती रंगत समाहित कर दे:

दिन्दुमें सिन्धुसमान, को अन्चरण कासो कहे। हेरनहार हैरान रहिमन अपने आप पै।।

और यह संभव तब होता है जब जित्त से 'स्याम की वानि' न टरे :

अनुदिन सी बृन्दावन ग्रज ते आवन आवन जानि। अव 'रहोम' चित ते न टरित है सकतस्थाम की बानि।।

कहा जाता है कि रहीम बग्दाबन गये और गोविन्द देव के मन्दिर के सामने बैठ गये। उन्हें प्रवेश नहीं मिल रहा था। उन्होंने दो पर गाये और गोविन्द ने स्वयं आकर उन्हें दोने दिशा, अपने हाथ से उन्हें प्रताद दिया। उनमें से पहला पर दम प्रकार है:

> कमत-रक्ष नैनित की जनमानि । बिसरत नाहि ससी मो मन ते मंद मंद मुतकानि ॥ यह दमनि दुति चपना हूँ ते महा चपन चमकानि ॥ बसुषा की बसकरी ममुरता सुधा-पनी बसरानि ॥

24 / रहीम प्रस्थावसी

बढी रहे जित उर बिसाल की मुदुलमाल पहरानि। नृत्य समय पीतांबर हू की फहरि फहरि फहरानि॥ अनुदिन श्री बृन्दाबन बच ते आवन आवन जानि। अब 'रहीय' जित ते न टरित है सकल स्याम की वानि॥

पही है सिन्तु मा बिन्दु में समाना। इस माने से वे सूर के भी बटाईदार हैं। जब वे कहते हैं कि स्वाप्त के चन्द्रमुख को आपसे-तानने देखने के लिए साथ लेकर मरना हो बढ़ा रहता है। ओट करते हैं तो रहा नही जाता और सिकने में भी सनाता बिरवू की बाधा बनी रहती है। इस बिरह की बाषा को सब्दों से कंते उतारें:

नीन धों सीख 'रहीय' इहाँ इन नैन अनीखि सनेह की नीधिन।
ध्यारे सो पुन्तन में टर्स दे हह लोक की साज बड़ी अपराधिन।।
स्थार सुधानिधि आनन को मिरिस सिंह पूर्व दिनेबें की साधिन।
औट निए रहतें न बनें नहतें न बनें विरहानन बाधिन।।
इन प्रवाब की रचनाएँ दोहों में है, सोरितों में है, बर्पतें में है। वर्षों में
आईक्या के विद्य से बारहों मास तहत्वी मोघों के वित्र हैं, उपातम्म
के वित्र हैं। इमके अलावा कुछ थोड़े से किस्त-सनेबें और पद है। कुछ
सहकृत के इनोक भी हैं जिनमें तीन तो धीक्ष्य को सम्बोधित है, एक
राम को और एक नंता को। अक्रिक्श सन्दर्भित्र एक क्लिक से
रही। अपने के सहत्व अन्य कर सहत्व अन्य साधन और धीक्ष्य को सिंधों पहीम अपने हुए के महत्व अन्य कार से मासन और धीक्ष्य को किए जाने का आमन्त्रच देते हैं। बढ़ी सुरस्तित जनह है, यहाँ कोई सुरहें

नवनीतसारमचहुरव महत्या स्वीहुलं यदि पनायन स्वया । मानते मय चनाप्रधानने नत्दनत्व कये न सीयसे । दूबरा स्नोक पहले दुवंत किया जा चुका है। तीसरे दलोक मे यहीन श्रीहृत्या को कुछ देना पाइते हैं और देवते हैं कि उनके पास सब बुछ तो है। रत्नाकर ही उनका घर और सक्सी ही उनकी गृहिली है, उनको न्या दिखा ही जा सनता है। बम उनका चन रामा ने से निया है चुरा निया है। मैं बस उन्हें स्वयान मन दे हूं। वे मनवासे हो जायें और मैं उनकी शुम्ब या उन्हें स्वयान मन दे हूं। वे मनवासे हो जायें और मैं

रलाकरोऽस्ति सदन गृहिणो च पद्मा कि देवमस्ति भवते जनदीरवराय। राधागृहीतमनसे मनसे च सुम्यं दस्त मया निजमनस्तदिदं गृहाण॥ गगा को सम्बोबित क्लोक में एक गहरा और सूक्त भाव है। जब मृत्यु हो तो गगा तुम्हारे किनारे। मेरी मृत्यु हो तो मुझे विष्णु का सारूप्य न देना, गिव ना गारूप्य देना ताकि तुम मेरी सिर बाँको बनी रहो

अच्युतचरणतरङ्किणि शिक्षशेखर-मौति-मालतीमाले। मनतनु-विनरण-भमेने हरता देवानमे हरिता।

शायद ही दिनों अल्ल कियं ने पान से ऐसा बरदान आंगा और मार्ग के लिए ऐसे भाव आंग्ल कियं है। रहीं न के पिस्त का यह गंदकार अभ्य ही इसीतिष्ठ हुना है कि उन्होंने सालामिता की यह सोजी है। वे अन्ती दिन्यता हो सह सोजी है। वे अन्ती दिन्यता हो सह सोजी है। वे अन्ती दिन्यता हो सह सोजी है। वे अन्ती दिन्यता हो साल और राजनी उत्तराह के मार्ग के साल और राजनी उत्तराह हो सित्त है। साल अंग राजनी है। इसे मार्ग के साल और राजनी उत्तराह हो सित्त है। साल के सा

जदपि बसत हैं सजनो, लाखन लोग। हरि बिन किंतमह चित को, सुख-संजोग॥

ऐमे मेही चित्त बाले रहीम के काव्य से मुझ कहां से प्रमट होता। वहां तो कैवल मोतर की एक रोमनी होंगी, उसके बाल वाले पर सारी जमी हर्द जड़ना विघल जायेगी। वह अबस्य है कि उस निर्धूम लाग को बार-बार अनने मीतर दहकात होगा।

मुक्ता का हार यदि रूट जाता है तो फिर-फिर उसे पोहता चाहिए, मानव मूर्त्यों से तमाब छूट जाता है तो फिर-फिर जीड़ना चाहिए। रहोम इसी जुडाब के किंव हैं।

> टूटे मुजन मनाइये, जो टूटे सौ बार। रहिमन किर-फिर पोहिये, टूटे मुक्ताहार॥

जोडने का यह सकला हर बमाने में आवस्यक होगा और यह अंकला लेने थाला हर जमाने में अपना बना रहेगा, खाम करके उम खबाने में जहाँ नव नुष्ठ दूट रहा हो।

जीवन-वृत्त

अन्दुर्दहीन सानसानां मुगत सम्राट् अक्बर के मार्ग और सेना-पति ये । यह ऐतिहासिक व्यक्तित्व तरुकांना चटनाओं से तीधा चुना रहा या । प्रमुख अमीर के रूप मे इनके पिता बैरम सां, हमार्गू और अन्दर से जुटे रहे ये । इस्तिन्य इनका इतिवृत्त समकालीन इतिहास-प्रंयो—'तुबुके वाबरी', 'हुनायूँनामा', 'अक्बरनामा', 'तुबुके लहाँ-गीरी', 'मआसिक्स-उमरों, 'ताकके स्वानोन', 'रोजे तुसस्कां, 'ह्वांव जलसियर', 'तारीक-ए-किरिस्ता', 'मआसिर रहोमो' तथा 'सारीक-ए-वराजों में मिनता है।

पारिवारिक पृष्ठभूमि

अनुर्देशेन वुकंमान जाति के कराक्यस् (काशो बकरो वाले) परिवार की बहुार्ज् शाक्षा में उत्तम्न वेरम खी खानजानों के पुत्र वे । इसने बारमान्यम्य इस प्रकार रही है—बहार्ज्य अधिकर ने प्रमान कराने वस्तर्भामना के पुत्र वे । हिस्स का प्रमान के प्रमान के प्रमान के प्रमान के प्रमान के प्रमान कि प्रकार के नाम पर) शाखा के वंदा खुकंमान की मुमल (मुगल खी पूर्वक के नाम पर) शाखा के प्रमान का प्रमान के बना मुक्सम निराज्यों के लीका कर पित्र का कि प्रमान के प्रम के प्रमान के प्रमान के प्रमान के प्रमान के प्रमान के प्रमान के

चेत्र के न ने शिक्षा क्यान में हुई। 16 वर्ष की अवस्था में हुमायूं के पास आकर नौकरी की? बोर बढते-बढ़ते मुसाहमी और अमीरों की स्विति तक पहुंचा। कन 1934 में हुमायूँ ने पुत्रपति के वाद्याह मुततान बहारु को भगा कर चैंपोर का क्लिंग और तिथा। उस समय बेंट्स केने में दूरों सहस्यता की! दोरणाह सूरी से चौता और कन्नोज के मुदों के समय भी साथ रहा और उसने बढ़ी नीरता से मुख

^{1.} इसके बनुसार बेरम खी का अन्य सन् 1503 में माना जा सकता है।

किया। दोरशाह से पराजित होने पर हुमार्यू पश्चिम की और चला गया। वैरम वेग हुमायूँ का विरवासपात्र या । दुदिनो मे असने हुमायूँ का पूरा साथ दिया । वैरमाह ने बैरम को अपने यहाँ रसना चाहा

किन्तु वह महमत नही हुआ। उस गमय उसका कथन था—'ओ इसलास (भिक्त) रखता है, खता (घोसा) नही करता। वह कष्ट सहन करता हुआ, सिंघ में हुमार्युसे आ मिला। कामरान, जोषपुर और सिंध के हुन्या एवं न हुनायू च ना । नहा । कान्यन, आयुर वार सिधं के गरवारों से महावान त नाकर हुनायूं कारकोर, मिश्च, कान्यत, कारस और ईरान भटकता रहा । इस भटकन के वीरान छोटे माई हिंदाल के गुढ शेक्षत्रमी अकवर जाभी की मुत्री हुनीरा वाणी के मीटवें पर रीम तर 1542 है उपने दिवाह कर तिया। 23 नवस्यर, 1542 की अकवर ना जम्म हुमा । बाद में उसने असकरी मिन्नोंसे कमार और कामरान से काबुन छीन लिया । हिंदाल के निघन पर गजनी की जागीर प्राह्बादा अकदर की मिली । मन् 1544 में ईरान के बादशाह से बैरम वेग को 'खाँ' या खादबादशाहको उपाधि मिली।

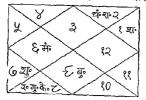
स वरण वर्ग को 'खा या खानवादराहका उत्पाध मनता।
देरपाह सूरी के पुत्र काणिमादा हूरी को मृत्यु के परचात मन्
1554 में हुगायू ने हिन्दुस्तान दिजय के लिए प्रस्थान किया। उस
ममय पुत्रीम को शाहुजादा अकदर का अवातिक (सरसक) और
देश को केलापित या (हुसार्युनाया, पुत्रवद्द देश)। कर्रास्थ,
1555 नो बन्द्रीने साहौरपय अधिकार कर तिया और 22 जून को 1355 न (बन्दोन नीहार पर आदशर करातिया आर 22 मून का मर्टाहुद में किन्तर सूरी को पर्याजित किया। बुनाई में दिस्ती पर अधिकार कर पुन. बहु सिहासक हथिया निया, जिसे उसके विदाने अपने बाहुबल से अजित क्या था और अपनी दुईलता से सो दिया था। राजपारी पर बैट हो हाजायों में हिन्दान के क्योदारों से सम्बद्ध स्वाज के नित्य उनकी के नित्य उनकी पुनियों से विवाह किया। हुसेन सां में में नित्रों का चचेरा माई जमाल हा हुमायूँ के पाम आया। उसकी बही पुत्री का विवाह हुमायूँ में और छोटी का बैरम हा से कर दिया गया। इसी मेव

संबत् 1613 या॰ 1578 मार्गधीयं सुरत्न, 14 पन्न प॰ 15 पत्न, 37 परते प्रिचम हतिहा नक्षत्रे प॰ 26/46 शिवयोगे प॰ 24/ 20 इट दिवने मूर्योदयानु त्य घटी 28/16 रामिणत प॰ 25/ पियुन समे साम्युरै बीमत् खानखानी महत्त्वामम् अनिरनृत्।

बरदुरहीम के बरम के बास-पान ही बैरम साँ की सानसानी

की रागाधि गिलो। नवम्बर, 55 में तेरह वर्षीय वासक अकबर को बैरम खों के संरक्षण में पंजाब का प्रातपति नियुक्त किया गया।

27 बनवरी, 1556 को हुमार्थुं का निष्टत हो जाने पर बँरम खाँ ने ककर को ताहीर की राजवहीं पर बँठाकर खुतवा पढ़वा किया रावारा। राज्य-विकास का मन्य भार बँर का वी बालानी पर का बचर। जकरा जीर वेरम को गहीर है बिलती पत्र किए। जाजवार ने कब कीम कही। पहीं बेरम खाँ का हुमरा दिवाह, बादम को बचावी। दुनों पुनी भी मुनी ताला बैरम है हुमा। देश खानक को हुमार्य ने हो निष्यत किया पा किन्तु अपनी उपकारों के कारण कह कर कर मन्य नहीं का का प्रकार के बात की मन्य की हमार्य की हमार्य की हमार्य ने हो निष्यत किया था किन्तु अपनी उपकारों के कारण कह कार के स्वस्थान नहीं कार का प्रकार के बात खाने कर स्वस्थान कर स्वस्थान के पुरस्तान पत्र कारण की स्वस्थान के प्रस्तान पत्र कारण का प्रकार के बात की स्वस्थान कर साथ की स्वस्थान की स्वस्था



वादर के समान देपस हो ने मंगानायमों के सम्मुक्ष प्रेरक व्या-क्यान दिया। हेसू की गतिविधियों को परसने के नितृ एक छोटों सेना मंगी, जिनाने हेसू के तीवकाने पर अधिकार कर योग सेना को उन्नरी कार दिया। पार्टीस्पत के प्रमारात पुरु में हेसू की आत्र में तीर तमाने से पांजुरों और अक्तपानों के पर उचकु गये और के भाग कहे हुए। पार्टीस्पति की संपक्तता को कमन र और अक्बर के हिष्मित्तानी गर आहत और निहल्से हेसू को बेरम एंडिंग मार दिया। इस तस्तर्भ में नित्तम (व घेट मुनल कक्बम में) जा क्या विकासणीय है— "स्वे वादुकार दरवारियों ने गढ़ा था। गाडी बनने को अरित करने पर अक्बर ने हेसू की गर्दन पर सहार दिया था।"

अन्य पात्र के बुद्धाल नेतृत्व में अकबर के माझाज्य ना विस्तार होता चला गया। उसने अनिम प्रतिरोध निकदर सूरी को आरममर्थण के लिए बाध्य करके अधीन कर लिया।

वैरम की अवबर का विश्वतत अभिभावन हो नही, प्रारंभ में असामारण गुर्भिवतक था। हुमार्चु उननी अतामीक बहुबर, प्राय-दान बावा के नाम से दुवारता था। यहां सम्मान अवबर ने भी निया था। सेविन ग्रीरि-धीर साम्राज्य ने विह्नार और अपनी बज़ों शिल्य के अहुबार से वैरम द्योग्याचा हो पमा था। बजानी बज़ों ता और धौयती बज़री गई। इतिहासवारों ने उसके पनन के निम्न बहरण माने

हुँ— 1. मन् 1560 में अबबर 28 मर्थ का हो चुवा या। उसे अपने पोरण पर आस्मिव्यवास जयने नगा था। ऐसी प्रतिन में अभिज्ञानक का नियंत्रण जसहनीर प्रतीत हुआ। वह स्वय मता मैनाउने के निए व्यप्र हो उठा ।

- दे उसकी इस मन स्थिति को अलापुर की महिलाओ और देख सो शंतसपुर सामादों ने उक्साया। बैरम खी के द्वारचे में तीहते में अवस्व को धाय और हरम की एकाम रिक्षण माहम कानगा ने सर्वाधिक योग दिया। उसने अक्चर को समझाया कि बैरम खो के प्रभाव से मुन्त हुए दिना उसकी बादमाहत सुरिक्षित नहीं रह सकेगी।। 3. बैरम खो ने निर्वेष पर शिक्षा मध्यपन के छेड़ा यहाई मामक
- 3. वरम साँ ने निर्देश पर शिवा सम्प्रदाय के शेख गदाई नामक व्यक्ति को 'सह-प्-सुदूर' के उच्च पद पर निगुक्त दिया गया। यह पर मागर-प्रशिक्तियों के प्रधान का होने के कारण प्रतिक्रश का था। इसने पुल्ती सभासदों के साम्प्रदायिक वैमनस्य को जन्म दिया। उन्होंने विस्त सो पर शिवाओं के साथ वर्षायिक प्रशास का आरोप लगाया।
- करन सा पर प्रधानन कसान करनान के प्रधानन का कार्या स्वामा । 4. तार्दिन के प्राण्डंट से अनेक प्रभावशासी व्यक्ति असतुद्ध ये। कुछ लोग वैरम स्वीके अहंमन्यतापूर्ण, उद्र एवं अनुसित स्यवहार से स्टट थे।
- दैरम खी के तेवक घनी हो रहे थे जबकि अवबर के निजी कोष को चोई व्यवस्था नहीं थी। उतके व्यक्तिगत अनुजरों को बहुत कम बेतन दिया जाता था। इससे अकबर के मन मे बैरम खी के प्रति अर्कीच उटान हो गई थी।

34 / रहोम,पन्यावली

उपयुक्त जागीर प्रदान की जायेगी, जिसका भूमिकर तुग्हे या तुम्हारे अभिकक्तिओं को भेज दिया जायेगा।"

वैरम खाँके बुछ परामग्रेंदाताओं ने अवबर को यदी बनाने और युद्ध से निर्मय करने का मुकाब दिया, किन्तु वैरम सी ने कुछ असनजत के नाथ जीवन पर्यन्त की स्वामिशस्ति को कलवित करने से असनजत कर दिया। उसने अपने अधिकार-विद्ध अवबर को सीटा विए।

अप्रैल, 1560 ये जब बैरम खी बयाना चला गया, मसैन्य उनका पीछा करते और 'उनके साझाय छोड़ने नी स्ववस्या करने के लिए' अपना दोना कि बढ़ाउनी (तारीक्त-प्रवाडनी) दो टूक बात नहात है, 'उमे विलान्य का अवकारा दिये बिना यणावीप्र मकका के लिए बोरिया विवस्त वेंगवाने' को पीर मुहन्मद चुना चया। किन करते प्रवाह के किए बोरिया विवस्त वेंगवाने' को पीर मुहन्मद चुना चया। किन व्यक्त प्रवाह के किए बोरिया विवस्त की निवस्त की निवस की निवस्त कर विवस्त कर निवस्त कर विवस की निवस्त की निवस्त की निवस्त कर विवस की निवस की निवस्त कर विवस की निवस्त की निवस्त की निवस्त की निवस्त की निवस्त की

अपनी नियति को स्वीकार कर अमाना और वियन्न वैर्म खो गुजरात की ओर चला। पाटन में मुवारक खौ नामक अफ्रपान ने अपने नाषियों के माथ हमला करके बैरम खौ को मार ढाला।

माहम अनवा और वीर मुहम्मद की प्रवास करने बाता अनुसदस्त भी अक्वरानामां में यह स्वीकार करने की विवत हुआ"देस सी बातरत से मजन ता और उससे अक्तस्ट पुण ये। अस्तुत, हुवायूं और अक्वर दोनों ही विहासन प्राप्ति के लिए वैदम खी के आपों में अपों के विद्यास की विवास के लिए वैदम खी के आपों में अपों के लिए अव्वर विदेशीन विवास के लिए अव्यर विदेशीन विवास के लिए अव्यर विदेशीन विदेश के लिए अव्यर के लिए अव्यर के लिए अव्यर के अव्यर अव्यर्ध मार्थ के लिए अव्यर्ध अव्यर्ध अव्यर्ध अव्यर्ध अव्यर्ध के लिए अव्यर्ध के लिए अव्यर्ध अव्यर्ध अव्यर्ध के लिए अव्यर्ध के ल

अरदुरंहीम

देरम खों की मृत्यु के परचात् महम्मद अमीन दीवाना, बावा अमूर और स्वाजा मिलक अनेक किलाइयाँ खेलते हुए चार वर्षीय अमूर और स्वाजा मिलक अनेक किलाइयाँ खेलते हुए चार वर्षीय अमूर होंगे से साथ अहमदावाद पहुँचे, जहाँ वे चार माह रहे (खालखानीनामा)। अनवर ते उसके पालन-भोषण का भार लेकर 11 अमस्त, 1561 को आगरा बुला लिया। अकदवर के संस्थान्त में उसका पालन-भोषण हुआ। उसकी शिक्षा का आसाधारण प्रवच्च किया गया। अमने अस्त्रों, कारची, तुर्वी, संस्कृत और हिन्दी में दलता प्राप्त कर वी थी। जैना कि अन्युल वाकी (भक्षासिर-रहीमी, भाग 2, पूळ 562) ने निला है—पद्दीम से उसने कारच-रचना प्रवच्च कर देवी। वे आप में विजा पूर्व के संहायता के उसने कारच-रचना प्राप्त कर दी थी।'

प्राविषिकारी से गुजरात में विष्णव की सूचना पाकर अकबर 23 जगस्त, 1573 को दूवमाथी सिंडिनियो पर सवार होगर गुजरात चल दिया। उम्र होता (बील हुवार) के सामना करने के लिए जमते अवली अल्य से सामना करने के लिए जमते अवली अल्य से सीन हुवार) को तीन भागों में विभक्त किया—मध्य, दिसाम और वामा । हुवाबल (मध्य) का सम्मानित सेनापितस सोसह क्योंन कियोर अल्युरेहीम सी को सीना गया। गुज्र-अन में यशोगफन करने के लिए, निरुषय ही पूराने अनुभवी सेनानायको के निरंशन में, उसे पहला अवसर प्रधान किया गया। गुजरात अभियान के दौरान पाटन की जागीर सर्हें मिली। जिस मुम्म पर पिता का वय हुआ, यह के प्रायों पर आ बनी, वही उनके मार्ग्योय का निर्मित्त बनी। दो वर्ष परचात् समग्र गुजरात पर इनका अधिकार हो गया। दो वर्ष ये मेवाई हो। शहबाज सी की सहायता से कुभनतेर और उदयपुर पर अधिकार हो। साहबाज सी की सहायता से कुभनतेर और उदयपुर पर अधिकार कर सिमा।

बादसाह ने इन्हें कुलीन, समदर्शी, निःस्वार्थी और प्रजा का सम्बा सेवक जानकर सन् 1579 में 'मीरखर्ख' का यद प्रदान किया। बाद में इन्हें अजमेर नी मुबेदारी और रणवभीर का प्रसिद्ध किला भी मिला। अब्दुरेहीम की वार्यहामता, योध्यता और बुद्धिमती से अकबर हतना प्रभावित या कि भिसी उच्च पद के साती हो नैपर अकबर की दृष्टि इन्हों पर जाती थी। शाहजादे सलीम की 'अताविकी' रिक्त हुई तो इन्हें दी गई। बाद में पोड़ो के कथ-विकक के प्रवत्यक और शाहजादे के सहायक बने। इसी वर्ष इनका राजयोग प्रवत्त हुआ।

अन्वर की प्रयम पुजरात विजय के दौरान बन्दी बनाया गया मुखतात मुक्तकत मुक्तकर कर, पुजरात के अधिकार भाग निक्रम पा निक्रम पा निक्रम पा निक्रम पा निक्रम कर, पुजरात के अधिकार भाग निवस पा चा चेह रहे कि निवस कर दिवस के निवस कर कि निवस के प्रति का निवस का निवस के प्रति का निवस

हम विजय नी सूची में खानखानों ने अपना सर्वेश्व, यहाँ तरू कि कमस्यात तरू संवी-माधियों में बोट दिया था। मुसल सासन की मर्बोंबच उपाधि 'पंचीन' भी महुँ टोटरमत के प्रश्चत् निस्ती। मुजरात की जागीर कोला को मिनले पर इन्हें जीनपुर की जागीर मिली। अपने पराक्रम से लिए यर विजय प्राप्त वर मुसलान की सागीर पाई। इस बोच जवार निकालकर खानखानों ने तुनी भागा में लिखे बावर के आरम्बर्गिल 'पुंचुके बावरी' का फारती में जनुवाद कर सिया। बावुल और कासभीर से लोटते समय उसने यह बनुवाद कर सिया। मुनाया। अकवर बेहद प्रसम्त दुन्ना। मुस्लिम दिवहासकारो का मत है, जन्दुर्शिम को मानिट इस मनुवाद के कारण भी हुई।

1593 में सानवानी की दिवस विश्व का शासित सीता गया। इस कार्य के लिए माहडादा मुराद की भी भेजा गया था। वह बाहता था यह समियान मुक्तान के पासे से हो, किन्तु सानवानी में मालजा का मार्ग चुना। इसने मुराद क्ट हो गया। जनता की से में सानवायक बहुगदनवर से गीम कीन पर चोद नामक स्वान पर मिते। दिन्तु यह नेंट में बीपूर्ण न परे। इस अनवन ना परिणाम सह हुआ कि बहुपदनवर में गाही नेना को चौद बोबी का कहा ब्रांतरीय सहना पहा और बाह के निय विवाह होना बहा। दक्षिण के मैन्स अभियान की प्रकृति असंतीपप्रद यी। गाहजादा मुराद और खानसानी का विषद पूर्ववत् या। बस्तुत मुराद आवारा और अहंकरी या। सादित सो जैसे ईम्मीनु सनाहगार से प्रकृति रहेते थे। बदाजी ने उनकी आयोजना करते हुए कहा है— "यह अपने सो 'पना अनुर' नहकर सेसी स्पारता या, जनकि यह

खानसानी ने बुद्धि और चातुर्य से दिश्रण का अधिनांस भाग जीत तिया। बुरहानपुर, बहुमदनगर और बरार को मिताकर सान देश बनाया गया जिसका सूचेदार दानियाल और अधीर खान-सानी गिनुस्त हुआ। वानियान असंधत और असाम मधु गा। अस्वर और सानसानों ने उसे युद्धारों और निवित्त करने का यल हिया, दिन्तु मध्यान से रोकने के निष् को व्यक्ति नियुक्त किये गये, वे 1604 से, जुरहानपुर से उसकी मृत्यु हो गई। अकबर, सालखानी और जान से प्रस ने इससे बड़ा आधात लगा और उनके स्वास्त्यपर प्रतिकृत प्रमाद पड़ा। वाना ने पन ने चती होना चाहा, किन्तु लानखाना ने नहीं किटनाई से रोका। उतके होय दिन संवाद से च्यतीत हुए। वानियात नी मृत्यु के परचात रिवंच के पूरा अधिकार सामखाना की मिल प्रया । वहीं नक सामखाना की मिल प्रया । वहीं नक सामखाना की ने अस्य, समृद्धि और अधिकार सम्मान जीवन में पिता और सोगा। अकबर के पासन कान में इन्हे अरपूर सम्मान और पर मिते।

27 अन्तुवर 1605 को अकबर के पुत्रु के परचात साखाना की आधु 41 वर्ष को सी। वहींगर ने उन्हे आपने पर पर रहने दिया। वहांगीर ने नाम से सिहामन पर बेटा। देत समय सामखानी की आधु 41 वर्ष की थी। वहींगर ने उन्हे आपने पर पर एके दिया । वहांगीर ने (सुबुके वहांगीर) से पासन कान किया मिल सामखानी के उपस्थित होने का रोचक कान किया कि सामशीत सामखानी के अधिन सामखानी के उपस्थित होने का स्वास्त की के अधिकार से सम्मानित पर, सुरहामचुर से आकर सेवा मे उपस्थित हेका। वह दतना आवानका नो के स्वास्त की के अधिकार से सम्मानित पर, सुरहामचुर से आकर सेवा मे उपस्थित हेका। वह दतना आवानिका

भ्रास्त थे। गुष्त रूप से इम विच को दानियाल तक पहुँचाते थे। अप्रैल,

और उत्ताह्यूर्यं या कि यह नही आजता या कि यह पाँच से आया है या गिर से। उसने व्याकुता से अपने को मेरे देरे में बात दिया और मैंने स्वातुता में उसने उदाकर उठाकर छाती से सवाया और उदका पुरू चुना। उनने भोवियों के दो हार, कई हीरे और माणिक मेंट किये, जिनके पूर्य तीन साल रुपये था। इनके अतिरिस्त बहुत सी अय्य सहुर्ये और मोगातें मेंट को में बारनाह ने भी खानवानों ने एक अहितीय घोडा, सहने में अहितीय पड़्यूरं नामक हाथी, बीस और हाथियों सहित मेंट दिया। कुछ दिनों के पदमान लियान असर में स्वात सिहत मेंट विया अहित सेंट विया साल अरें साल कराया। बहुर्गीय से समझ दिवा नया। बहुर्गीय से समझ दिवा नया। बहुर्गीय से समझ दिवा नया। अहिता सेंट विया साल बोत के वा वाया करके खात खात था। यह दिवा नया। बहुर्गीय साल से से साल स

क्षण नाहा पदार पर के आवार कर होवान को प्रधानी कार्य के प्रधान के अपने पहिल्ला के प्रधान के प्रधान के प्रधान के अपने पहिल्ला के प्रधान होंगे। सहयद-वह तिरसठ वर्ष की आयु में बातायाट में प्रधानत हुना। सहयद-नगर हाथ से निक्त नया ती मुख्य की तरह परवेड ने पिता की निसा, या तो मुझे बुजा में या सानकानी को। सानवहीं वोयी, जिसके कहने पर खानवाला जुनाया गया, दक्षिण में हार गया। तब पुतः सानवाला को दक्षिण भेजा गया। इस जबकर पर उनका गनवाल कह हजारी का हो गया। वडाऊ तत्तवार, हायी पढ़ें हराशी घोडा भी मेंट में मिला। पुत्र ऐरच को 'साहत्वावट सी, की उपाधि, तीन हजारी जात और सवार का मनवल, जडाऊनेटी, खितवत और बोडे, दूसरे पुत्र दाराव को गावीपुर को जागिर सहित पाँच मी जाती था व्यक्तिगत मनवब प्रधान निवा। वहींगीर ने छोड़े बेटे रहमान दार को भी मनसब से चिनत नहीं रखा।

सब विता व्यवस्था करता था, बुद राख्यों को जीतते वे।
साहतवाकों के ज्ञाबर को पराजित निया। कुछ समय जगरान्य साहजारा
सूर्या (बाह्यहाँ) 'बाहूं की उत्तरीय प्राप्त कर, परवेच संतरीय प्रतक्त कर प्राप्त
पुरह्तानुद स्थाया। उसकी मुज्यदस्था से दक्षिण का प्रवच्य संतीय प्रतक्त
हो गया। छानसानों के पुत्रों ने दक्षिण के बीरता दिलाकर वंश को
कीति को पुत्र- अजित किया। रामसानानों के पुत्र असरकत्तर्था ते केता
करर पोहनाने को होरे को सान पर अधिकार कर सिया। उन्ही दिनों
सारवाह ने सानसानों की पोती से शाहनहों का विवाह कर दिया।
दक्षिण से लोटने पर बारदाह ने सूर्य पर मोशो-ज्याहर स्थोछलर
किये तथा तीस हुवारी का मनसब और दरबार में कुमीं पर बैठने का
मनसब कर सिया।

सन् 1618 में बादशाह ने साल हजारी जात, मात हजार सवार मा प्रतवस, आसा खिलावत, खामा हाथी, नमरपट्ट सहित जहारू तत-बार, जानदेश तथा दक्षिण को सुबेदारी प्रदान की। अमीरों में यह मन-गद अभी रहन किसी की प्राप्त नहीं हुआ था।

सानसानी अपने यह और प्रतान की चर्र में तीमा पर पहुँच चुके से, हिन्दु चुकानसा ने एक के बाद एक आपवादी जाती गई, जो बूढे सिरहसानार के ती तहेवी चली करें। यह 1618 में पूर्वा पुत्त मिल्ले तो तहेवी चली करें। यह 1618 में पूर्वा पुत्त मिल्ले हिन्दू अपने प्रतान के प्

40 / रहीम प्रन्यावसी

तलबार का चमत्कार दिवाये। जबकि मुझे ही कष्ट हुआ तो उसके बूढे बाप के दिल पर तो बया गुबरा होगा। अभी बाहनवाज खाँ का जहम हो न भराथा कि यह दूमरा घाव लगा।"

द्वत दुसो से बरपुरंहीम इसने दूर चुके ये कि उदामीनना के कारण दिवा के प्रवस्त्र में बिनाई आ गई। उसरा लाम प्रवृत्तों जो मिला। उन्होंने बहुत मा साग दवा लिया। रगद-पूर्ति बरन करके जुरहानपुर से माही लररन को येर लिया। इसर सानसानी महायदा के निष् निरस्तर विश्व रहे थे, निन्तु उस समय बादबाह नासमेर में ये और बाह्यहाँ नोट बागडे से उसता हुआ था। सीन कर बहुते का लिख बाला कि सै मोर सहर में हूँ और मैंने औहर करके मर बाने वा निक्चय किया है। अहाँगिर की आजा से बाह्यहाँ ने आहर कुछे संबट-मूचन रिया है।

लेक्नि दुर्शाग्य ने भविष्य में भी पीछा किया। नूरजहाँ के निर्कृत कामिका बनने पर परिस्थितियाँ बदली । उसने छोटे गाहजादे शहरयार (जो उसका दामाद भी था)को प्रमुखदा देना प्रारंभ कर दिया। विवश होकर खानखानाँ यो बाहर्जहाँ का साथ देना पढ़ा । सुशील, आजाकारी और प्रतापी साहजहाँ विद्रोही हो गया। इधर खानखानों के बहुत पुराने और विश्वसनीय सेवक मुहम्मद मासूम ने जहाँगीर के पाम गुप्त रूप से यह समाचार पहुँचाया कि खानखानों अन्दर ही अन्दर दक्षिण के अमीरो के माय मिला हुआ है। मलिक अम्बर ने खानखानों के नाम जो पत्र भेजे थे, वे लखनऊ वाले दोख अब्दुल मलाम के पास हैं। जहाँ-गीर वी आज्ञा से दोख को बग्दी बनाया गया । बहुत अधिक मार साई, विन्तु उमने रहस्य वोलकर न दिया । खानखानौँ और दारा दक्षिण से शाहजहां के साथ आये । उस समय (1623 मे) जहाँगीर ने खानखानाँ के लिए अपमानजनक शब्द लिखे हैं —''जबकि खानसानी जैसा अमीर' जो अतासिरी के ऊँचे पद पर पहुँचा हुआ था, 70 वर्ष की आयुमे अपना मूँह नमकहरानी से काला कर ले तो बया गिला है ? उसके बाप ने भी अन्तिम अवस्था में मेरे बाप के साथ ऐसा ही बर्ताव किया था। यह भी इन उस में बाप ना अनुगामी होकर हमेशा के लिए क्लक्ति हुआ। भेड़िये का बच्चा भादमियों में बड़ा होकर भी अत मे भेड़िया ही रहता है (तुबके बहाँगीरी, भाग 2, पू॰ 250)।

बाय के ही मदायता, विवसताबार हानाव और नसहत्वा मोतेती मार्ने शतायें मद्दे स्वारं स्वारं के पाटी के बीव छानवानी और उनके परिवार को पिसना पड़ा। टुनियादारी की शतायें जी मानी का कुमन विजानों, स्वरं मोहरा कर गया।

इसी समय महावत खाँ के नाम लिखा गया खानखानों का पत्र साहजहाँ की पकड़ में आ गया और पुत्र दाराव खाँ सहित उन्हें बन्दी बनालियागया। बादमे दोनों को बुलाकर तथा वचन लेकरछोड दिया। घटना-चक्र ऐमा यूमा कि महाबत स्त्रौं की चाल पर इन्हें सुलतान परवेच का साथ देना पड़ा। इससे शाहजहाँ रुष्ट हो गया। हताश और कुठित शाहजहाँ ने दाराव खाँ के पुत्र और भतीजे को मार डाला। अब सभी लोग खानखानां की ओर से सचेत रहते थे। इन्हें नजरनन्द करके परवेज के खेमे के पास रखा गया। इस नीच नादशाह और शाहजहाँ की सेना मे कई बार मुठभेडें हुईँ। भयानक रक्तपात हुआ। पीछे हटते हुए उसने शपथ और वचन लेकर, बंगाल का शासन भार दाराव सो को सौंप दिया था। शाहजहाँ के विहार की ओर बले जाने पर वह अशक्त हो गया।बादशाह की सेना ने बगाल पर अधिकार कर लिया। जहाँगीर की आजा से दाराब खाँ का सिर काटकर, महादत खाँने अभागे पिता के पास भेज दिया — महाबत खाँकी आज्ञा से सैनिशों ने खानसानों से वहा—''हुजूर ने तरेबूद भेजा है।'' अत्यंत दुःसी पिता ने अनुपूरित नेजों से कहा - "ठीक है। सहीदी है।"

बादशाह की मेना ने उनका धन-माल कुके करना चाहा। इसी नी रक्षा में स्वामिभवत राजपूत फहीम मारा गया। खानखाना ने इस महितीय बीर को पुत्रवत् पाला था। उसकी मृत्यु भी खानखानाँ के लिए बाधात थी। सन् 1625 में जहाँगीर के बुलावे पर, नतमस्तक हो, दर-बार में उपस्थित हुए। जहाँगीर ने आस्वस्तं करके उच्च पद दिया। पुतः सारमें जपस्थित हुए। जहाँगीर ने आस्वस्तं करके उच्च पद दिया। पुतः सानवानौं की उपाधि, सिलअत और वन्नोज की जागीर प्रदान की। एक इतिहासकार ने लिखा है कि उस दुनियादार बूढ़े बेशमें ने अपनी अंगूठी में इस भाव का रोर अकित कराया कि जहाँगीर की मेहरबाकी और खुदा की मदद से मुझको दुवारा जिदमी और खानखानानी मिली ₹:

मरा नृत्ये जहाँगीरी जे ताई दाते रस्वानी। दो बार: विदयी दाइ: दो बार खानसाताती ॥

(मन्नासियल-जमरा, भाग 2, पु॰ 196)

अगले वर्ष इतिहात-फन दूसरी करवट नी। नूरवहीं ने महागत वर्ष हेतिहात-फन दूसरी करवट नी। नूरवहीं ने महागत वर्ष हे विशव कर आगोर ओर सेगा ना हिशाब-निजाब गाँगा। महागत वर्षों ने बादसाह और बेगम को पृषक्-पृषक् केंद्र कर तिया। धानवानों को पहले दिल्ली भेजा, फिर बीच से ही लाहीर दुवा लिया ।

42 / रहीम चन्यावली

नूरजहां की बुढिमता और बुविन से महाबत खाँ अधवत होकर माया। खानखानों ने निवेदन किया कि इस नमक्ट्राम को दिवत करने का बायें मुझे सीया आये। उसकी जाफीर खानखानों के बेतन के नाम कर दी गयो। खानखानों को सात हुवारी जात, सात हुवार सवार का मनस्त , विस्तवज्ञ, तमवारा, बढाऊ जीन सहित पोड़ा और खासा हायी देकर वहाँगीर ने किर उनका सम्मान निया और अबभेर का सुवारी देकर वहाँगीर ने किर उनका सम्मान किया और अबभेर का सुवारी काशीर में दिया। वैदिन्य 2 वर्ष का बहु बुढ भीक के प्रमान से सत्ता अधवत हो गया या कि लाहुरेर में अस्वस्य हो यथा और दिवसी पहुँचने तक दुवेतता बहुत बुढ गई, सन् 1627 में बहु इस लोक से प्रस्ता कर वस । खानखानों को हुमायूँ के सक्वरे के पास याडा यथा। उम पर सेस या—खानखानी की हुमायूँ के सक्वरे के पास याडा यथा। उम पर सेस या—खानखानी में हुमायूँ के सक्वरे के पास याडा यथा। उम पर सेस या—खानखानी महानाली का हुमायूँ के सक्वरे के पास याडा यथा। उम पर सेस या—खानखानी महानाली स्वारा—खानखानी में हुमायूँ के सक्वरे के पास याडा यथा। उम पर सेस या—खानखानी महानाली स्वारा—खान स्वारा—खान स्वारा—खान स्वारा—खान स्वारा—खान स्वारा—खान स्वारा—खान स्वारा खान स्वारा—खान स्वरा—खान स्वारा—खान स्वारा स्वारा—खान स्वारा—खान स्वारा—खान स्वारा स्वरा स्वारा स्

स्यक्तित्व

अन्दुर्रहोम सानसानी का पारिवारिक जीवन दुसद रहा। चार यथं की अरूब आयु में पिता से वचित हुए। 1598 में पत्नी का निपन हुआ। बीवन-चाल में पुत्री विषया हुई। इनके जीवन को अग्रसदीपूर्ण मनाकर भनी पुत्र अभ्यय में काल-क्वसित हुए। सतान-बोक, अधिकार और प्रतिष्ठाकी हानि ने क्ट्रें वर्जर कर दिया था। विषय स्थितियों के सत्तरदाक को हानि ने क्ट्रें वर्जर कर दिया था। विषय स्थितियों के सत्तरदाक इनरें राज्य में शोक और करण प्राची की अभिज्यक्ति हुई थी।

अबदुर्रहीम ने अपनी बिदगी में बढ़े उतार-खबाब देखे थे। कभी नवाद, मुखेदा, बकीक और सेमापित, उम्मी मेंद की मातादा भीगता कुशा अपमानित दिद्ध स्थित, तभी सार-बार समानित होते हुए, तभी नित्र की विद्यालया विश्वास्त्र के प्रतिहास स्थापित होते हुए, कम्मी नित्री विद्यालया अभर परिवेशकर्या विश्वासी से टूटते हुए; अबदुर्रहीय का ध्यावित्र से बत्री हा साहात्र की ये ऐतिहासिक जीवन-परित्र से यह स्थट हो जाता है कि वे बुद्धियान, प्रतिभागम्यन्त, कार्यकुगाल, योष्य सेनानाव्यक और क्षाव्यावार वीर थे। जहाँगी में के उनकी प्रश्ना में नित्रा है—"शाव्याती द्वारा के वड़ अभी में में थे। अववार के राज्य में इन्हों बढ़े-बड़े कार्य किए, जिनमें तीन प्रमुख से-जुबरान ने वित्र सुहैत के पुढ़ में प्रमुखी को केवल वीय हवार स्वारों से दराजित करना, सिंग में एर प्रतिवर्ग करना, मात्र 2, युन 198)

वे गुणवान और बौद्धिक थे। दूसरे स्थल पर जहाँगीर ने लिखा

है — "खानखानी बोग्वता और हुणों में सारे भसार में अनुपन या। अरती, बुरी, फारसी और हिन्दी मामाएँ जानता या। जनेक मतार की विद्याओं के साम ही भारतीय निवाओं का अच्छा जान रखता या। फारसी और हिन्दी में बहुत अच्छी कविता करता था। पुज्य पिताजी को आजा वे बावेजात बावरीं का फारसी मामा में अनुवाद किया था। कमी कोई तर, कमी कोई कवाई और कभी कोई गढ़क भी बहुता था" (सुबुके अहिंगों)। उदाहरण के लिए जहांगीर ने एक गज़ल और स्वाई पड़पुत भी की है।

अकबर को अब्दुर्ग्होम विशेष प्रिय, अंतरंग थे। वयने एक पत्र (फरमान) मे अकबर में लानकामों बीर बीरवल को हम्यी-पोहेश रवपा देते हुए बीरवल की मृत्यु पर बोक व्यवत किया है—'पोहेश र इस्पे मी व्यवत की स्वान्त किया है—'पोहेश र इस्पे मी व्यवत की स्वान्त क्या है किया है। इसने भी वसका कुछ उपाय न देव कर सतीप किया बीर दुम भी अब सताप म करो। उस मरने बातों की जीवनातस्या में मी दुम हमारे परम मित्र बीर गुप्त भावों के बाता वे और दुमको हम ईस्वर के दिए हुए अनम्य पराधों में से जानते ये। अब तो तुम स्वय जान सकते हो कि तुम्हार गानीमत होना दिवने अशो में बढ़ गया है। परमेश्वर तुमको हमारी छत्रकाया में बनाये रहे। ' और जी तुमके अपने वेटों के बारे में सिका कि जब दिवन बाजें तो उन्हें कहां छोड आऊँ या हुजूर में अब हूं, मो तुमहारा और तुमहारी सतान का सम्बन्ध स्म पर में ऐसा नहीं है कि किसी बाम पर न होतें तो साम पर भी अधीकों के इर रहें।"

एक ट्रमरे पत्र में भी अकवर ने गहरी जारमीयता व्यवस की है।
पूरान के बादबाह द्वारा भेजे गये जबुतरों की प्रवास करती हुए उनसे
विश्वसन होने की बात कहां है। कारों विखा है—"युन्हारा एक नया
पाहुना (धानवानी की बेगम बच्चे को जन्म देने बाली थी) भी रास्ता
चल रहा है, उसके पहुँचने तक ठहरों। हम दुमको अच्छे-अच्छे कबूतर
प्रवास करते और उम मेबसान (नवायुन्तक) की भी इनके बच्चों में से
हिस्सा मिसेगा। करवादिन (वनाव्य हुना को जी दुमने अपने बास्ते सोचा
(जन्मन की होगी) होगा, उससे कम मिसेगे।"

(मुनशियात धबुलफदल, सं० अब्दुल समद)

अबुलफरल अन्दुर्रहोम का विश्वस्त एवं हितैयी मित्र या। वे आपम में गहरा प्रेम और आदर करते थे। उसके एक पत्र का अंश है— "दुम्हारें मिलने की तालसा उतनी प्रवल है जितनी जय प्राप्ति की प्रसन्नता है। मैं बचा कहूँ इन दिनों चित को कैसी चिता रही। इसर तो दियोग का दु स, उसर गुजरात से दूरे तथा चारों के पहुँचने का उदेश और इनते कप्ट की यह बात कि बहुत दिनों से सुम्हारा न कोई हत स्ताता या और न पश पहुँचा था। इन सबसे बढकर सबूओं की दुण्यता सी यो निया करके निमों का दुश्व बडाते थे। "परन्तु बादसाह के तेल प्रताम सं अब यह दुरंबा समाध्य हो गई और शीप्र ही अच्छे दिन आ गये।

इसाफ की बात यह है कि तुमने बड़ी वीरता दिखाई । यह (बीत) तुमने ही तमब हो गाई बीर पुष्टमित्र ऐमा ही निया करते हैं। तसबारों और कमानों में यदि बोतने की र्यांक्न हो तो वे तुम्हारे मुल- बल का दुवार बार क्यांन करें। ""बहुमन मुटेने की क्रतिम मिति को बारसाह का कटक कोड़ा घाटमपुर (बाक्स के 50-60 कोस दूर) उतरा हो या कि किसना चौधरी के क्रांमिट (बावक) वयाई केसर पहुँचे। इसने पीड़ करवाज्याय, पत्माह सी, निवामुद्दीन अहमद और राहादुरीन सम्मन की अर्थियों कम से पहुँची, जिनने तुम्हारी पूरी बहादुरी बहाद प्रवास का का अर्थम की अर्थां कम से पहुँची, जिनने तुम्हारी पूरी बहादुरी बादसाह को कात हुई। श्रीमान् के प्रमान होकर परम क्रम से महत स्वास केसरा की अर्थम

शाबाची और खानखानाँ की बरीती पदनी तुमरी दी।"
(मृतश्चियात अञ्चलकरन, सं व्यवस्थान मनद)
निजामुद्दीन बदची ने 'तबकाते नातिरी' में अपने गमरनीन अमीरो ना परिचय दिया है। अन्दुर्दाश ना परिचय देते हुए लिखा

खनारा ना पारच्या थ्या है। जनुरहान व गारच्या देत हुए । तथा है.

— "हम सम्म प्राप्तका नी ने मासु 37 वर्ष नी है। राम पर्ते हुए,

इसने बातसानों का मनसब और मेनाधार्त वा पर प्राप्त विद्या था।

इसने बहुत बढ़ी-सड़ी सेवाएँ की है और बह-बड़े पुद्धी में किन थी हुमा है।

इस सुरोग्य और मान्य पुरुष के जान, विद्या और गुणो के मान्य से जो

हुए निल्ल, बहु सब सी में से एन और बहुत में से पोटे हैं। इसनी सब
सोपी पर द्या करने वा मुल, बड़े-बड़े बिहुताों और पहिलों की प्रित्या,

करीरों ना मेम और कवि-हुद्य मानो खन्ने पिता से उत्तराधिकार में
पाया है। बीतिक ज्ञान और कुण की दुष्टि के इस समय दरवार में

इसके बोड का कोई समीर नहीं है।" रहीम के बाव्य से यह तथ्य स्पष्ट हो जाता है कि लौकिक ज्ञात मे सानसानौ अदिनीय थे। इसके लिए खुती दृष्टि और विविध अनुभयो

^{1.} यह पत बुक्शत विश्वय के तुरल कार तिथा गया था।

^{2.} इंप्योंनुओं ने मन्दुर्रहीय के विश्व उच्छी-सीधी बातें कही थीं।

ते शाक्षात्कार अनिवार्य है। वे उनके पास वे । आजाव (अकवारी बरबार, भाग 2, पू॰ 379) ने इनके जीन और व्यक्ताव की बड़ी प्रशास की है। ये मंत्री करने और निमानी ने रिक्त थे। रोधक बातों और नमूर व्यवहार से लोगों को अपना बना लेते थे। चीकस इनके कि दरवार, मली-कृतो, बाजारी-हारी, प्रजा-सामती तथा न्यायातमानी की हर हरवा नो अपने मुख्य परेस पता लगाते रहते थे। दूर के वामों व चीक्रियों से उन्हें नियमित समाचार मिलते रहते थे। दूर के वामों व अपने भी जानने और परिस्थित के अनुक्ष व्यवहार करने वासे थे। इनका कथन था कि सन् के लाय चनुता भी मिक्रवा के रूप में निमानी चाहिए। इनके बारे में किसी ने सेर कहा था—

एक वित्तेकाकद और दिल में सौ गीठ। एक मुट्ठी हड्डी और सौ शक्षें।।

खानखानौ तीस वर्ष दक्षिण में रहे। उनके सबके साथ अच्छे मम्बन्ध थे। इसलिए उन पर नपटी, बिद्रोही के आरोप लगाये जाते रहे। अबुलफरन ने उन्हें वाणी तक पहा।

एक प्रसम से तो यह प्रतीत होता है कि खानखानों के उदार हृदय से शत्रु के प्रति अपकार की भावना नहीं थी। कहा जाता है कि पंडित-राज्य अपनाथ प्रिश्नुक्षी ने एक दिन उन्हें स्वरचित एक क्लोक सुनाया जो इस प्रकार थां—

> प्राप्य अलानधिकारान् शत्रुषु मित्रेषु बंधुवर्गेषु। नापकृत नोपकृतं न सत्कृतं कि कृतः सेन ॥

(जिसने चल अधिकार पाकर रात्रु, मित्र और भाई-बंदों का क्रमश: अपकार, उपकार और सत्मार नहीं किया, उसने कुछ नहीं किया।) सानसानों ने दूसरी पनित को बदल कर इस प्रकार कर दिया—

नोपञ्चतं नोपकृतं नोपकृतं कि कृतं तेन ॥

(अधिकार पाकर रात्रु, मित्र सभी का उपकार करना चाहिए।)

असीम ऐचवर्ष भीपते हुए वे विनम्र बने रहे। कहा जाता है सानसानी की वर्णाप्र प्राप्त होने पर इन्होंने कई उपरेश एक पत्र पर तिम्र कर नीकरों को दे दिए पे। जब से देखी पर श्रीध करते, नीकर यह पत्र पदाकर, इन्हें कहा कर देते थे।

खानखानी बारवाही ठसक के माथ जीते थे। बाहजारों के लिए नियत हुमा पक्षी का पर सिर पर घारण करते थे। जागरा की हवेसी की रहोंने बढ़े बंभव तथा साज-सज्जा के साथ असकूत कर रसा था। उसमें बैठने योग्य विद्वासन बनवा कर मीन के पोबो पर कारचीवी ग्रामियाना लगवाया था, दिसमें मीनियों की सानर सभी भी। छत्र, बैदर बारि राजिष्ठ्व भी थे। कुछ चुयनसोरों ने राज्यों। बैमब बौर प्रतीक धारण करने की दिकायत अनवर से की। अनवर स्वयं आवा— इन प्रतीकों के प्रयोग का कारण पूछा। इन्होंने अविलम्ब उत्तर दिया— "ये सभी हुजूर के लिए ही तैयार करके खें हैं लाकि जब आप आवं, मुखे दूसरों से पांगने की लज्जा न उठानी पड़े।" यह मुनकर बादशाह बहुत प्रसान हुजा।

खानखानौँ क्ला-प्रेमी थे। तानक्षेत्र के सगीत पर मुग्य होकर उन्होंने अपना प्रसिद्ध दोड़ा निखा था—

> विद्यता यह जिय जाति कै, सेमहि दिये स कान। घरा मेर सब डोलिहै, तानमेन के तान॥

अबुनफरत की बिद्धाता और काध्य-अंग के बढे प्रधासक थे। गुजरात में बताया 'बाए-फतर्हू, 'धाइबाड़ों, 'खायरा की हदेतों, 'खतवर का मिशोदियां 'बतके स्थाप्त-अंग के प्रशीक थे। अहाँगीर बाय-फतह और बाहु-बाढ़ी के सीदर्स को देखकर मुख्य हो गया था।

वे सही अयों मे मौर्य और कना के वारती थे। एक दृष्टान्त से समर्थ प्रिट होनी है—एक दिन तानता वो दरवार जा रहे थे। एक विज्ञनार ने कोई विज्ञ सालर मेंट हिया। उस निज्ञ में कुसी पर वेटी एक सायस्ताता को सिर सुकार के मा सहारा दिलाया गया था। भीचे दानी साले से पेरी को राज रही थी। तानकानी निज्ञ देतकर दवार को यथे। तीटकर निज्ञ हुए। ऐसी निज्ञ में का दिवेखा है निस्के नरण मुझे पुरस्कृत किया गया है?" तानताना ने कहा— "इस्ट ऐसी निज्ञ में का दिवेखा है निस्के नरण मुझे पुरस्कृत किया गया है?" तानताना ने कहा— "ममें को के अपयों की मुस्कराहट और कहे हैं भाव बहुत मुस्र है। और इना दुस्य पेरी में होने वाली मुख्याहट में छिता है। पेरी को मा साल प्रस्ता की स्वार की स्वर है।" विज्ञान में की से अपयों की मुस्कराहट और बहुर से साल बहुत मुस्र है। "विज्ञ कर में हों मा याद अपने की तिए वीच हुता हो हमा प्रसार पा गया। मैं इनने अमीरों के यही पया पर आपके कार्तिस्त कोई और इस सीर्य सोय वा करार मही बता बता था।"

यह घटना उनके भुक्त सौंदर्य-बोध की परिचायक है।

बहुभाषाविद्

रहीम ने अनेक भाषाओं में दलता प्राप्त की थी और बडी सफलता के साथ तुकीं, फ़ारमी, अरबी, सस्कृत और हिन्दी का प्रयोग अपनी रचनाओं में किया या। अवशी, ब्रज और खड़ी बोली पर उनका असाधारण अधिकार या। तीनो को रचना-प्रक्रिया का साध्यम बनाते हुए. इनकी भाषा का विस्तार और अभिव्यक्ति-प्रवाह असदिग्ध है। उनके काव्य में भाषा-वैविच्य, छन्द-वैविच्य और विषय-वैविच्य है। अलगरों का पृक्तिसंगत बलात्मक प्रयोग है। इन विशेषताओं के रारण ये अनवरी दरवार के अप्रतिम रचनाकार ये। 'मझासिकल-उमरा' में लिखा है कि वे जिस्त की अधिकांश भाषाओं में बातचीत कर सकते थे। तुकी और फ़ारसी उनकी मातुभाषाएँ थी। अरबी में इतना अम्यास शा कि मूल भाषा को पढ़े दिना उसका अनुवाद इस प्रकार करते जाते थे कि मानो वे अनुवाद ही पढ रहे हों। कहा जाता है, एक बार मक्के के सरीफ (महंत) ने बक्कर को एक पत्र भेजा था जिसमें अरबी के कठिन शब्द भर दिए ये। अकबर ने अबुतफनत, फनहउल्ला शीराजी और छानसानों को उसे फ़ारमी में अनूदित करने की आशा दी। अबुलफान और फतहउल्ला तो कोयो की सहायता सेने के लिए उस पत्र को से आने समे, किन्तु सानखाना वही दीपक के पास जाकर पढ़ने लगे और साथ ही अनुवाद वरने लगे।

बकदर की ब्राजा से उन्होंने यूरोप की भाषाओं (केंच, ब्रोडेव) ब्रादि) का बक्का अध्यास कर सिवा था। उन देशों से पत्र-व्यवहार करते में सानवानों की सहामता की व्यत्ती थी। बनावमान ने मिका है--- "वानवाना 'रहोम' के उपनाम से करानी वया बाय ही बरबी, तुर्ह, संस्कृत और हिन्दी से सत्रवाह निवक्त था और बरने पत्रव स्व मंसतास माना जाता या।" (बाईन-ए-वक्चरी, संड 1, पु॰ 332)

अपनी झारको रचनाओं में 'रहीम' तसस्तुत (उपनाम) रसा या, चते हिन्दी भी रचनाओं में रहते दिया । उस समय यह कहा अता था फि अच्यो रदमार के लोगों में जितनी अधिक काव्य-रचना इन्होंने की जतनी सभवता किसी और ने नहीं। उनकी यह काव्य-रचना पुण में भी सबसे बट-स्टकर यो। (सबसीकर रहीमी, सान 2, पु० 561)

दानशील

इनकी दानचीलता, सोकप्रियता और काव्य-स्थान की प्रश्नंसा समकासीन करियो, शायरों और इतिहासकारों ने मुक्त कठ से की है। ये हिन्दी के

48 / रहीम ग्रन्यावली

कवियो से पिरे रहते ये और समय-समय पर उन्हें पुरस्कृत करते रहते ये। हिन्दी नाव्य-रचना के प्रति ये पूरी तरह समित्रत थे। एक इतिहास-कार (अबदुत वार्डी) में यहीं तक लिंदा है कि इन्होंने जितना हिन्दी को ने पहार किया, उसना समय हिन्सा भी फारसी क्वियो को नहीं किया। इसके अतिरिक्त फारसी में जितना 19य जिल्ला उसका कई गुना हिन्दी में लिंसा।

इनको दानसीलता का उस्लेख करते हुए बाजार ने तिसा है—
"विज्ञानो, ककीरो और रोलो नो प्रत्यक्ष तथा अप्रत्यक्ष कर से हजारो करने, अप्राक्ति और धन-सम्पत्ति देता था। किसमा और मुलियो की तो मानो माता-पिदा था। जो आला पा, उसे समता मानो अपने घर आया हो और इतना धन पाता चा कि उसे बादमाह के दरवार मे जाने की बावस्थकता नहीं होती थी।"

का आवश्यकता नहा कृष्ण भाग 'साकौनामां की पंचना पर खानढ़ाना' ने मुस्सा शिकेपी को अटारह सहस्र रुपये का पुरस्कार दिया था। त्रिकेपी ने सिय-पुढ के विवरण को मसनवी भी जिल्ली थी। उसके एक शेर, जिसका भाव था—जो हुमा पढ़ी। (मिर्च जानी) आकाश में अपनन्तार्प्यक विहार कर रहा था, उसे पक्डा और फिर जान में से छोड़ दिया:—

> हुमाए कि बर चर्लकर दी खिराम। गिरफ्ती वो आजाद कर दी मुदास॥

पर एक हजार अधर्षी प्रदान की। सस्तोत से, इस दोर की पड़ते समय मिर्जी जानी भी दरवार से उपस्थित था। उसने भी प्रसन्न होकर एक हजार अधर्षी दो और नहां—''ईस्वर की छूपा है कि उसने मुझे हुमा पत्नी बताया। यदि यह मुझे गीदळ भी नह झालता, तो अला में इसकी उदान पकड सक्तों था।'

सारमधानों से पितने इराव से भीर पुनीस माहनी हमयानी भारत अपना पानवानों से बहुत धन पाकर हराक नोट नया। अमीर एकीड्योन हैर र पाकर्क के रोनोत कार मे हें सानवानों से एक साम एप्ये प्राप्त किये थे। वाशी मध्यकारी को सारमानों से इनना पुरस्तार निल्ला मुख्ता मुह्ताय रदा नदी थे। उनकी मुख्य का कारण कर नया। मुख्ता मुह्ताय रदाय नदी थे। उनके 'साफीलप्य' पर दश सहस्र रुपये और एक हाथी पुरस्कार में निला था। इनके कलात काहनी जीमजी, हेरर तबरेखी, जनवा पुत्र सामरी, वालिमी इन्ह्यानी जारि धारर पानवानी हाथ प्रस्कृत हुए थे। हिन्दी के अधिकास कवि इनके द्वारा पुरस्कृत हुए ये। सर्वाधिक राग्नि-छत्तीस लाख स्पये-कवि गम को एक छन्द पर प्राप्त हुई यी।

इननी दानशीक्षता और उदारता मियक और लोकारूयन बन गई थी। 'मजासिरल-उमरा', 'मजासिर रहीमी', तारीस खगता' आदि समकालीन यथीं में जनेक निस्सों का उल्लेख हुआ है। उनमें से

- कुछ हैं :--1. कहा जाता है एक दिन सानसानी परतो पर हस्ताक्षर कर रहे थे। एक पियादे की परत पर मूल से एक हबार दाम के स्वान पर एक हबार तनका (क्या) तिस्र दिया। मूल प्रतीत होने पर उसे बदसानहीं।
- कई बार कवियों को उनके वजन के बराबर सोना तोल कर विकात
- 1641।
 3. 'तमकरे हुतेनों (मीर हुनेन दोस्त समलों) में लिखा है कि किसी मनुष्य ने एक पुरुष को व्याकुल किस्ता देखकर कारण पुछा। उत्तरे रहा—में एक स्त्री पर मीहिल हुँ, परच्च वह एक लाख रुप्ये तिए विना बान नहीं करती। कोई उपाय हो तो बताओं। उत्तरेन कहा, ''यदि कार्य-रवना करना जानते हो तो अपना ब्लान्त लिख कर खातखानों के पास चेते बाओं।'' वह एक छंद बना कर से गया, विसवा सार या—हे उदार खानखानों !' एक परस्पुत्ती मेरी व्यारी है। वह जात यात यात हो तो तो कुछ सेव मान से तो तुक्त है।

खानवानी ने मुस्करा कर पूछा—"किवना मीगवी है?" उसने कहा —"एकसाख।" खानवानी ने एक ताख उस हत्री को देने के लिए और छह हजार रुपये उसकी मीज के लिए दिए।

- 4. 'तारील चपता' में सिखा है—एक दिन एक निर्धन ब्राह्मण खानखानी की दूर्योही पर आया । उसने दरवान में कहा—"गवाद से कहो, तुम्हारा साड, बाया है।" खानखानी ने स्हे वह सम्मान के साथ अपने पास बैठाया । किसी ने पूछा—यह मंगवा आपना माह, किस हुआ ?" खानखानों ने उत्तर दिया—"सम्पत्ति और निपत्ति दो बहुनें हैं। पहली हमारे भर है, दूसरी हमके। इस नाते पाह, हुआ।"नवाद ने उसे खिलमज पहनाई में मुहत्ते सान सहित साला घोड़ा और धन-मम्मित प्रवान की।
- 5. 'बंत भास्कर' (सूर्यमल्ल मिश्रण) मे लिखा है—एक दिन तुर्वेत ब्राह्मण मुखा-व्यासा मुखनमानो को कोम रहा था। खानखानां ने नहा—"तुन्हें खाना-यीना काफी मिलेगा, तुम इस प्रकार न कोसो।"

बाह्यण ने अपनी पगड़ी उनकी ओर उछानते हुए बहा—"हबारे साहत का बहुता है जिसकी बात पर प्रसन्न हो, उसे कुछ दो।" सानसानी ने उत्तरी मैंसी पगड़ी गिर पर धारण की और उसे पर्याप्त धन दिया। 6 किसी ने सानसानी की पासकी में सोई की पसेटी (किसी

ा इसी न सानताना का पातका व लाह का प्रचर (१४ सा-किसी श्रंय ये गोला लिखा है) फेंकी। सानसाना ने बदले में उतना मोना दिया। किसी ने पूछा—उसने तो आपको मारते वा कार्य क्या या। इस्होने उत्तर दिया—नहीं, उसने हमें पारस समझा था।

7. पसेरी से मिलवा-जुलता एक बुतान्त है—एक दिन खानखानी धवारी में उतर रहे थे । बराल से नवा निए हुए एक बुढिया आई और तता निहान कर इनके घारीर से मलने तता। सैनिक दौहे— धानखाना ने उन्हें रोक दिया और तबे के बरावर सोना मुलाव दिया। मुनाहबों के पूछने पर उत्तर दिया कि इनने मुन रखा था कि बारधाह और अभीर सोग पास्स हुआ करते हैं। वह इसे परसना चाहती थी।

8. खानखानां दरबार की श्रोर जा रहे थे। एक सवार सैनिकों जैसे हिषियार लगाकर सामने आगा और सलाम करके खडा हो गया। पूछने पर उत्तरे उत्तर दिया — "नौकरी करना चाहता हूँ।" यगहा पर से की लगाने कर रहस्य पूछने पर उत्तरे वता गा कि एक कीन उस आदमी के लिए है जो नीकर रखें पर बेतन न दे। दूसरी, उत्तरीकर के सारते हैं वो बेतन लेता हो, पर काम करने में जो चुराता हो। सामाना नी जे उत्तरा वेदना करना खाता हो। पर काम करने में जो चुराता हो। सामाना नी जे उत्तरा वेदन लिता करने प्रता हो। सामाना नी जे उत्तरा वेदन लिता करने उत्तर करने अंग चुराता हो।

रोजिए। दूसरी मील ना अधिकार आपको है।"

9 नहां जाता है खानसाना और योस्त्रामी सुत्तसोदात में
परस्पर बडा स्तेह या। एक निर्मत बाह्मण नो अपनी क्या के विवाह
नो बडी चिंता थी। एक नैया भी पाल नहीं था। उत्तने तुननीदान के
पास आवर अनना दुखद्वा रोग। दुलगोदाल ने निम्नतिस्तित परिन

देकर वहा-"लीजिए हजरन, एक कील का बोझ तो सिर से उतार

तिस कर उसे सानावानों के पास प्रेजा:——
सुरतिय नरितय नागतिय, सव बाहत अस होय।
सानावानों ने काह्मण को बहुन मा धन दिया और उस पॅक्ति की पूर्ति

करके तुनसीदास के पान मेजी--मोद निए हुनसी फिर, तुनसी सो सुन होय श

बाबीर छिन जाने पर रहोम के पास कुछ नही बचा।
 बाबक फिर भी घेरे रहते। एक ने घेरा तो उसे रीवा नरेरा के पास

निम्मलिखित दौहा लिख कर भेजा--

चित्रकृट में रीम रहे, रहिमन खबध-नरेस। जा पर विषया पडत है, तो आबत यहि देम। रोबा नरेस ने उस याचक को एक लाल रुपये दिए।

 जहांगीर से परास्त होकर धित्तोड के महाराणा अपरितह जंगल मे धूमते-फिरते थे। एक दिन व्यवित होकर खानखाना के पास निम्त दोहे भेवे:—

हामा कृष्ण पाव वड़, गोबी जोब करत । कहिंगो खानवाना ने, बनवर हुआ फिरत ॥ बुदरा-मु दिल्ली गई, राठीड़ा कनवज्ज । राणपर्य पे सान ने, वह दिन दीसे अञ्ज । प्रान्तवानी ने उनका उत्साह बर्डन करते हुए निख मेजा । पर रहती रहती प्रमा निस जाते बुरमाण ।

धर रहती रहती धरेम, जिस जाते खुरमाण। अमर विसंभर जपरें, नहची राखो राण ॥ क्षत्राभी ऐसा हो।

ામા પુલા ફા

12. हानखाता का दत्तराख्यान बहुत ध्यापक होता था। अनेक प्रकार के स्वादिष्ट ध्यंनन परोसे जाते। जिस प्रकार हानी उदारता से सभी प्रकार के लोगों की लाश पहुँचता था, उत्ती प्रकार एका रहतर स्वात भी बरा लोगों के लिए खुला रहता था। जिस समय खानखानों दस्तरस्वान पर बैठते, उस समय फानखानों दस्तरस्वान पर बैठते, उस समय फानखानों दस्तरस्वान पर बैठते, उस समय प्रकानों थे अपने-अपने पर और मर्यादा के अनुसार से कहना था कि प्रमाण प्रकार के प्रमुख्य स्वित प्रभावन करने के लिए बैठते थे।

13. एक दिन जहांगीर सीर चता रहा था। किसी भाट के बदु-एक कर व्यय्य योजने पर उच्छ होकर वाता दी कि इसे हाथी के पैर्रात ते जुसते वा दो। उसने हाजिर-वनावी से निवेदन किया—
'हुन्दर, इस नार्थी के किए हाथी की क्या आवस्यकता है? एक चूहै या चिड़े का पैर पर्वापत है। इस में का प्रतिक्रमा वातने के लिए चाहिए, जो बड़े आदमी हैं।' जहांगीर ने प्रतिक्रमा वातने के लिए चातवानों की ओर देखा। वालानानी ने चतर दिया—हुन्दर के सरके से, ईरवर ने आरो के वुंच कुछ व्यक्ति को ऐसा कर दिया कि यह युव बड़ा आदमी हैं।

एक प्रव में तिवा गया है कि खानमानौ राक्षा प्रवाप को देसमित भीर स्वामिमान के प्रवस्त थे। यह दोहा कुछ दक्ते पाठ के साथ लगके पास भेता गया या—

भ्रम रहसी, रहसी घरा, विस जासे खुरसाण। मगर विस्थार अपरे, राखियों नहसी राग।।

समझता है। मैंने उसी समय ईस्वर नो प्रत्यवाद दिया और वहा कि अब इमना अपराध क्षमा हो, तब इसे पाँच हवार रुपये पुरस्कार दे देना। हुबूर की जान और मान को दुआ देवा।

14 एक बार दरबार में एक भाट ने चकवा-चकवी के माध्यम से कदिस कहा, जिसना आध्य था—ईश्वर करे, सानदाना की दिजय का घोटा मुमेद पर्वन तक जा पहुँचे। वह दानी मुमेद पर्वन को दान देवेगा। किर मुर्यास्त न होगा, इससिए चरा दिन ही दिन रहेगा। हम लोगो वा चियोग न होगा और जानन्द ही आनन्द रहेगा। हानसाना में पूछा—"विह्वयी। आपनी आपु क्या है?" उसने निवेदन क्या—"35 वर्ष गे" उसनी आपु 100 वर्ष को बहुमानित करते पौच हगये रोज के हिसाब से कुल राशि समाने के दिला दी।

15 एक बार लात्कानों आयर से बुर्हानपुर की ओर पते। पर्हे से एक बार लात्कानों आयर से बुर्हानपुर की ओर पते। पर्हे से एक स्वार पर देरे परे। मध्या माय शामियाने मे स्रकार नात्र नात्र का। एक मस्त निन्तु दिख्य व्यक्ति एक देर पढ़ते हुए निक्ता। निकार आगाव था — मुनदम (धनी) धनिक के लिए पहाट, जनत और उनाइ स्थान में किसी पीज का अभाव नहीं होता। यह वहीं जाता है, वहीं साम गाट लेता है और बारगाह बना तेता है। सदानावों को बुनाकर लागवाना ने उसे एक साल कपने दिसाये। बहु आशीवार तेता हुआ खता गया। यह कम सात रोज चला। मिश्रक ने सोचा— मह समीर है। देवर जाते ने यह बता और सारा पर छोन ले। नह आशी रोज नहीं गया। खानखानों ने कहा— "हमने पहले ही दिन समाहिस लाख रुपने कमन कर सिते थे।" पर वह सनीजें नहर पा। न जाने जाते वसाने वसा सोचा?

16. एव दिन खानसानी नी सवारी पक्षी जा रही थी। एक द्रिया ध्यक्ति ने एक शीक्षी में एक द्रिया पानित सिक्तर दिखाया और सीशी मुझाई। अब उसमें से पानी अिरते समा तो शीधी को मीधा कर दिखा। राम्फ्य से बहु कच्छे कुल ना प्रतीत होता था। सानवानी उसे अपने साम ने आये और उसे बहुत दुरस्नार आदि देनर विदा स्थित। सीगी की जिसासा दूर परते हुए सानखानी ने नहा—चमहा अधिप्राय कह पानि एक वृंद प्रतिकात ही किनो तरह बची हुई है और अब यह भी समाच होने था रहा है।

17, एवं दिन सवारी के समय किसी ने खानखानी पर एक देना

^{].} जागरा से ब्रहानपूर तक 27 पढ़ाद पडते से I

मारा। मैनिक दौड़ कर उसे पकड़ लादे। खानखानी वे उसे ह्वार रुपये दिलाये। पूछ व्यक्तियों के आपक्ति करने पर खानखानी ने कहा -- "सोम फते हुए बुझ पर सबस्पारते हैं। इसने मुत्ते परवर मारा --मेरे पाप जो फल या, बहु दे दिया।"

सामक्षानी की उदारता और दानशीलता के लोग क्यान हिन्दुस्तान ही नहीं, असब और ईरान तर फैल गये में हब करने के निए, मक्ता जाते हुए, शक्ती अस्फदानी जय अदन पहुँचा तो उनमें बन्मों को गीत गाते हुए सुना कि खानखानों आया जिसके प्रताप में बन्मों कानाओं ने पति पांहे, ज्यापारियों ने माल बेचे, जास्त बरते और जास्त्वत पर पांधे।

ख़ानलानों की प्रशंसा में लिखा यथा काव्य

अबुनफरण ने अकवर दरबार के जितने कवियों का उल्लेख हमा है, उनमें अधिकान सालवालों के आधित थे। उरकी नहीरी, मुला हमात्री जीलानी, शक्की, अमीभी, मीर मुगीस माहवी हमदानी, कोषी ग्रेडबारी, गुन्ता मुहम्मर रखा नबीं आदि ने ककबर, बहाँगी और शाहवादे नुराद की प्रश्ना में काव्य लिखा है, लेकिन इन सबसे नदकर उन्होंने सालवालों की प्रश्ना में काव्य लिखा है। ये सभी सालवालों की उत्तरता, दानशीसता और काव्य-तिखा है। ये सभी प्रशासक ये और अनेक बार खानशानी में एरस्कृत हुए ये।

अनवर का नवरत्न दोल फेबी वह ब प्रतिष्टा में खानखानी के समयस था। उसने अपने हम्मजलीन किसी अभीर की प्रशंसा नहीं की है, विदिन उसे भी कहना पढ़ां —''खानखानों को उदारता ने दित्त को प्रमुक्तित कर दिया नवीकि उसे साथते पर बढा भरीसा था इसलिए वह प्रशास करने से पर्व ही परस्काद है तो था।''

फारसी कवियों नो तरह अनेक हिन्दी कवियों ने खानखानी के शोयें और औदायें की प्रशंसा में काच्य तिस्तु था। प्रमुख कवियों और उनकी रचनाओं को यहाँ उद्धुत किया जा रहा है:—

जाडा

सहदू वासा के इस चारण का वास्तविक नाम आसकरण या। काफो मीटा या, इसलिए लीग इसे जाड़ा कहते थे। यह महाराणा प्रतापसिंह के छोटे भाई जपनत का पकीत बन जर सातजानी से मिला या। उसने सानसानी की प्रयस्त्र में चार रोहे कहें—

54 / रहीम प्रन्यावसी

खानखानौ नवाब हो मोहि अवमो एह। मायो विम गिरिमेरु मन साढ तिहस्पी देह।। (।।

सानक्षामी नवाद रै खाडै आग विवेत । जनवाला दर प्राजनी तृणवाला जीवत ॥ 2 ॥

सानवानौ भवाव राजिङ्या मुज ब्रह्मण्ड । पूर्वे तो है चिडपुर घार तले नव सण्ड ॥ 3 ॥

खानलामी नवाब री आदमगेरी धना।

सह ठहुराई मेड पिर मनी न राई मना। 4।।
(1 मुझे पह आदमरे हैं कि खानखामी का मेद वर्वत अँमा मन मात्रे
सीन हाव की देह में केसे समाया है। 2. खानखानी की तलवार से आत बरस्ती है पर पानीवार थीर पुरुष तो जल मरते हैं और तुम मुल मिना (धारा में आपे) हुए नहीं जलते। 3. खानखानी की अत्र बहुगड़ में जा अड़ी है, जियकों विट स्वास्त्रिय (क्ष्यांत्र) है और जिबकी तलवार की धार के नीचे मची खंट हैं। 4 खानखानी गहीं धानती में

हानवानों ने इस कवि वी सुरा उन्तियों से प्रसन्न होकर प्रत्येन रोहे पर एन-एक साख कवने देना चाहा पर उस स्वामित्रकर कारण ने करके ने स्कर उसके देवते अपने स्वामी प्रयस्त को सामित्रकर हो जागीर दियाने वी प्रार्थना थी। खानखाना वी प्रार्थना पर बनवर ने जहानबुद वा पराना जनकर नो दे दिया। खानखानी ने जावा भी प्रश्वास में एक दोहा भी बहा सा !!

धर जड्डी अंवर जडा, जड्डा सहडू जोव। जड्डा नाम अमाहदा, और न जड्डा नीय। (धरा नदो है, आनात वडा है, महडू वास्ता का यह चारण थंडा है और अस्ताह ना नाम बड़ा है। इनके असावा और कोई बड़ा नही है।

केशबदास

सन् 1612 में केशबदास ने 'जहाँगीर जम चिन्द्ररा' से सानदानों वा बराइन प्रवार बॉलत किया है :--- बहरम खाँ पुत्र को हुमायूँ को साहि सिप्, साता विधु पार कीशी कीसि करवर को। बील को सुपेर, सुद्ध सौच को समुद्ध, रत, रह्मात केसीदास' पाई हरिस्र की। पारक प्रताप जाहि जारि जारी प्रक...साहिती समुख मूल गर को। प्रेम परिपूरत पितृष जीवि करन बेलि, बाल लीनी पातसाही साहि अकनर की।!!

ताको पुत्र प्रसिद्ध महि,सब स्नानन को लात । भयो खानसाना प्रगट, जहाँगीर तनु-त्रान ॥ 2 ॥

साहिज की साहियाँ को रक्षक अनंत गिति, कीनो एक भाषत हिन्दुत बीर सी। जाको जस 'केसीरास' मूलस के आस पास, सोहत छश्नीको छीरसागर के छीर सी॥ अमित उदार अगि पायन बिचारि चाह, जहाँ तहाँ आवरियों संगाजी के मीर सो। स्वान के शालिये को स्वत्व के पालिये को, छानसानों एक रामचन्द्र जु के बीर सो॥ ॥ ।

जीते जिन गस्तरी, जिलारी कीने मस्तरी जे, सानि जुराजानि बाँधि, खरियो पर के। भीरि गारि में, भीरि गारि में, में ति में सिक्त के सारि में, मृत्य ते बिजारे जुदराती जीने डर के॥ बिजारे केर केश बिजारे कीर, 'केमी बात' जनवाल कीने पर घर के। साहियों के रखवार शीन कें सभा में दोज, साहियों के रखवार शीन के समा में दोज, साहियों के रखवार शीन के समा में दोज,

मंग

ये अकबरी दरवार के कवियों में प्रमुख थे। अकबर और खानखानों दोनों के अफ़ित थे। खानखानों के विरोप प्रिय कवि थे। अपने हिर्देषियों की गुषाबसी वाले छन्दों में खानखानों सम्बन्धी छन्द

56 / रहीम ग्रन्यावली

सर्वाधिक संस्था मे उपलब्ध हुए हैं। यग की प्रशंसा अन्तर्भन से निःस्त ई है। निम्निस्ति छद पर खानलानों ने उन्हें छतीम तास रुपये दिए थे:--चित्त भेवर रहि गयो गमन नहि करत कमलवन।

अहि फनि-मनि नोहि लेत तेज नोहि बहुत पवन घन ॥ हस सरोवर तज्यो, चवक चवकी न मिले अति।

बहु सुदरि पद्मिनी, पुरुष न चहे न करें रित॥ सल भलित सेस कवि 'गय' भनि अभित तेज रवि रथ शहयो । खानानलान देरमसवत जि दिन कोप करि तेंग नस्यो।। रहोम की दानशीलता की प्रश्नशा में गंग में निम्नलिखित दोता

लिखकरमेजा :---सीक्षे कहाँ नवात्रज्ञू ऐसी देनी दैन। ज्यो ज्यो कर ऊँचो करो, स्यो त्यो नीचे नैन ॥

रहीम ने बत्यन्त विनम्नता और निरिभमानता दिखाकर उत्तर दिया --

देनदार कोउ और है, भेजत मो दिन रैन। लोग भरम हम पर घरें, बाते नीच नैन ॥

खानखानों से सम्बन्धित उनके बन्ध छन्द हैं :---नवल भवाव खानखानौ ज तिहारी त्रास,

भागे देश पति धनि सुनत निसान की। 'गग' नहै तिनहें की रानी रजधानी छाँडि, तेउ मिली करिन हरिन मूर्ग दानरानी,

फिरे बिललानी मधि भली खान पान की !! तिनहें की भली भई रच्छा तहाँ प्रान की। मची जानी वरिन, भवानी जानी केहरिन,

मगत क्लानिष्टि, क्षित जानी जानकी ।) 1 ।।

हहर हवेली सूनि सटक समरकदी, धीर न घरत घृति सुनत निसानाकी।

मछम को ठाठ ठठयो प्रनय सो पलटबी 'गंग', खुरामान अस्पहान समे एक आना नी। त्रोवन उबीठे बीठे मीठे-मीठे महबुबा, हिए भर न हेरियत अबट बहाना की। तोसखाने, फीलखाने, खजाने, हुरमखाने, खाने खाने खबर नवाब खानखानां की ॥ 2 ॥

कस्वप के तरिन औ तरिन के करन जैसे, च्हाधि के इन्तु जैते, भए मों जिजाना के। दशर्य के राम जौर स्वाम के समर जैसे, ईस के गनेश जौ कमसपत्र आता के।। सिंधु के जमों धुरतक, पवन के ज्यो हनुगान, चद के ज्यो बुग, जिनस्द सिंह बाना के। तैसेई सपुत खान बेरम के खानखानी, बैसर्ट दराव सी सपुत सानखानी के।। 3।।

नवल नवाय सानसानों जू तिहारे हर,
परी है खनक खेल मैंन जहें तहूं जू।
राजन की रजपानी होनी फिर्रे बन-बन,
नेठन को देंडे बैठे मेरे बेटी बहु जू।
सहूँ पिरि राहे परी समुद्र जयाहे अब,
बहु कवि पान 'सम्बन्धती और बहुँ जू।
सूमि चली देय परि, दोष बच्चों कच्छ परि,
कच्छ बच्चों कील परि, कोल चट्चों कहुँ जू। 4॥

राजे भाजे राज छोडि, राज छोडि राजपूत,
राजित छोडि राजत रजाई छोडि राना जू।
नहें रुपि पंगे देत समुद के जूहें कूल,
कियो न करें कबूल के ख्रा खसमाना जू॥
पिक्छम पुरतगाल कास्मीर खनताल,
सरकार के देस बाह्यो भरकार भागता जू।
कम-साम लोग मोग, सत्तस बताई जान,
खेल केन खुरासान खोडी सानसानो जू॥ ऽ॥

गंग गोछ भौसे जमुन, अघरन सरमुती राग । प्रकट खानखानौ भयो, कांभद बदन प्रयाग ॥ 6 ॥ धमक निसान सुनि, पमिक तुरान चित्त,
चमक किरान सुन्तान पहराना चू।
साह मारतान नाम क्ले करवान आदि,
सेवाद के रानिह दवान आतमाना जू।।
पुत्तेगाल पछ माथ पसटान उत्तराज जू।
मुत्रपात देश कर दन्छिन दवाना जू।
अरबान हदतान हुने तान कम सान,
सैन मैंत सरामान चुटे सानखानी ज ।। 7।।

वैरम को खानखानी विरस्तों विराने देरा, दक्षिण फीबे मारी खण मुख को परी। माते माते हापिन के हलना हनाय दारे, मानो महा मारत प्रशेर कारी होपरी॥ सोहू के बर्च सं गय पिरवा गले सं देत, चोष थोय खात गीय चर्च मुख थोपरी। तिवम समेत प्रेत होंके देत बीर खेत, सत्तव खुझत हों ब खना की सोपरी॥8॥

राखिय की पान जिय, नारिये की रोय है। जारिये की तन मन, भरिये की हिगो जालें, धरिये की पान मा गिले की कीम है।। खार्ये में गीहें, भींहे चडिये-उतारिये की, सुनिये की प्रात्मात किए अपनीत है। बैरम के सानवाना ते देश दरी-सपु, सीये में उतास मुख दीये ही की दीत है। 9 11

बांधिवे को अञ्चल, बिलोक्बि की काल दिंग.

नवन नवाद सानदानी जी रिसाने रन, कीने और जिर सम्मेर सर सर्वे। मौन के पहाड सम मानु विर राखे पत्रु, कीने यममान मुझि आसमान सर्वे॥ मौजित की प्रारा सो छुन्त पत्रमानों घार, भारी भयों मेर स्वन की हा हा दर्वे। न्यारो बोल बोलन कपाल, मुंडमाल न्यारी, न्यारी गनरान, न्यारी मृगराज गरने ॥१०॥

प्रवत प्रचट बनी बैरम के खानखाना. तेश यात दीयक दिसान दह दहनी। कहै कवि गम नहां भारी सूर-वीरिन के, तमडि असड दन प्रसं पौन सहको।। मच्यो धमसान, तहाँ तोप तीर बान चले, मडि बलवान किरवान कोप गहकी। त्ड काटि, मुड काटि, जोसन जिस्ह काटि,

नीमा जामा जीन काटि जिमी वानि ठहकी ॥।।॥

ठठा मार्यो खानखानाँ दच्छन अजीम कोका, इतकर्तां गारि मारे कसमीर ठौर के। साहि के हरामखोर मारे साह कुली खान,

कहाँ औं गमाऊँ मून उमरादन और के।। हस्तम नवाव मारि वानाघाट बार कियो. फाजिल फिरंगी मारे टापनि सरीर के। वास्ती को काम छह हजार अशवार जोरे, जैन खाँ जनारदार मारे इकतीर के 111211

·····वैन तद्वैन अदच्छन । नगनि जात शामिनि पनाय नायक उरि दश्मन। इक्क वर्रान सरवर्रान तीर तरवारिन पत पर। हार्द हार्द हा, हेथि हलिल गाहे विलग नर। खानामखान बैरम स्वन, जदिन कृष्णि कर सम्म लिय। कसमित भक्त दविसन मूलक, पट्टन पट्टन पट्ट किय ॥13॥

कूक्य कृभि सकुलहि, गहरि हिय गिरि हिय फस्यव। दर-दरेर कुब्बेर, देर जिमि मेरु पलस्यव।। सरस कमल संपुत्य सूर आधवति पङ्ठ्यव। गिरि गर्गाम तिव गम्म, कठ कामिनिय उचित्यव॥ मनि 'गम' अदिब्बय दथ्यदिय, दिव्यय कर दिव्य गयो। सानानसान बैरम सुवन, जा दिन दखल दिनसन दयो।।14।।

60 / रहीम ग्रन्यावली

संत

सेर सम सील सम धीरज सुमेर सम,

सेर मम साहेब जमाल सरसाना था।

करन कुबेर कति कीरति कमाल करि, ताले बन्द मरद दरदमद दाना धाः।।

दरबार दरस-परस दरवेमन नी,

तालिय-तलय कुल आलम दखाना था। गाहक गुनी के, सुख चाहक दनी के बीघ,

'सत' कवि दान को खजाना खानखानी था।।

हरिनाय

ये महापात्र नरहरि के पुत्र, उदार और सुक्ति ये । एक दो है पर मानसिंह से प्राप्त एक साख रुपये को अन्य कवि के दोहे को सुनकर पुरस्कार मे दे दिया था। खानखानां से सम्बन्धित इनका छन्द है :-

बैरम के तनय खानखानों ज के अनदिन,

दीउ प्रम सहज स्थाए ध्यान ध्याये हैं। वहै 'हरिनाय' सातो दीप की दिपनि वरि,

जोह सह करताल तान सो बजाए हैं॥ एतनी भगति दिल्लीपति की अधिक देखी,

पुजत नए को भाम ताते भेद पाए हैं। अर्थिर मिर माजे जहाँगीर के पगत सट.

ट्टे फ्टे फाटे मित्र मीस पै चढाए हैं॥

मधन

ये बुंदेलसंड के कवि थे। इनका एक ही छन्द मिलता है : — तेरे गत खानखानां परत दुनी के बान,

तेरे काज ये गुन आपनो घरत है।

तू तो सम्म सोसि-सोसि सनन पैकर नेन,

यह तो पैंकर नेक न डरत हैं।।

'मंडन मुक्ति' तू चढत नवसहत पै, ये मज दंड तेरे खंदए रहत हैं¹।

ओहनी अटल चान साहब तुरक मान, तेरी या कमान छोसी तेहँसी करत है2 ॥

ो. बड़ीन परत है।

^{2.} देशी एक बाज दोसों दोश भी करत है।

प्रसिद्ध

दिवसिंह सरोज के अनुसार यह खानखाना के आधित कवि थे। इन्होंने अपने आव्यपदाता की प्रशास निम्नतिखित छदों में को हैं:— गाकी खानखानी तेरे घाँसा की धुकार सुनि,

मुत तिज, पित तिज, भाजी वैरी बाल हैं। कटि सचकत, बार भार न सँभारि जात,

काट सायकत, बार मार न समार जात, परी विकरात जह सघन तमाल हैं।। कवि 'प्रसिद्ध' तहां सगन सिजायो आनि,

जल भरि-भरि लेती द्ग्यन बिसाल हैं। वेनी खेने मोर, मीस फूल को चकोर खेने, मस्ता की माल एनि खेन्दा मराल हैं।।।॥

सात दीप सात मिधु घरव-घरक करे, जाके उर टूटत असूट गढ़ राना के। कंपत नुवेर वेर भेर मरजाद छोड़ि, एक-एक रोग छर पटे हनुमाना के।।

एक-एक रोम झर पडे हनुमाना के। धरनि धाक धरा, मुगर धमक गई, भनत 'प्रसिद्ध' खरूभ डोले खरगाना के।

भनत 'श्रासद्वः' सम्भ डाल सुराना कं। सेस फन फूट-फूट चूर पक्चूर भए, चले पसक्षाना जुनवाव क्षानवानों के।।2॥

जलद चरन संचरिह सबर सोहे सतमय गति। रुपिर रग उत्तंग जग मडिह विचित्र अति।। वराम-मुजन नित बक्ति-किसि हय देत संगनन। करता राग 'परिस्द्र' रोस छंड्डिंन एक छिन।।

षरहरिह पल्ट्रीह उच्छलिह, नच्चत पावत तुरंग इमि। संजन जिमि नागरि नैन जिमि, नट जिमि मृग जिमि पवन जिमि ॥३॥ असाङ्कली

इस मुमसमान कविका सालद्यानों की प्रशंसा में एक ही छंद मिला है— संका लायो सूट कियाँ सिंहन को कुट-कुट,

हापी, घोड, ऊट एडे पाए तो सजाने हैं। 'असाकुली' कवि की कुबेर ते निवाई कीनी, अनुषुषे अनमाए नग औं नगीने हैं॥

62 / रहीम ग्रन्यावती

पाई हैं तै सान सब भई पहिचान मून, रहारे हैं जहाँ नए समान कहाँ कीने हैं। पारम ते पाए कियों पारा ते कमायो कियों, समुद हैं तो सायों कियों सानसानौ दीनहेंहैं।।

तारा

समयतपा पह लाननानाँ का जाजित कवि था। इनका एक ही छद मिला है ---

जोरावर अब जोर रिवन्स्य कैसे जोर,

वने जोर देखे दीठि जोर रहियतु है। हैनको लिवैया ऐसो, हैन को दिवैया ऐसो,

हन का लिक्या एसा, हुन का दिवया एसा, दान खानखाना को लहे ते सहियतु है।। तन मन डारे बाजी है तन सँभारे जात.

तन मन कार बाजा है तन समार जात, और अधिकाई कही कार्सी वहिष्यतु है। पौन की वडाई वरनत मव 'तारा' कवि,

ंबडाई बरनत सब 'तारा' नवि, पूरों स परत याते पौन वहियतु है।।

युक्द

खानखानौ के समकालीन मुक्दूद निव ना उनकी प्रशमा में एक छन्द मिला है .—

बस्ट बीट बर कोन कोन घर पन फानिद कर । फनपनि फन पर पुर्हमि पुर्हमि पर दिशत दोग गन ।। सन्द दोग पर दोष एक जबूजण निस्तिया। चित्र सुकृद तहूँ भरतमह उपपरिह विभिन्सया। चित्रानस्तार बरम्मनम्बन्धि पर तब मुज करनदह। जनस्महित्स सम्बन्ध मार्ग एसम्बन्ध स्वामिसिक्स।

अज्ञात व वियों के छंद

इनके अतिरिक्षन कुछ अन्य कवियों के छन्द मिले हैं जिनमें छाप न होने से यह बहना किन हैं कि इनके रथनाकार कीन रहे होंगे :---दक्सिन को जूम सानद्यानी जू निहारी मुनि,

होत है अवंशो रोजा राय उसराइ के। एक दिन एक रात और दिन आधएसों,

आए जो मुदाबिते को गए ना विराहके।।

बामर के जूमे ते सुमार ही हैं भिरत हैं, भेदें रिवसंडल ते मारे हैं तराइ के। जामनी के जूमे सूर भूरज को पैड़ों देखें, भोर राहगीर दरवाजे ज्यो सराइ के॥॥

नगर ठठा की रजधानी क्रांशारी कीनी, परवारी सीवारी सात पानी न हुतक में । श्रीकृ हैं तुकार जो कुसार न उपार भरे, उदबंद उदर के गयी है पतक में । पीरि-गीरि परे सेर ठीर-ठीर पीरि दहें, सातवानी पायों ते अबान है सनक में । स्थि भावे तिब छोहि, तिया करे पीठ-भीठ, बासा-धारा विभावता बातक बातक में 1121

मदर-रूपना तथन थोर बाहन मन गर्डह। बहु सनाह पासरी दार देदीम बहु वज्जह। बहु सहस जल्पन केर स्पान समर्थ नर। सहनसाह सिर छत्र ताहि रस्त्रन समर्थ नर। सानात्वाल नेरा-मृद्दा, चित्र सहर ए रासमी। सन्मन्द्र-योजन-राज सह, एकहि महु न मस्त्रो॥३॥

खानखानौ न बौनियों, जहाँ इतिद्र न जाए। कृप नीर अद्रे दिना, नीली घरा न पाय॥४॥

खानसान नवाब तें, बाही सग उल्लाल। मुदक्तर पढ़ें न ऊडियो, जैसे अंबा डाल॥5॥

सानसानौ नवाव हो, तुम युर खेवनहार। सेस सेती नहिं खिचे, इस दरगाह का भार॥६॥

सानसानौ नवाद तें, हत्तः संगाए एमः। मुरफर पढ़े न ऊठियो, नए बोबसो बेम।।7।।

64 / रहीम प्रन्यावली काह रे करजदार अगरत बार-बार,

नैक दिल घीर घर जान इतवारी से। बेहूँ दर हाल माल, लिखने गवाई साल, देखना विहान मत जानना भिलारी से।। सेवा खानखानां की उमेदबारी दान कीते,

महर महान की सुँहोत घन धारी से। अब घरी पल माँझ, पहर-द्वै-पहर माँझ, बाज-काल बाज-काल हरे हैं हजारी से ॥॥॥

दिए के हुकूम आगे दिये रहे जामिनी कै, --देह के कहन राख्यो देह के चहत हैं।

वस्त के नाम-नाम रास्त जहान माहि, धन के सबद धन-धन जे कहत हैं। खानसानौजुकी अब ऐसी बक्सीस भई, बाकी बकसीम वरु बससीस हत हैं।

हाथिन के नाम हाथी रहत तबेलन मे, घोरा दिये घोरा सतरज मे रहत हैं।।9।।

काह की सिकारि स्याल लोमन को खेल होत, काह की सिकारि मग मारि सूख मानी है। काहू की सिकार साथ सिकरा-सिचान बान,

काह की सिकार देखी बाधण बस्तानी है।। खानखान की सिकार सिंध पैके बार पार.

छद-बद-फद सट बरन को ठानो है। अब ही सुनोगे मास दोय-तीन-चार माँझ,

कौत ही दिसा को पातशाह बॉधि आनी है।।10।।

कृतित्व

अब्दुरैहीम खानखाना की रचनाएँ हिन्दी साहित्य मे 'रहीम के नाम से प्रसिद्ध हैं। 'मआसिरे-रहीमी' और 'मआसिदल-उमरा' से यह सप्ट होता है कि कविता में वे 'रहीम' का तखरूतस रखते थे। उनकी प्रमुख रचनाएँ इस प्रकार हैं .- -

1. दोहावली

कहा जाता है कि रहीम ने 'सतसई' की रचना की थी। 1 किन्त

अभी तक उनकी सतसई की प्रामाणिक प्रति नहीं मिली है। अब तक सम्पादको ने मुक्तक-संप्रहो और हस्तलिखित प्रयो से उनके दोहे चुन कर सम्पादित किए हैं, किन्तु उनकी सस्या 300 से अधिक नहीं है। इस सदमं मे यह भी मत व्यक्त किया गया है कि प्राप्त दोहों में श्रृ गार

के दोहे बहुत कम हैं। संभव है कि रहीम रचित सतसई में से किसी ने भू गार के बोहे निकालकर नीति बादि के दोहो का एक संग्रह कर दिया हो 13 किन्तु इस कवन का कोई बाबार प्रस्तुत नही किया गया है, न

ही रहीम के शुगारपरक दोहे पूथक् से मिलते हैं। यद्यपि खानखानौ ने अपने दोहों पर 'रहीम' या 'रहिमन' की छाप रखी है किन्तु कुछ विद्वानी का अनुमान है कि इनमें कुछ ऐसे बोहे भी हैं जिनमे भूल से या जान-बूझकर 'रहीम' की छाप रखी गई है:

नक्छेदीसान निवारी, बरदै नायका भेद (भूमिका), पृ० 2

2. 'रहीम कवितावनी' (सुरेन्द्रनाथ विकारी) में 254 दोहे, 'रहिमन-नीति दोहावनी' (लक्ष्मीनिधि चतुर्वेदी) मे 203 दोहे, 'रहीम' (रामनरेश विपाठी) मे 233 दोहे, 'रहिमन विनोद' (बबोध्या प्रसाद) में 268, 'रहीम रत्नावली' (मायाशहर माजिक) में 270, 'रहिमन विसास'(बजरत्न-

दास, रामनारायण लाल, इलाहाबाद वाला सस्करण) में 279 दोहे दिए गए हैं। प्रस्तुत स्थावली में उनके 300 दोहे हैं। 3. मागावकर वाजिक, 'रहीम रत्नाक्ती' (प्रविका) ।

68 / रहीम क्रन्यावली

परस्तु ने हमरे कवियो के हैं 11 वस्तुन. रोहावनी की प्रामाणिक प्रतियों म मिलने ते इस अनुमान की सच्चाई परसी नहीं जा सकती। इतना अवस्य है कि रहीम ने सतसर्व की रचना वी होती तो उसकी प्रति या प्रतियों कहीं न कहीं सुरक्षित मिलती। रहीम का औवन जिन राज-नीतिक, युद्धपरक और प्रशासनिक उत्थानी-भतनो से मुख्या या, जनमे सतसर्व जैता प्रथ सिला होगा, यह संभव नहीं सनता।

2 नगर शोभा

दग श्रु गारिक यंग को रहीम ने स्वतन्त्र क्य से लिखा है। ग्रंथ क प्रत्येक रहि में रहीम का नाम न होते हुए भी नाज्य-भागा की प्रीकृता और श्रु गारिक भागों की अनिम्मसिल इसे रहीम को रनना सिद्ध करती करती हैं। ग्रु गार-सोरठा की नाया से इसके माणा साम्य रसती है। रनना के प्रारंभ मे—'वय नगर सोधा नवाब खानखानों हत' सिखा है। इसके प्राचीन हस्तनिधित प्रीत भी मिसती है। इसमें 142 दोहे हैं। रचना का प्रारंभ भागावास्त्र से हुआ है, जिससे सिद्ध होना है कि इस रचना का 'दोहाबसी' से सम्बन्ध नहीं है।

सभवतया कि को सक्तर के 'सीना बाजार' में एकत सभी वर्ण स्वयनस्य की निवर्षों तो देखतर एकता करने की प्रेरणा निर्मी हैं। कैयनि, जीहरीन, वरदन, रंगरेजिन, वनजीनन, सुर्वान कार्षिक सौंदर्ग-नोध के सजीव दिम्ब उपस्थित करना, रहीन की प्रमुख दिक्षेपता रही है। रहीम का यह काव्य मामती समर्ग का परिचायक है। इसके रोहे के भावों के काव्यार पर कुछ बरर्ज निवे गये हैं किन्तु यह कहना कठिन है कि वे रहीम कुठ हैं स्थवना क्रम्य कर्षि की रचना।

3 वर्ष नायिका नेव

सा पंप की कई हस्ततिश्चित प्रतियां (कृष्णविहारी निश्च तथा कांत्रात्व को प्रतियां) मिली है। एक तक्येदीलाल तिवारी ने कृषण सम्प्रद्रत भी किया है। मैं प्रतियों से नायक-नार्यिका के सख्या, दोहों में, मृतिराम के 'स्सराव' से हैं और उदाहरण रहीम के बरावें में हैं।

न । वया छ । 2. वरवे नामिका भेद, भारत औरन प्रेस, काली ।

सह मन अवरत्नदान, स्थोम्याप्रसाद तथा साथास≪ र यास्त्र सादि व्यक्तियों के दिवा है।

कहा जाता है रहीम के अनुचर को विवाह के कारण लोटने में कुछ देरी हो गयी थी। उसे रहीम के रूट होने का भय था, तब उसकी स्त्री ने एक बरवें लिखकर भेजा था-

> प्रेम प्रीति के विरवा चलेहुलगाय। भीचन की गुधि सीजो मुरद्धिन जाय॥

रहीम ने उसे पुरस्कृत कर और छुट्टियाँ बढ़ा दो थी। तब से बर्च रहीम का प्रिय छन्द हो गया। बेणीमाधवदास रचित पुताई-चरित के आधार पर यह भी बहा जाता है कि रहीम ने गोस्वामी जी से बहुक ए पर्वत रामायण की रचमा कराई यी। इस सब्से में यह रोहा उद्धेत किया जाता है —

> कवि रहीम बरवै रचे, पठ्ये मुनिवर पास । लखि तेह सुदर छद मे, रचना क्रियेउ प्रकाम ।

तुलसीदाम के पाम वर्रते पेश्वने की घटना सन् 1613 की बताई जाती है निन्तु जिम मूल गुहार दें चिरत की तुलसीदास के शिव्य केणो-मायदवान भी रचना माना जाना है उसकी क्षमासिकता डॉ॰ माता-प्रसाद गुप्त ने इन दक्दों में सिद्ध की है—''इसिहाम लेखकों का कथन है कि सन् 1612 में स्त्तीम दक्तिया नेज दिए गए में, यहाँ से 1616 में बुता लिए गए। यह बात असगत सो जंबती है के मुद्दर दक्षिण से रहोम ने करितप बरसे की दसना कर उन्हें कवि के पास भेजा था।'

लोक प्रवाद को अविश्वसनीय मान लिया आये तब भी इतना निश्चित है कि रहीम के बरको से तुलतीबास को 'बरवें रामायण' लिसने की प्रेरणा मिली थी, चाड़े वह स्वतः मिली हो।

रीति-यंभों की सैली में विस्ता 'बरवे नाधिका भेद' अवधी भाषा में हैं। इनके छड सुपठित, लातित्य एव कवित्वपूर्ण हैं। यह हिन्दी के नाधिका-भेद सम्बन्धी यथों में सबसे प्राचीन हैं। इसके 119 छद प्राप्त हुए हैं।

4. बरवे

रहीम ने अनेक छदो में काव्य रचना की है किन्तु 'वरवै नायिका मेंद' के प्रारम में आया छंद यह निद्ध करता है कि बरवै रहीम का प्रिय छंद रहा है :—

I. तुनसीदास, पू. 50 I

रुवित रुह्यो दोहा कह्यौ, तुलै न छप्पय छंद । विरच्यो यहै विचार कें, यह वरवें रस कंद ॥

कबि ने 'नायिश-मेर' के बरवों के अतिरिक्त स्वतन्त्र बरसे भी लिखें हैं। यह रचना प्रमाणिक हैं। इसके हस्तितिस्तित प्रतिवार्ग मेवात (अनदर) नाया इस्ताहाबार के प्राप्त हुई हैं। आरम्म में मणनावरण के छह छंद हैं। अब तक इसके 105 छद प्राप्त हुए हैं। वरवें का कोई क्षम नहीं हैं। अधिकांग पर गार एक के तथा बुछ बाला एस के हैं। अंत मे प्राय के सामापन मनवार्ग मुक्ता या रचना-गात नहीं है। आर्थिक छदो वा भाव 'रामचरितवानस' के मंगवाचरण सम्बन्धो छंदों में मिसता-जुलता है। समब है जम छन्दों ना भाव ही वरवों में तिसकर गोहनाणी वों के पास मेथा हो।

इस वय की भागा वहा भार-नीध माहिना-भेद से अधिक प्रीड है, जिममे आह होता है कि यह नाविका-भेद मे पुरावी (पनता है। यह स्वतन्त्र प्रवाह है जिसका प्रतिम प्ली रामोज्यति क्या प्रमाण्याति इत दर्श प्रारम्भ से हुआ है। वारहमाना पद्धति पर निवे पर्ये आपाइ, माबन, पानी क्या फान्युन माबन्धी ने छद है। वेसकत्या वि बारहमाना पुरा मही कर्या पत्र

5. शृंगार सोरठ

बहा जाता है (धिर्वातह सेंगर और सबरलदास) रहीन ना इस नाम से एक स्वतन्त्र प्रथ था। किन्तु वह अशाय है। वेदल इसके सान छद सिसे हैं जो शंबाबतों में "गूगर सोट्ठ के अन्तर्गत दिए गए है। आव बीच और भार्थिक सरवना की दृष्टि से ये काफी प्रभावी है। विद्यतन भूगार का नृदर नियोजन हुआ है।

६ मदनाय्टक

'मदगायद' है बार पाठ मिनते हैं—1. 'मामेनन पीडना' में प्रवासित 2. समती से आप, 3. मुक्टबमायत से आप और 'मागरी प्रवासित पीडना' में प्रवासित, 4. 'मागुरी' में प्रवासित 1 मागरादी में इनहीं प्रामाशितना वा बाब दिया है। 'व्हीम कवितावती' में नागरी प्रवासित्ती वाला 'मदगायद' रहीम हुन माना पदा है, मागावद याजिक में 'रहीम रहायरी' में 'ममेनन पीडना' बाले पाठ के गुढ माना है। 'यतारी अवस्थित पीडना' के लेग में मुख्यबमायाद वाले अध्यक्त रहीस रहीम को रचना माना गया है। 'प्रयादनी' में मम्मेनन बाले पाठ को आघार बनाते हुए असनी और 'नागरी प्रवारिणी पत्रिका' वाले अष्टकी को पाद-टिप्पणी में दे दिया गया है।

सस्कृत के अप्टारो की जन्मी परम्परा रही है। रहीम ने संस्कृत सीती को अपनाते हुए अपना 'भदनायक' सस्कृत सिक्त कारी बोमी जोर सातिनी छद में निखा है। रहीम का काव्य प्रयोगधारी है। किस अकार तरम्परातत छन्दों के साथ मये छन्दों में काव्य रचना की ओर वे प्रतृत हुए; उसी प्रकार भाषा-वैतिय को अपनाते हुए उन्होंने फारसी, बाडी बोली, सस्कृत, अवधो और अब के अतिरिक्त राजस्वामी और पंजाबी आदि का भी उन्होंने प्रयोग किया है। मिश्र भाषा में काव्य-रचना का प्रवास अमीर खुनदी तथा तान्तु 'पर कर चुके थे। कुछ लोगों ने 'मदनास्टर्श' को माया की रेखता माना है, जिसका प्रयोग उस मध्य दक्षिण में होते लगा था।

'मदन' प्रवासे यह आभास हो जाता है कि यह रचना म्ह'गारिक है। इससे कृष्ण की बतो के व्यायक प्रभाव, गोपियों को विद्वुलता, कृष्ण-गोपी की उत्कट प्रेम-भावता की अभित्यसित हुई है। समग्र वर्षन विप्रमम म्ह'गार के अन्तर्गत स्मृति-वचारी के रूप में हुआ है। देकिन हममें भावों की प्रान्तता, मापुर्य और भाषा की मौड़ता नहीं है। सही बोती के प्रयोग की दृष्टित सह रचना महस्वपूर्ण है। एक-दो स्पर्तों पर लग्न शहर के प्रयोग संकृत-पिम्मिल नहित तह हैं।

7. फुटकर पद

इसमे रहीम के चार कवित्तो, गीच मर्वयों, दो दोहों तथा दो पूरों का सब्द किया गया है। पदों में कृष्ण का सींदर्य-बोध है। शब्द-योजना मुद्दर, लांतत व संगीतात्यक है। सर्वयों की भाषा परिपाजित जब है और कवितों की सड़ी बोती मिश्रित बज है। यह पृथक् से कोई यस नहीं है।

8. संस्कृत इलोक

यह रहीम के संस्कृत स्नोकों का सबह है। कुछ दलीक मिश्रित भाषाओं में हैं। इनमें निकंदमूनक भावनाएँ व्यक्त हुई हैं। दो स्लोको के भाव रहाने कमा: एक छण्या और एक दोहें में व्यक्त किए हैं, छाहे ग्रंथावली में दे दिया गया है। 9 सेट कौतुक जातकम्

च्योतिप विषयक इत प्रेष के कुछ छन्द संस्कृत इतो हों के रूप में, हुछ फारती निमित्र तंस्कृत रक्षोकों के रूप में मिनते हैं। ग्रंप का प्रारंभिक छंद है— 'करोम्पकृत रहीमीश्रृं सुदाताला प्रवादन । पारभीयपदेर्गृन वेटकीतुल्वातकम्'।

मगलाचरण के बाद आया श्लोक है :---

फारसी पद मिश्रित ग्रद्याः सलु पहितैः कृता पूर्वे । सप्राप्य तत्पदपर्य करवाणि श्रेटकीतुक पद्यम् ॥

मगनावरण के परचात् मूर्यं, नज्द, मगत, बुध, गुह, गुक, शिंव महात्रों के भावकल के बारह-बारह होके दिए हैं। तरप्रवात् राष्ट्र का मावकल बारह हत्त्रोंने में तथा बेंदु का एक एक में दिया नया है। इसमें वर्णिज योग और उनके फल क्योतिय-गयो से प्रमाणित होते हैं। इसका प्रशासन आनगागर मेंत्र, बनवई से हो चुनत हैं। साहितिक रचना को में से हमें यायात्री में स्वात नहीं दिया गया है।

10 फारसी की रखनाएँ

1. बाकेआत बाबरी : बाकर के कुर्यी भाषा में लिखित आत्म-करित 'बाबरानार' का रहीन ने 'बाकेआत बाबरी' के नाम से फ़ारसी मे अनुवाद किया था। ऐतिहासिक दृष्टि में महत्वपूर्प होने के अतिरिक्त यह एक भावक तथा उदारमना बीर की हार्दिक भावनाओं ना प्रदि-बिय्य भी है! रहीस का यह अनुवाद कांग्रे छुड़ है। वादनात तथा भारतीय विदातों ने इस अनुवाद की मुक्त कठ से प्रतमा की है।

2. फ़रासी बीवान: रहीम जारही के मुकवि थे। उन्होंने एक हीवान निक्षा है। उदाहरण के लिए एक गढन ना कुछ अश यहाँ उद्धृत विया जा रहा है:---

बदाए हक्क मुहस्वत इनायतस्त खे दौस्त ।

वगरत. सार्तिरे आशिक बहेच सुर्सेदस्त ।। न जुल्फ दानमो में दाम इंकदर दानम ।

क्ष पाता वेह सरम द हचीं हस्त दर बदस्त ।

इत दोनों को ग्रथावली में नहीं सिया गया है।

इनके जनिरिक्त रहीन द्वारा गतरण के सेन की एक पुस्तक तथा 'रानपवाध्यायी' निलं जाने का उत्तेस मिनता है। ये दोनों अनुक्तव्य हैं। 'सक्त्रभाव' मे ज्ञान कि के कुछ परो के आधार पर 'रासपवाध्यायी' निलं जाने की कस्पना कर की गई है।

रहीम ग्रन्यावली / 73

रहीम का संवेदनतील पूर्व घवेतनशील व्यक्तित्रस्य था। मूटनीति और युद्धोम्माय केवियम परिवेश ने उनकी संवेदनशीलता की नष्ट मही विधा था। इसते उनके कमूनव समुद्ध हुए हैं तथा भानव प्रकृति को भामप्रेन का अक्रमान की है। वे स्वर प्रभाविम्बा की और उपमुख हुए ही, साथ ही अनवर के दरबार को कवियो और सायरों वा केन्द्र वना दिया था। अक्वर की घासिक सहिष्णुता और उदार-वादी नीति ने उन दरारों को भारते हम हाथे होते हुए भी सुरी तरह प्रभित्त के विश्व की स्वर्थ होते हुए भी सुरी तरह भारतीय थे। भनक कवियो जीनी उत्तर भिन्न केन्द्रा, भारतीयका और अगरतीय परिवेश से गहरा कथाव उनके तुर्क हैतने के बहसास को मुक्ताता वा प्रतीत होता है।



तै रहीम मन आपनी, कीन्हों चारु चकोर। निसि बासर लागों रहै, कुष्णचंद्र की ओर 1111 अच्यृत-चरण²-तरंगिणी,³ शिव-सिर-मालति-माल ।

हरिंन बनायो सुरसरी, कीजो इदव-भाल ॥ 2 ॥

अधम वचन काको पत्यो, बैठि ताड की छाँह। रहिमन काम न आय है. ये नीरस जग मीह !! 3 !!

अन्तर दाव लगी रहै, धर्जान प्रगटै सोइ।

के जिय आपन जानहीं, के जिहि बीती होइ॥ 4॥

अनकीन्ही बाते करे, सीवत जागै जीय। ताहि सिखाय जगायवी रहिमन उचित न होय। 1511

अनुचित उचित रहीम लघु, करींह बडेन के जोर। ज्यों सिंस के संजोग तें, पचवत आगि चकोर॥ 6॥ अनुचित बचन न मानिए जदिष गुराइसु⁷ गाहि। है रहीम रघुनाथ तें,8 सुजस भरत को बादि॥ 7॥ अब रहीम चुप करि रहउ,10 समृक्षि1 दिनन कर12 कर। जब दिन नोके¹³ आई हैं बनत न लगि है देर॥ ह॥

अब रहीम मुश्किल पड़ी, गाढे दोऊ काम। सौंचे से तो जगनहीं, झुठे मिलें न राम ॥ १॥ पाठान्तर---1. जिहि । 2. चरन । 3. तर्गिनी । 4. ते को । जानि अनेती जो करैं जागत हो रह सोय।

शाहि जगाय बुझायवी ११ 6. यदपि । 7. गुराइस । 8. से । 9. कर । 10. रहिमन चुप हूं बैठिये । 11,देखि। 12,को। 13 नोके दिन।

18 / रहीम ग्रन्थावसी

अमरबेलि विनुमूल की, प्रतिपालत है ताहि। रहिमन ऐसे प्रमृहि तनि, खोजत फिरिए काहि॥10॥

अमृत ऐसे वचन में, रहिमन रिस की गौस। जैसे मिसिरिह में मिली, निरस बाँस की² फाँस 11 11 II

आदर घटे नरेस ढिंग, बसे रहे कछ नाहि।

जो रहीम कोटिन मिले, विष जीवन जर्ग माहि॥ 14॥ आप न काह काम के, डार पात फल फुलां। औरन को रोकत फिरे, रहिमन पेड़ वर्बल ॥ 15 ॥

आवत काज रहीम कहि, गाढ़े बंधु सनेह।

जीरन होत न पेड़ ज्यों, थामे वरे वे बरेह ॥ 16 ॥ उरग, तुरंग, नारी, नृपति, नी व जाति, हथियार। रहिमन इन्हें समारिए, पलटत लगे न बार ॥ 17॥

रहिमन मुलहि सीचियो,13 फूल फले 4 अघाय15 11 20 11

एक साथे सब सधै, सब साथे सब जाया ।

कहि रहीम कॅसे जिए, जुदै जुदै दी पिंड।। 19।।

13. जा तू सीर्थ मूल को । 14. फुनहि फनहि । 15. अधाइ ।

एक उदर दो चोंच है, पंछी एक क्रंड।

कगत जाही किरन सीं अधवत ताही कौति। त्यों रहीम सूख दूख सर्वं," बढ़त एक ही भौति॥ 18॥

पाठान्तर-1. कै। 2. कै। 3. ये। 4. वह। 5. मिली। 6. छाया दल फ मूल । 7. कृर । 8. होनहि । 9. वीमे । 10. वरहिं । 11. सहै । 12. जाइ

रिनिया, राजा, माँगता, काम बातूरी नारि ॥ 12 ॥ असमय परे रहीम कहि, मांगि जात तजि लाज। ज्यो लख्यन मौगन गये, पारासर के नाज ॥ 13 ॥

अरज गरज मानै नहीं, रहिमन ए³ जन चारि।

ए। रहीम दर दर² फिरीह, मौंगि मधुकरी खाहि। यारो³ यारी छोड़िम³ वे रहीम अब नाहि⁵॥ 21॥

बोछो⁶ काम बड़े करे⁷ तौ न बड़ाई होय। ज्यों रहीम हनुमंत को,⁸ गिरधर⁸ कहै न कोय॥22॥

अंजन दियो तो किरकिरो, मुरमा दियो न जाय¹⁰। जिन अोखिन सों हरि लस्यो, रहिमन बलि बलि जाय¹¹॥13॥

अंड न बौड़ रहीम किंह, देखि सचिनकन पान। हस्ती-दक्का, कुल्हड़िन, सहैं ते तस्वर आन। 24।।

कदली, सीप, मुजंग-मुख, स्वाति एक गुन तीन। जैसी संगति बैठिए, तैसोई फल दीन॥ 25॥

कमला थिर न रहीम कहि, यह जानत सव कोया²। पुरुष पुरातन की बध्, वर्षों न चंचला होय¹³॥ 26॥

कमला थिर न रहीम कहि, लखत अधम जे कोय¹⁶। प्रभुकी सो¹⁵ अपनी¹⁶ कहै, नर्यों न फजीहत होय॥ 27॥

करत निपुनई गुन बिना, रहिमन निपुन¹⁷ हजूर। मानहु टेरत बिटप चढ़ि, मोहि समान को कूर¹⁸॥ 28॥

करम हीन रहिमन सखो, धँसो बड़े घर चोर। चितत ही बढ़ नाभ के, जागत हूँ गो भीर॥ 29॥

पाठान्तर---1. ये । 2. घर-घर ।

(25) इती साथ का सुर का एक रोहा यो है— सीप साथों पुक्ता भयों, करती भयों कपूर। अहिक्त गयों तो विष पायों, संतति को फल सुर ॥ 3. यारों | 4. छोड़ि यो | 5. जब रहीच चैनाहिं | 6. जालों | 7. छोटे काम अने करें) क करें | 9. किंग्रण | 10 जड़ | 11 जहार | 2 केंद्र | 13 जोड़ |

3. य(राम्ड. आड्राइया 3. जय रहान पनाहा ४. आठा १. आट्याम बहेतरं। 8. कहें। 9. गिरिस्टरा 10. चाइााी. चाइा। 2. कोइा। 3. होइा 14. कोइा। 15. कैसी। 16 आपनि। 17. गुनो। 18. यहि प्रकार हम कूरा

80 / रहीम ग्रम्पावसी

कहि रहीम इक दीप तें, प्रगट सबे दुति होय। तन सनेह कैसे दुरै, दूग दीपक जर दीय।। 301

कहि रहोम धन विद्यार, जात धनिन की बात। घट बढ उनको कहा, भास बेंचि जे खात॥३।।

कहि रहीम या जगत तै,2 प्रीति गई दै टेर3। रहि रहीम नर नीच में, स्वारय स्वारय हेर्य।। 32।

कहि रहीम संपति संगे, बनत बहुत वह रीत। विपति कसौटी जें कसे, ते ही सांचे मीत ॥ 33 । कह रहीम केतिक रही, केतिक गई बिहाय।

माया ममता मोह परि, अत चले पछिताय ॥ 34 ॥ कह रहीम कैसे निभ, बेर केर को^ग सग। वे डोलत रस आपने,8 उनके फाटत अंग ॥ 35 ॥

कह रहीम कंसे बन, अनहोनी ह्व⁹ जाय¹⁰। मिला¹¹ रहे औं ना मिलें, तासो कहा बसाय¹² । 36 ।। कागदको सो पूतरा, सहजहि में घुलि जाय।

रहिमन यह अचरज लखो, सोऊ खेचत बाम। 37।। काज परंक छुबीर है, काज सर्दक छुबीर। रहिमन भैवरी के भए नदी सिरावत मौर॥ 38॥

कामन काह आवई, 14 मील रहीम न लें इ। वाज दटे बाज को, साहब¹⁵ चारा देइ॥ ३९॥

पाठाग्तर-(30) यह बहमद के नाम सरीज बादि वई प्रवी में मिलता है-एक दीप तें गेह की, प्रगट सबै दृति होय। मन की नेह नहीं छिपै, द्र दीपक जहें होय।।

1. निधि। 2. से। 3. टेरि। 4. हेरि। 5. जो। 6. वसं। 7. क 8. बापूने । 9. हइ । 10 बाइ । 11. मिलो । 12. वसाइ । 13, में उरिन । । बाव ही। 15. साहेब।

रहीम घन्यावली / 81

काह' करों बैकुंठ लै, कल्प बृच्छ की अहै। रहिनन दाख⁴ सुहावनो, जो गल पीतम⁵ बाँह ॥ 40 ॥

काह कामरी पामरी, जाड गए से काज। रहिमन भूख बुताइए, कैस्यो मिलै अनाज॥ 41॥

कृटिलन सग रहीम कहि, साधु वचते नाहि। ज्यों नैना सैना करें, उरज उमेठे जाहि॥ 42 ॥

कैसे निवहैं निवल जन, करि सवलन सों गैर। रहिमन बसि सागर विषे, करत मगर सों बैर ॥ 43 ॥

कोउ रहीम जिन काहू के, द्वार गये पछिताय। सपति के सब जात हैं, बिपति सबै लै जाय ॥ 44 ॥

कौन बडाई जलधि मिलि⁰, गग नाम भो धीम। केहि की प्रभता नींह घटी?, पर घर गये रहीम ॥ 45 ॥

खरच बढ्यो, उद्यम घट्यो, नृपति निठ्र मन कीन। कह रहीम कैसे जिए, थारे जल को मीन।। 46।। खीरा सिर तें काटिए, मलियत⁸ नमक बनाय।

रहिमन करुए मूखन को, चहिअत इहै सजाय।। 47।।

रहिमन करेंथे मुखन की, चहिये यही सजाय ॥

पाठान्तर-1. वहा 12 व्या 13. कै। 4. बाक 1 5. प्रीतम-गल-बीह 1

⁽⁴¹⁾ कैसउ मिले जुनाज।

⁽⁴²⁾ रहिमन बोछे सँग बसि, सुजन बौचते नाहि। (43) यह दोहा बुन्द विनोद में भी है और रहिमन के स्थान पर

^{&#}x27;जैसे' है। पाठाको गैर।

जाय रामानी उदिध मे ।

^{7.} काकी महिमा नहि घटी।

⁽⁴⁶⁾ रहिमन ने नर स्थो करें, ज्यो बोरे जल मीन। 8. भरिए।

⁽⁴⁷⁾ इसका दूसरा पाठांतर है---स्तीरा को मुँह काटि के, मलियत लोन लगाय।

खंचि चढनि, ढोली ढरनि, कहहु कौन यह प्रीति। आज काल मोहन गही, वंस दिया की रीति॥४८॥

82 / रहीम रखनावली

अाज काल माहन गहा, वस ादया का राति।। 48 ॥ खैर, खन्म, खाँसी, खसी, बैर, प्रीति, मदपान ।

पर, जूर, पाता, चुता, पर, त्राता, गरागा।
रिहमन दावे ना दवे, जानत सकल जहान।। 49।।
गरज आपनी आपसों, रिहमन कही न जाय²।

गरज आपनी आपसों, रहिमन कही न जाय²। जैसे कुल की² कुलबधू, पर घर जात लजाय⁴॥ 50॥ गहि⁶ सरनागति राम की.⁶ भवसागर की⁷नाव।

रहिंमन जगत उद्यार कर, और न कछू उपाय॥ 51॥ गुन ते लेत रहीम जन, सलिल कूप ते काढ़ि। कूपहु⁸ ते कहुँ होत है, मन काहू को ⁹ बाढि॥ 52॥

गुरता फर्वे¹⁰ रहोम कहि, फवि आई है जाहि। उर पर कुच मीके समें, सनत बतोरी आहि॥53॥ चरन छुए मस्तक छुए, तेहुभ नहि छोड़ति पानि।

चरा दूर त्यार दूर तहु तह रहा माना है । हिसो 2 ख़ुबत प्रमु छोड़ि दें, कहु रही म का जाति ॥ 54 ॥ चारा त्यारा जगत में, छाला हित कर से π^{2} । जमें रहीम आटा लगे, रमें मुदंग स्वर देव 4 ॥ 55 ॥

ज्यों रहीम आटा लगे, त्यों मृदंग स्वर देय"।। 55 श चाह गई चिंता मिटी, मनुत्रा वेपरवाह। जिनको कळून चाहिए, वे साहन के साह।। 56॥

चित्रकुट में रिम रहे, रहिमन अवध-नरेस। जा पर विपदा पड़त¹⁵ है, सो आवत यहि देस॥ 57॥ चिंता बुद्धि परेखिए, टोटे परख त्रिमाहि। समें कुवेला परिखिए, ठाकुर मृनो किमाहि॥ 58॥

पाठान्तर—1. ६२७, मुरक। 2. जाइ। 3. कं। 4. लजाइ। 5. गहु। 6. सरना-गत राम 7. के। 8. कुपहुँ। 9. कर। 10. फदइ। 11. तऊ। 12. हिए। 13. लेइ। 14. देइ। 15. परति।

। 14. देइ। 15. परति । (57) आए राम रहोम नवि, विए जती को भेष । जाको विदता परति है, सो कटती सुब देस ॥

रहीम प्रन्यावली / 83

छिमा बढन को चाहिए, छोटेन को उतपात। का रहीमन हरिको घट्यो, जो भृगु मारी तात॥ 59॥

छोटेन सो सोहैं बड़े, किंह रहीम यह रेख²। सहसन को हय बांधियत, लैं दमरी की³ मेख।। 60।।

जब लिंग जीवन जगत में, सुख दुख मिलन भगोट। रहिमन फूटे गोट ज्यों, परत दुहुँन सिर चोट॥ ६१ ॥

जब लगि बिक्तन आपुने, तब लगि मिश्रन कोय⁴। रहिमन अबुज अबु बिनु, रिब नाहिन हित होय⁵॥ 62॥

ज्यों नाचत कठपूतरी, करम नचावत गात। जपने हाथ रहीम ज्यों, नही आपुने हाथ।।63।।

जलों ि मिलाय रहीम ज्यों, कियो आपुसम छोर। अँगवहि आपुहि आप त्यों, सकल आँच की मीर॥ ६४॥ जहाँ गाँठ तहुँ रस नहीं, यह रहीम जग जोम।

मेंड्रेए तर की गाँठ में, गाँठ गाँठ रस होय॥ 65॥ जानि अनोतो जे करें, जागत ही रह सोइ।

ताहि सिखाइ नगाइनो, रहिमन उचित न होई॥ 66॥ आल परेजल जात विहि, तिज मीनन को मीह। रहिमन मछरी नीर को, तक न छाँडूत छोह॥ 67॥

जेगरीव पर हित करें, ते रहीम बड़ लोग। कहाँ सुदामा वापरो, कृष्ण मिताई जोग॥६८॥

पाठान्तर—1. बड़ेन 12. लेख 13. कै।

7. को आदरें।

⁽⁶¹⁾ रहिमन यह ससर मैं, सब सुख मिनत बगोट। जैसे फूटे नरद के, परत हुदून सिर चोट॥ 4. कोई 15. रिस ताकर पिनु होस, होद। 6. मिनाइ। (65) यह योहा दुक्त हैर-केंद्र के साम 'बहुमद' के नाम भी मिनता है।

84 / रहीम प्रन्यावली

जे रहीम विधि वड़ किए, को कहि दूपन हैं काहि। चंद्र दूबरो कुबरो, तऊ नखत ते बाढि॥ 69 ॥ जे सुलगे ते बुझि गए, बुझे ते सुलगे नाहि।

रहिमन दाहे प्रेम के, वृझि बुझि के सुलगाहि।। 70।। · जेहि अंचल दीपक दुरयो, हन्यो सो ताही गात। रहिमन असमय के परे, मित्र शत्र हा जात ॥ 71 ॥

जेहि रहीम तन मन लियो, कियो हिए विच भौन। तासों दुख सुख कहन की, रही बात अब कौन ॥ 72 ॥ जैसी जाकी वृद्धि है, तैसी कहै बनाय। ताकों बरो न मानिए, लेन कहाँ सो जाय। 73।। जसी परंसो सहि रहै, कहि² रहीम यह देह।

धरती पर ही परत है, शीत बाम औ मेह। 74 ।। जैसी तुम हमसो करी, करी करा जो तोर। जो अनुचितकारी तिन्हें, लगे अंक परिनाम।

बाढे दिन के मीत हो, गाढ़े दिन रघबीर ॥ 75 ॥ लवे उरज उर वेधियत, क्यों न होय मुखस्याम ॥ १६॥ जो घर ही में घुस³ रहे, कदली सुपत मुझील। त रहीम तिनतें भले, पथ के अपत करील ॥ 77 ॥ जो पुरुषारथ ते कहूँ, सपति मिलत⁴ रहीम। पेट लागि वैराट घर, तपत रसोई भाग॥ 78 ॥ (69) तुलसी सतसई मे इमी भावाय ना यह दोहा भी है-होहि बडे लघु समय सह, तो लघु सकहि न काहि। चंद्र दूबरों कुबरो, तऊ देखत तेंबादि।। पाठान्तर--1. सू । 2. कह । (75) रहिमन (3. घसि । 4. मिलति ।

जो बड़ेन को लघु कहें, नींह रहीम घटि जौहि।। गिरधर मुरलीधर कहें, कछु दुख मानत नाहि॥ 79॥

जो मरजाद चली सदा, सोई तो टहरायः जो जल उमगै पारतें, सो रहीम वहि जाय॥ 80॥

जो रहीम उत्तम प्रकृति², का करि सकत कुसंग। चंदन विष व्यापत नहीं, तपटे रहत भुजंग॥ 81 ॥

जो रहीम ओछो बढै, तौ अति ही इतराय³। प्यादे सों फरजी भयो, टेडो टेढो जाय⁴॥82॥

जो रहोम करियो हुतो, ब्रज को इहै हवाल। तो काहे कर पर धर्यो, गोवर्धन गोपाल⁵॥ 83॥

लो रहीम गति दीप की, कुल कपूत गति सोय⁹। बारे उजियारो लगे, बढे अँघेरो होय⁷॥ 84॥ जो रहीम गति दीप की, युत सपूत की सोय⁸।

बड़ो उजेरो तेहि रहे, गए अँघेरे होय । 85।। भी रहोम जय मारियो, नैन बान की चोट।

णा रहाम जम मार्था, नन वान का चाटा भगत भगत कोउ विचिगये, चरन कमल की बोट॥ 86॥

जो रहीम दीपक दसा,तिय राखत पटकोट। समय परे ते होत है, बाही पटकी चोट॥ 87॥

पाठान्तर-1. बटेन सो कोऊ घटि कहैं, नींह वे कछ पटि जाहि।

⁽⁸⁰⁾ तेहि प्रमान चलियो मलो, जो सब दिन ठहराय। इमरि चल जल पार तें, तो रहीम बहि जाय॥

^{2.} रहिमन उत्तम प्रकृति को।

[.] अक्रिक्ट व्यक्त करत जनसङ्ख्याः ज्ञानिक्ट व्यक्त

^{4.} तिरस्रो तिरस्रो जात ।

^{5.} तो कत मातहि दुस दियो, गिरधर घरि गोपाल।

^{6.} के सोइ। 7. होइ। 8. सोइ। 9. अवेरी होइ।

86 / रहीम ग्रन्थावली जो रहीम पगतर परी, रगिर नाक अरु सीस।

निठुरा आगे रोयबो, औस गरिबो खीस ॥ ८८ ॥

जो रहीम तन हाय है, मनसा कहुँ किन जाहिं¹। जल में जो छाया परी, काया भीजति नाहिं॥ 89॥

जो रहीम भावी कर्तों.* होति आयुने³ हाय। राम न जाते हरिन संग, सीय न रावन साथ।।90॥

जो रहीम होती कहूँ, प्रभुगति अपने हाय। तो कोधौँ केहि मानतो, आप बढ़ाई साय।।१६॥ जो विषया संतन तेजी, मुद्र ताहि लपटाय।

ज्यों नर बारत वमन कर, स्वान स्वाद सों खाय॥ १२॥ टूटे सुजन मनाइए, जो टूटे सी बार॥ रहिमन फिरि फिरि पोहिए, टूटे मुक्ताहार॥ १३॥

तन रहीम है कम वस, मन राखो बोहिं ओर। जल में उसटी नाव ज्यों, खेंचत गुन के जोर॥ 94॥

तद ही लो⁶ जीबो भलो, दोबो होय न धीम। जगमें रहिबो कुचित गति, उचित न होय रहीम⁷॥ 95॥

तस्वर फल नींह खात हैं, सरवर पियों हैं न पान। कहि रहीम पर काज हित, संपति सेंबहि सुजान॥ 96॥

तासों ही कछ पाइए, कीज जाकी बास।

रीते सरवर पर गये, कैसे बुझै पियास ॥ 97 ॥ पाठालर--- वो रहीय तन हाच है, मनता कहें किन जाहि।

तर---1. जा रहाम तन हाय है, मनता कहू किन जाहै। 2. वतहूँ | 3. बापने | 4. तनु | 5. चहि | 6. सपि | 7. दिन दीवो जीबो जगत, हमहि न दवें रहीस ॥

१. पियत् । 8. पियत् । तेहि प्रमान चित्रवो भलो, जो सब दिन टहराइ। समिड़ चले जल पारते, जो रहीम बढ़ि जाइ॥ 98'॥

तें रहोम अब कीन है, एती खेंचत वाय। खस कागद को पूतरा¹, नमी मोहि खुन जाय॥ 99॥

योथे बादर क्वार के, ज्यों रहीम घहरात। धनी पुरुष निर्धन भपे, करें पाछिली बात।। 100।।

मोरो किए बड़ेन की, बड़ी बड़ाई होय। ज्यों रहोम हनुमंत को, निरधर कहत न कीय ॥ 101 ॥ दादर. मोर. किसान मन. सम्यो रहै पन मौहि।

रहिमन चातक रटिन हु, सरवर को कोउ नाहि॥ 102॥ दिख्य दीनता के रसिंह, का जाने जग अंधु।

प्रसी विचारी दीनता, दीनबन्धु से बन्धु॥ 103॥ दीन सबन को लखत हैं, दीनबिन्धु से बन्धु॥ 103॥

जो रहीम दीर्नीह लखें, दीनवेंचु सम होय⁴॥ 104॥ दीरफ दोहा अरम के, आखर मोरे आहि।

ज्यों रहीम नट कुण्डली, सिमिटिकूदि चढ़ि वाहि।। 105।। दुख नर सुनि हाँसी करें, धरत रहीम न धीर।

दुख नर सुनि हॉसो करें, घरत रहीम न धीर। कही सुनै सुनि सुनि करें, ऐसे दे रघुदीर॥ 106॥

पाठान्तर—1. पूतरो ।

⁽¹⁰¹⁾ रहीम ने हनुमान जी के पहाड उठाने पर दूसरा भाव भी पठाया है जैते—

ओष्ठो काम बड़ो करे, तौ न बढाई होय। इसमें हनुमान भी को बडम्पन दिया है।

^{2.} दीन सर्वे सद जबत को।

^{3.} कोडा

^{4.} रहिमन मली सो दीनता नरी देवता होय।

88 / रहीम ग्रन्यावसी दरदिन परे रहीम कहि, दूरयल जैयत भागि।

ठाडे हजत घर पर, जब घर ल गत आगि॥ 107॥ दुरदिन परे रहीम कहि, भूलत सब[ा] पहिचानि।

सोच नहीं बित हानि को?, जो न होय हित हानि ॥ 108 ॥ दैनहार कोउ और है, भेजत सो दिन रैन। लोग भरम हम पै धरें. याते नीचे नैन॥ 109॥

दोनों रहिमन एक से, जी ली बोलत नाहि। जान परत है काक पिक, ऋतु बसत के महि॥ 110 ॥ धन योरो इन्जस बढ़ी, कह रहीम का बात।

जैसे कूल की कुलवधु, चियड्न मांह⁴ समात ॥ 111 ॥ धन दारा बह सुतन सों, लगो रहे नित चित्तं।

नहिं रहीम कोउँ लख्यों, गाउँ दिन को मित्त ॥ 112 ॥ धनि रहीम गति मीन की7, जल विखरत जिय जाय।

जिलत केंज तजि लनत⁸ दिस, कहा भौर को⁹ भाय ॥ 113 ॥ धनि रहीम जल पंक को 10 लघु जिय पिअत अघाय 11 । चद्धि बढाई कौन है, जगता पिकासो जाया । 114 ॥

घरती की सी रीत है, सीत घाम औं मेह। जैसी परे सो सहि रहैं, त्यों रहीम यह देह^{ूने}॥ 115॥

त्रदान्तर—1. विकल सबै। 2. कर। 3. धरै।

(109) इमका दूसरा पाठान्तर है-कछुक सोच धन हाति को, बहुत सोच हित हाति । (110) बुन्द विनोद में भी यह दोहा है जिसमे केवल इतना पाठा-

न्तर है-मने दूरे सब एक से। 4. मोडि । 5. मों, रहत सगाए चित्त ।

6. नयो रहीम सोजत नहीं। गाउँ दिन की मिस ॥ 7. की 8. बंदा 9. कर। 10. वहाँ। 11. अपार्। 12. पास।

13. पिपासी जाइ । 14. इसी संबह का 74वाँ दोहा देखिये ।

घूर धरत नित सीस पे', कहु रहीम केहि काज। जिहि रज मुनिपत्नी तरी, सो ढूँटत गजराज²॥।116॥

नींह रहीम कछु रूप गुन, नींह मृगया अनुराग। देसी स्वान जो राविए, भ्रमत भूख ही लाग॥ 117॥

नात नेह दूरी भली, लो रहीम जिय जानि। निकट निरादर होत है, ज्यो गड़ही को पानि॥।।॥॥

नाद रीक्षि तन देत मृग, नर धन (हेत³ समेत⁴। ते रहोम पशु से अधिक, रीक्षेड्ड कछू न देत ॥ 119 ॥

निज कर किया रहोम कहि, सुधि भावों के हाथ। पाँसे अपने हाथ में, दांव न अपने हाथ।। 120।।

नैन सलोने अधर मधु, कहि रहीम घटि कौन। मीठो भावें लोन⁵ पर, वहां मीठे पर लौन॥ 121॥

पन्नण बेलि पतिवृता, रति सम सुनो सुजान। हिम रहीम बेली बही, सक्ष जोजन बहियान॥ 122॥

परि रहिबो मरिबो भलो, सहिबो कठिन कलेस। बामन है बलि को छस्यो, भलो दियो⁶ उपवेस॥ 123॥

पसरि पत्र सेंपिह पिताहि, सकुनि देत सींस सीत। कहु रहीम कुल कमल के, को बेरी को मीता। 124॥

पाडान्तर-1. गजरन बूँडत गलिन में, छार उछारत सीम पर।

^{2.} निहि रव मुनि-पतनी तरी, तिहि सोवत गनराव ।।

^{3.} देता 4. सुटाइ । 5. सीन । 6. दीन्हें उ ।

। (रहोम ग्रन्थावली पात पात को सीवियो, वरी वरी को लौन । रहिमन ऐसी वृद्धि को, कहो वरैंगो कौन ।। 125 ॥

पावस देखि रहीम मन, कोइल साधे मीन। अब दादुर बक्ता भए, हमको पूछत कौन॥ 126॥

पिय वियोग सें दुसह दुख, सूने दुख ते अंत। होत अत ते फिर मिलन, तोरि सिधाए कता। 127 ॥

पूरुप पूजें देवरा, तिय पूजें रघुनाथ। कहें रहीम दोउन वर्ने, पँडो-बेल को साथ।। 128।।

प्रीतम² छवि नैनन वसी, पर छवि कहौँ समाय। भरी मराय रहीम लखि, पथिक आप फिर जाय³।। 129।।

प्रेम पंष ऐसो कठिन, सब कोज निवहत नाहि । रहिमन मेन-तुरग चढि, चिनवो पावक माहि ॥ 130 ॥

फरजी माहन ह्न सकै, गित टेडी तामीर। रहिमन सीधे चालसों, प्यादो होत बजीर॥ 131॥ वड माया को दोष यह, जो कवह घटि जाय।

वि रहीम मरियो भलो, दुख सहि जिय बलाय 1:132 ॥ वह दीन को दुख सुनो, लेत दया उर आनि।

हरि हाथी सो कब हुतो, कहु रहीम पहिचानि ॥ 133 ॥

1 'तुनक्षी गतनई' का यह रोहा रसी आध्यय ना है—
पात पात को मीविको, बरी-बरी को नीन ।

पात पात को मीचियो, बरी-बरी को लौन। तुलसी कोटे चतुरपन, कलि दुह के कहु कौन।(काज सरेगो कौन।) (125) तुलसी पायम के समय, धरी कोविलन मीन।

अब तो दादुर बोतिहै, हमहि पूछिहै नीन । ठान्तर— 2. मोहन । 3. गो, पिन आव किरि जाय ॥

(133) अरज मुजे नरजे तुरत, गरंज मिटाई आनि। कहि रहीम वादिन हुनी, हरि हाथी पहिचानि।

रहीम ग्रम्यायली / 91

बड़े पेट के भरन को, है रहीम हुख बाढ़ि। यार्ते हाथी हहरि कै, दयो दौत दै काढ़ि॥ 134॥

बड़े बड़ाई नींह तजें, लघु रहीम इतराइ। राइ करोंदा होत है, कटहर होत न सद्दा। 135॥

बडे बड़ार्ड ना करें, बड़ी न बोले वोल। रहिमन हीरा कब कहें, लाख टका मेरो मोल॥136॥

बढ़त रहीम धनाड्य धन, धनौ'धनी को' जाट। घटे बढें वाको कहा, भोख सौंगि जो खाइ॥ 137॥

विस कुसम बाहत कुसल, यह रहीम जिय सोस। महिमा घटी समुद्र की, रावन वस्यो परोसा। 138॥

बांकी चितवन चित चढी, सूधी तो कछु धीम। गोती ते बढ़ि होत दुष, काढ़िन कडत⁸ रहीम॥ 139॥ विगरी बात् बमें नहीं, लाख करों किन कोय।

रहिमन काटे दूध को, मधे न माखन होय⁴। 140।

विपति भए घन ना रहे, रहे⁵ जो लाख करोर। नभ तारे छिपि जात हैं, ज्यों रहीम भए⁶ भोर॥ 141॥

भर्जी तो काको में भजी? तर्जी तो काको आन। भजन तजन ते बिलग हैं, तेहि रहीम तू जान।। 142।।

पाठान्तर -- 1. धर्न । 2. के ।

⁽¹³⁸⁾ पृत्य का एक दोहा इसी आध्य का है— दुर्जन के संसर्ग तें, सक्जन खहत करोत । ज्यों दरमुख अपराध तें, चकन सहयो बतेत ॥

^{3.} सकत । अपता

सुनि अठिसे हैं सोग सब, वाँटि न सहैं कोइ।।
 होय। 6. मैं। 7. मजर्जे तो बाहो में भजर्जे।

92 / रहीम ग्रन्थादली

भलो भयो घर ते छुट्यो, हॅस्यो सीस परिखेत। काके काके नवत हम, अपन पट के हेता। 143। भार झोकि के भार मे, रहिमन उतरे पार।

पै बडे मझधार मे, जिनके सिर पर भार॥ 144।

भावी काह ना दही, भावी दह भगवान2। भावी ऐसी प्रवल है, कहि रहीम यह जान ॥ 145 ॥ भावी या उत्तमान को, पाडव बनहि रहीन।

जदिप गौरि सृनि वाँझ है, वर³ है संभू अजीम ॥ 146 ॥ भीत गिरी पाखान की, अररानी वहिठाम। अव रहीम धोखो यहै, को लाग केहि काम। 147 ।

भूप गनत लघुगुनिन को, गुनी गनत लघुभूप। रहिमन गिर तें भूमि ली, लखी तो एक रूप।। 148।। मयत मयत माखन रहै, दही मही बिलगाय।

रहिमन सोई मीत है, भीर परे ठहराय । 149 ।। मनसिज माली की उपज, कहि रहोम नहि जाय।

फल इयामा के उर सरे, फल इयाम उरआय"।। 150 ॥ मन से कहाँ रहीम प्रभु, दूग सो कहाँ दिवान। देखि दुगन जो आदरे, मन तेहि हाथ विकास !! 151 !!

मदन के मरिह⁸ गये, औपुन गुन⁹ न सिराहिं¹⁰। ज्यो रहीम बाँघह बँधे, मरहा¹¹ ह्व⁸ अधिकाहि॥ 152 ॥

o. के 17. मौब 18. मारेहू 19. गनि : 10. सराहि 111. म्रहा :

पाठान्तर-(144) जाके सिर अस भार, सो बस झोंबत भात अस। रहिमन उत्तरे पार, भार झोकि सब भार में ॥

^{1.} अधम । 2. दहो एक भगवान । 3. इङ्बर । 4 न सस्तो । 5. 'सनर' सो बहमोल जो भीर परे ठहराय॥

रहीम ग्रन्थावली / 93

मनि मानिक महींगे किये, ससती तुन जल नाज। याही ते हम जानियत, राम गरीव निवाज ॥ 153 ॥

महिनभ सरपंजर कियो, रहिमन दल अवसेप। सो अर्जुन वैराट घर, रहे नारि के भेष 11 154 ॥

मांगे घटत रहीम पद, कितो करी बढ़ि काम। तीन पैग बसुधा करो, तक वायन नाम। 155॥ मांगे मूकरिन को गयो, केहिन त्यागियो साथ।

मांगत आगे सुख लह्यां, ते रहीम रघुनाथ।। 156।। मान सरोवर ही मिले, हसनि भूक्ता भीग। सफरिन भरे रहोम सर, वक-वालकनहि जोग ॥ 157 ॥

मान सहित विष खाय के, सभू भये जगदीस। विना मान अमृत पिये, राहु कटायो सीसा। 158 ॥

माह माम लहि टेसुआ, मीन परे यल और। रयों रहीम जग जानिये, छुटे आपुने ठीर ॥ 159 ॥ मीन कटि जल घोडये. खाये अधिक पियास।

रहिमन प्रीति सराहिये, मुपेड मीत कै आस ॥ 160 ॥ मुकता कर करपूर कर, चातक जीवन जीय³। एतो बडो रहीम जल, ब्याल वदन विष होय ॥ 161 ॥

पाठाम्तर—1. विपुल बलाकनि जोग ।

2. विन बादर अमृत भस्यो।

(159) इपका दूसरा पाठ है—

माह मास कर भिनुसरा, मीन सुखी गहि सौर। क्यों मछरी जय ना जियइ, विख्रे आपन ठौर ॥ 3. चातक तथ हर सीय । 4. क्यल परे विष होय । इसी भाव का सुरदास जी का एक दोहा है-सीप गयो मुक्ता मयो, कदली भयो कपुर। अहिफन गयो तो विष भयो, शगति को फल सूर। मुनि नारी पापान ही, कपि पसु गुह मातंग। तीनों तारे राम जु, तीनों मेरे अंग।।162।।

4 / रहीम ग्रन्यावली

मृढ मंडली में सुजन, टहरत नही विसेषि।

... स्याम कचन में सेत ज्यो, दूरि कीजिअत देखि॥ 163 ॥ यद्यपि अवनि अनेक हैं, कूपवंत^म सरितास।

रहिमन मानसरोवरहि, मनसा करत मरास ॥ 164 ॥ यह न रहीम सराहिये, देन लेन की प्रीति।

प्रानन वाजी राखिये, हारि होय के जीति ॥ 165 ॥ यह रहीम निज संग लैं, जनमत जगतन कोय। बैर, प्रीति, अश्यास, जस, होत होत हो होय !! 166 !!

यह रहीम मार्न नहीं, दिल से नवाजी होय। चीता, चोर, कमान के, नये³ ते अवगून होय॥ 167॥

याते जान्यो मन भयो, जरिवरिमस्मवनाय । रहिमन जाहि लगाइये, सो रूखो ह्वं जाय॥ 168 ॥

ये रहीम फीके द्वी, जानि महा संतापु। ज्यो तिय कुच आपून गहे, आप बड़ाई आपू॥ 169॥

ये रहीम दर-दर फिरै, माँगि मधकरी खाहि। यारो वारो छाँडि देउ, वे रहीम अब नाहि ॥ 170 ॥

यों रहीम गति बढेन की.10 ज्यों त्रगब्यवहार। दाग दिवाबत आपु तन, सही होत असवार।। 171 ॥

ाठाग्तर-- । . तोयवत । 2. एके मानगर । (164) इसी आराय रातुनसीदास जी का एक दोहा है — जद्यपि अवनि अनेक सूख, तीय तासुरम ताल। सतन तुलमी मानगर, तदपि न तर्जीह मराल ।।

3. नए 1 4. बनाय 1 5. घर-घर 1 6. वारी 1 7. छोडि 1 8. दो:

9. अ.ब रही म वे नाहिं। IO. कै।

रहोम ग्रन्थावली / 95

यों रहीम तन हाट में, मनुआ गयो विकास। ज्यों जल में छाया परे, कावा भीतर नॉय॥ 172॥

यों रहोम सुख दुख सहत, बड़े लोग सह साँति। उपत चद नेहि भाँति सो, अधवत ताही² भाँति॥ 173॥

रन, बन, ब्याधि, बिपत्ति में, रहिमन मरैं³ न रोय⁵। जो रच्छक⁵ जननी जठर, सो हरि गये कि सोय⁶॥ 174॥

रहिमन अती न कीजिये⁷, गोंह रहिये निज कानि⁸। सैजन अति फूले तक डार पात को हानि⁸। 175।

रिहमन अपने गोत को¹⁰, सर्व चहत उत्साह। मृग उछरत आकाश कां¹¹, भूमी खनत बराह¹³॥ 176॥

रहिमन अपने¹³ पेट सौ, बहुत कहा समुदाय। जो तू अन खाये रहे, तोसो को¹⁴ अनखाय॥ 177॥

रहिमन अब वे बिरछ कहूँ, जिनकी ¹⁵ छाँह गंभीर। बागन बिच विच देखिअत, सेंहुड़, कुज, करीर।। 178॥

रहिमन अराग्य के परे, हित अनहित ह्वै जाय। बंधिक वर्ष मृग बानसो, रुधिरे देत बताय॥ 179॥

रहिमन अँमुआ नैन हरि, जिय दुख प्रगट करेह। जाहि निकारो गेह ते, कस न भेद कहि देइ॥ 180॥

पाठान्तर-1. ततु । 2. वाही । 3 मरत । 4. रोइ । 5. रक्षत्र । 6 न सोइ ।

^{7.} रहिमन अति मत कीजिये ।

^{8.} वित्त जापनो जानि ।

⁹ अतिसै फूर्नै महिजनो, डार पात के हानि ॥

^{10.} कहें। 11. आकास कहें। 12. भूमि खनत बाराह। 13. मैं या।

^{14.} का काट । 15. जिनकें।

96 / रहीम ग्रन्यावली

रहिमन औटा के लगे, बाजत है दिन राति।

थिउ शक्कर जे खात हैं, तिनको कहा विसाति॥ 181॥ रहिमन उजली प्रकृत को ', नहीं नीच को ' संग।

करिया वासन कर गहे. कालिख लागत अंग ।। 182 ।। रहिमन एक दिन वे रहे, बीच न सोहत हार।

वाय जो ऐसी बह गई, बीचन परे पहार ॥ 183 ॥ रहिमन ओले नरन सो, बैर भनो ना प्रीति। कार्ट चार्ट स्वान के, दोऊ भौति विपरीति । 184 ॥

रहिमन कठिन चितान ते, चिता को चित चेता।

चिता दहति निर्जीव को?, चिता जीव समेत।। 185 ॥

रहिमन कटिल कठार⁸ ज्यों, करि डारत है टका। चतुरत के कसकत रहे, समय चुक की 10 हक।। 189 श रहिमन को कोउ का करें, ज्वारी, चोर, लवार। पति-राखनहार है, माखन-चाखनहार॥ 190 ॥

पाठान्तर-1. वह । 2. वर। 3. इसे सम्मन का भी कहा जाता है। 4 विपरीत। 5. चिताहु। 6. वहुँ। 7. वहुँ। (188) वहि रहीम या पेट ते, दुह विधि दीन्ही पीठि ।

भूखे भीस मँगावई, भरे हिगावे हीठि॥ 8. दुल्हार। 9. करि दारै दह टकः। 10. कै।

रहिमन कबहुँ बड़ेन की, नाहि गर्व को लेस। भार धरै ससार को, तऊ कहावत सेसा। 1861

रहिमन करि सम बल नही, मानत प्रभु की धाक। दाँत दिखावत दोन है, चलत घिसावत नान ॥ 187 ॥

रहिमन कहत सपेट सो, क्यो न भयो त पीठ। रीते अनरीते करें, भरे विगारत दीठ। 1881।

रहीम ग्रन्थावली / 97

रहिमन खोजे ऊख में, जहाँ रमन की खानि । जहाँ गाँठ तहें रस नहीं, यहो प्रोति में हानि॥ 191॥

रहिमन खोटी आदि की, सो परिनाम लखाय। जैसे दीपक तम भखे, कज्जल वमन कराय॥ 192॥

रहिमन गली है बॉकरी, दूजो ना ठहराहि। बापु आहे तो हरि नहीं, हरि तो आपुन नाहि॥ 193॥

रहिमन घरिया रहेंट की, त्यों बोछे की डीट। रीतिहि सनमुख होत है, भरी दिखावें पीठा। 194 ॥ रहिमन चाक कुम्हार की, मीगे दिया न देद। छेद में डडा डारि कैं, चहें नौंद से लेद्द। 195॥

रहिमन छोटे नरन सो2, होत बटो3 नही काम।

मको दमामो ना बने⁴, सो⁵ चूहे के चाम।। 196।। रहिमन जगत बढ़ाई की, कुकुर की पहिचानि। प्रीति करें मुख चाटक बेंट करे तन हानि।। 197।। रहिमन जग जीवन बड़े, काहु न देखे नैन।

रहिमन जग जीवन बड़े, काहु न देखे नैन। जाय दशानन अछत ही, किए लागे गव⁶ लेन॥ 198॥ रहिमन जाने बाप को, पानी पिजत न कोय। वाकी गैल आकाश लीं, क्यों न कोलिसा होय॥ 199॥

पाठामतर—1. रहिमन खोजो कल में, कहाँ न रख कै लानि।
2. से। 3 बड़े। 4. जात है। 5. कहूँ।
(196) विदारी का एक दोहा इसी माव का यो है—
की छीटे नरतु ते, सरत बहेन को काम।
महुयो दमागो जात क्यो, कहि चूहे के जाम।
(197) स्थान दबाई जगत की।
यह दोड़ा ज्यान जी के हस्तीनिक्त प्रति में दिवा है।

यह दाहा 6. यद ।

98 / रहीम प्रन्यावली

रहिमन जा डर निसि परैं, ता दिन डर सिय कोय। पल पल करके लागते, देखु कहाँ धीं होय॥ 200॥

रहिमन जिह्वा दावरो, कहि गइ सरग पताल। जापुतो कहि भोतर रहो, जूती खात कपाल।। 201।।

रहिमन जो तुम कहत थे, संगित ही मुन होय। बीच उद्यारी रमसरा, रस काहै ना होय॥ 202॥ रहिमन जो रहियो चहै, कहै वाहि के दौवै।

जो बासर को निस कहें, तौ कचपची दिखाव।। 203।। रहिमन ठहरी धृरि को, रही पवन ते पूरि।

गाँठ युक्ति की खुलि गई, अंत धूरि को धूरि॥ 204॥ रहिमन तब लगि ठहरिए, दान मान सनमान।

घटत मान देखिय जर्बीह, तुरतिह करिय पयान ॥ 205 ॥ रिहमन तोन प्रकार ते,हित अनहित पहिचानि ।

पर वस परे, परोस वस, परे मामिला जानि॥ 206॥

भैन बान की चोट ते, चोट परे मरि जाय। 1207। 1 रहिमन योरे दिनन को के कीन करे मूँह स्याह।

रहिमन तोर की चोट ते, चोट परे विच जाय।

नहीं छलन को परितया, नहीं करन की ब्याह। 208।

रहिमन दानि दिख्य तर⁵, तऊ जाँबवे⁶ योग। ज्यों सरितन सूखा परे, कुंबा खनावत लोग⁷॥ 209॥

पाठान्तर—1. जहें। 2. यो भाव। 3. वहें। 4. वहें। 5. दिश्वसा। 6 मौगिदे। 7. सरिता सर जन मूखि मो, कुंआ सनत सब सोग।

रहीन ग्रन्थावली / 99

रहिमन दुरदिन क ५२, बढ़ेन किए घटिकाल। भौन रूप पांडव मए, रयवाहक नल राज॥ 210॥

रहिमन देखि बहेन को , तसु न दोजिये डारि। जहाँ काम आबे सुई, कहा करे तलवारिगा 211।।

रहिमन द्यागा प्रेम का, मत तोड़ो³ छिटकाय⁴। टटे से फिर⁶ना मिले, मिले⁶ गाँठ⁷ परिजाय॥ 212॥

रहिमन घोषे भाव से, मुख से निकसे राम।
पावत पूरन परम गति, कामादिक को धाम। 213।।
रहिमन निजमन की विषा, मन ही राबो गोय¹⁰।
सनि अठिलेहैं लोग सब, वॉटि न लेहैं कोय। 214।।

रहिमन निज संपति विना, कोउ न विपति सहाय। विनु पानो ज्यों जलज को, नहिं रवि सके वचाय॥ 215॥ रहिमन नोचन सम वसि, लगत कर्नक न काहि।

दूध कलारी कर गहे¹¹, मद समुझै सब ताहि¹²॥ 216॥ रहिमन नीच प्रसग ते, नित प्रति लाभ विकार।

रोहमन नीच प्रसग ते, नित प्रति लाभ विकार। नीर चोरावे¹³ संपुटी, मारु सहै घरिआर¹⁴॥ 217॥

रहिमन पर उपकार के, करत न यारी¹⁵ वीच। मांस दियो विवि¹⁸ भूप ने, दोन्हों हाड दक्षीच। 218॥

पाठान्तर—1. वहाँ । 2. तरवारि । 3. तोरत । 4. वटकाय । 5. किरि । 6. मिलै । 7. गीठि । 8. ते । 9 के । 10 रालहु गोइ । 11. दूस कलारिन हाथ तस्ति । 12. मद कहें (समुद्राहि) सब ताहि ।

वृंद ने इसी भाव को इस प्रकार कहा है— जिहि प्रयंग दूधन सर्ग, तजिये ताको साथ ।

महिरा मानत है जगत, दूध कलाली हाय ॥ 13. चुरावत । 14. सहत घरियार । 15. पार । 16. सिवि ।

100 / रहीम ग्रन्यावती

रहिमन पानी राखिये, विनु पानी सव सून। पानी गए न ऊवरं, मोती, मानुप, चून॥ 219॥

रहिमन प्रीति न कीजिए, जस खोरा ने कीन। ऊपरसे तो दिल मिला, भीतर फांकें तीन॥ 220॥

रहिमन पेटे सो कहत, बयो न भये तुम पीठि। भृषे मान विगारह, मरे विगारह दीठि॥ 221॥

रहिमन पैडा प्रेम को, निषट सिससिसी गैस। विष्ठतत पौत पिपोसिका, सोग सदावत बैस॥ 222॥ रहिमन प्रीति सराहिए, मिले होत रेंग दून। ब्यो जरदो हरदी तर्ज, तर्ज सफेदी चुन॥ 223॥

र्राहमन ब्याह विद्याधि है, सक्हू तो जाहू बचाय। पायन वेडी पड़त है, ढोल बजाय बजाय धा 224।।

रहिमन बहु भेषज करत, ब्याधि न छाँड़त² साय। खग मृग बसत अरोग बन, हरि अनाय के नाय।। 225।।

खग मृग बसत अरोग बन, हरि अनाय के नाथ।। 225।। राहमन बात अगम्य की, कहन सुनन की नाहि।

जे जानत ते कहत नाहि, कहत ते जानत नाहि॥ 226॥ रहिमन विपारी आदि की, वर्न न खरेंचे दाम। हरि बाढे आकाम सी, तक बावने नाम॥ 227॥

पाठान्तर — (224) जूने जूने किरत है, बान हमारो स्याउ। तुनकी गाय नवाब है, देव नाठ में पीठ श (225) साथ सपोछे वे देश परवज पर हरवाब। तुनकी विरक्ष बाग के, मीचेहु वे मुस्काय ॥ 1. नवाद नवाद। 2. धोईत। 3. कै।

रहीन घरवावली / 101

रहिमन भेषज के किए, काल जीति जो जात। वड़े वड़े समस्य भए¹, तौ न कोउ मरि जात॥ 228॥

रहिमन मर्नीह लगाइ कें , देखि लेहु किन गोय । नर को बस करिबो कहा, नारायण वस होय॥ 229॥

रहिमन मारग प्रेम को, मत⁴ मितहीन मझाव। जो डिगिहै तो फिर कहूँ, निह धरने को पाँव।। 230।।

रहिमन माँगत बड़ेन की 5, तघुता होत अनूप। विल मख माँगत को 8 गए, घार वावन को रूप।। 231।।

रहिमन यहि न सराहिये, लेन दैन के प्रीति। प्रानिह बाजी राखिये, हारि हाय के जीति॥ 232॥

रहिमन यहि संसार में, सब सों मिलिये घाइ। ना जाने केहि रूप में, नारायण मिलि जाइ॥ 233॥

रहिमन याचकता गहे, वड़े छोट ह्वं जात। नारायन ह को भयो, वावन आंगुर गात॥ 234॥

रहिमन या¹ तन सूप है, लीजै जगत पछोर। हल्कन को⁸ उड़ि जान दे⁹, गरुए राखि दटोर॥ 235॥

रहिमन यों सुख होत है, बढ़त देखि निज गोत । ज्यों बड़री बेंखियाँ निरखि, औखिन को सुख होत ॥ 236 ॥

रहिमन रजनी हो भली, पिय सों होय मिलाप। खरो दिवस किहि काम को रहिवो आपुहि आप॥ 237॥

पाठास्तर—1. भये 2. के 13. कोइ। 4. दिन बूझै मित जाव। 5. के 16. हिर। 7. यह। 8. कहें 19. जातु है।

102 *| रहीम ग्रन्याव*सी रहिमन रहिवो वा¹ भलो, जौ लौं सोल समूच।

सील डील जब देखिए, तुरत कीजिए कूँच॥ 238।

रिहमन रिहला की भली, जो परसै चित लाय।

परसत मन मैली करे. सो मेदा जरि जाय॥ 239॥

रिहमन राज सराहिए, ससिसम मुखद जो होस"।

कहा बापुरो³ मानू है, तपें तरेयन खोय³॥ 240॥

रहिमन रिस को⁹ छांडि कैं, करो⁹ गरीवी भेस । मीठो बोलो ने चलो. सर्वे तुम्हारो देस ॥ 242 ॥ रहिमन रिस सहि तजत नींह, वहें प्रीति की³⁰ पोरि । मूकन मारत आवर्ड, नीद विचारो दौरि ॥ 243 ॥

रहिमन राम न उर धरै, रहत विषय लपटाय⁵। पस् खर खात सवाद क्षों, गुर मुलियाए खाय⁷॥ 241॥:

रहिसन ताख मती करो¹¹, अगुनी अगुन न जाय। राग सुनत पय पित्रत हु, साँप सहज घरि खाय।। 245।। रहिमन बहाँ न जाइये, जहाँ कपट को¹² हेत। हम तन डारत डेकुली, सोचत अपनो खेत।। 246।।

रहिमन रीति सराहिए, जो घट गुन सम होय। भीति आप पै डारि कै, सबै पियावै तोय॥ 244॥

पाठान्तर — 1. वां, वहा 2. जो विधुकी विधि होया 3. निगोद्देतरिन को।
4. तथी। 5 कोदा 6. लिग्टादा 7. खादा
(241) राम नाम नहि सेत है, रही विषय सपटाय।
धान पर पनुस्राम से, पुर गास्थी हो लाय।
(243) रहिनन वहे निरादरे, तिरंथन नामरी थीर।
8 कहा 9. करहा 10, करा 11. वरी। 12. कर।

रहिमन वित्त अधर्म को, जरत न लागे बार। चोरी करि होरी रची. भई तनिक में छार॥ 247॥

रहिमन विद्या बुद्धि महिं, नहीं धरम, जस, दान। भूपर जनम बृथा धरें, पगु विनु पूछ विपान।। 248।।

रहिमन विपदाह भती, जो बोरे दिन होय। हित अनहित या जगन में, जानि परत सब कीय। 249॥

रहिनन वे नर मर चुके, जे कहुं नौयन जाहि। उनते पहिले वे मुए, जिन मुख निकसत नाहि॥ 250॥

रहिमन सीधी चाल सो, प्यादा होत बजीर। फरजी साह न हुइ सकें, गति देखे तासीर॥ 251॥

रहिमन सुधि सबतें भनी, लगे जो बारंबार। विछुरे मानुष फिरि मिलें , यहै जान अवतार ॥ 252 ॥

रहिमन सो न कछू गर्न, जासों लागे नैन। सहि के सोच बेसाहियो, गयो हाथ को चैन ॥ 253 ॥

राम नाम जान्यो^ड नहीं, भद्द पूजा में हानि। कहि रहीम क्यों मानिहैं, जम के किकर कानि ॥ 254 ॥

राम नाम जान्यो नहीं, जान्यो सदा उपाधि⁸। कहि रहीम तिहि आधुनो, जनम गैँवायो बादि ॥ 255।

रीति प्रीति सब सों भनी, बैर न हित मित गोत । रहिमन याही जनम की⁷, बहुरि न संगति होत ॥ 256 ॥

रूप, कया⁸, पद, चारु, पट⁸, कंचन, दोहा¹⁰, सात । ज्यों ज्यों निरखत सूक्ष्मगति, मोल रहीम विसाल ॥ 257 ॥

पाठान्तर-- 1. जन्म वृषा मूपर घरेड । 2. मिलं। 3. सिंह। 4. कर। 5. जानेड । 6. उपादि। 7. कै। 8. कपानक। 9. प्रदेश 10. दूरा।

104 / रहीम प्रन्यावली

रूप विलोकि रहीम तहें, जहें जहें मन लगि जाय!। थाके² ताकहि आप वह तेत छौडाय छोडाय³ ॥ 258 ॥

रोल विगाड़े राज नै, मोल विगाड़े माल। सर्वे सर्वे सरदार की, चगल बिगाडे चाल ॥ 259 ॥

लालन मैन तरग चढि, चलिबो पावक मॉहि। प्रेम-पथ ऐसी कठिन, सब कोउ निवहत नाहि ॥ 260 ॥

लिखी रहीम लिलार में, भई आन को अन । पद कर काटि बनारसी, पहुँचे मगरु स्थान ॥ 261 ॥ लोहे को न लोहार का, रहिमन कही विचार।

जो हिन मारे सीस मे, ताही की तलवार ॥ 262 ॥ वरु रहीम कानन भलो, वास करिय फल भोग⁷।

बध मध्य धनहीन हैं. बसिवी उचित न योगं 11 263 11 वहै प्रीति नहिं रीति वह, नहीं पाछिलो हेत।

घटत घटत रहिमन घट, ज्यों कर लोन्हे रेत ॥ 264 ॥

विद्यना यह जिय जानि कै, सैसहि दिये न कान। धरा मेर सब डोलि हैं, तानसेन के तान।। 265।।

विरहरूप घन तम भयो, अवधि आस उद्योत । ज्यो रहीम भादो निसा, चमकि जात खद्योत ।। 266 ।।

पाठाम्तर—1. रूप रहीम विलोकतींह, मन अहें-जहें सीग जाइ। 2. याक्यो । 3. छुडाइ-छुडाइ । 4. रहिमन । 5. के । 6. मगहस्थान, मगहरयान । 7. बद्द रहीम कानन बसिय, असन करिय फन तीय।

8. यति दीन हुई । 9. कीय ।

वे रहीम नर धन्य हैं, पर उपकारी अंग¹। बाँटनपारेको लगे, ज्यों मेंहदी को रंग॥ 267॥

सदा नगारा कुच का, ध्वाजत आठों जाम। रहिमन या जग आइ कै, को करि रहा मुकाम ॥ 268 ॥

सब को³ सब कोऊ करैं, कै सलाम के राम। हित रहीम तब जानिए, जब कछु अटकै काम।। 269।।

सबै कहावै लसकरी, सब⁴ लसकर कहेँ जाय⁵। रहिमन सेल्ह जोई सहै, सो जागीरे खाय ॥ 270 ॥

समय दसा कूल देखि कै, सबै करत सनमान। रहिमन दीन अनाथ को,7 तुम बिन को भगवान।) 271।) समय परे ओछे बचन, सब के सहै⁸ रहीम।

सभा दसासन पट गहे, गदा लिए रहे भीम। 272। समय पाय फल होत है, समय पाय झरि जाय।

सदा रहे नहिं एक सी, का रहीम पछिताय।। 273।। समय लाभ सम लाभ नहि, समय चूक सम चूक ।

चतुरन चित रहिमन लगी, समय चूक की हेक।। 274।।

सरवर के खग एक से, बाढ़त प्रीति न धीम। पै भराल को 10 मानसर, एक ठौर रहीम ॥ 275 ॥

सर सुधे पच्छो¹¹ उड़ै, और सरन समाहि। दीन मीन बिन्ध पच्छ के, कह रहीम कहें जाहि॥ 276॥

स्वारय रचत13 रहीम सब,14 औनुनह जग माँहि। बड़े बड़े बैठे लखी,15 पय रय कूबर छाहि॥ 277 ॥ पाठाम्तर-1. वे रहोन नर धन्य हैं, पर उपकारी अंग।

2. कर। 3. कहें 4. जो, था। 5. जाइ। 6 सेल। 7. के। 8. सहउ।

9. रहे गहि। 10. कि। 11. पर्शी। 12. विनु। 13, रुपत। 14. कह । 15. लखह ।

106 / रहीम चन्यावली स्वासह तुरिय उच्चरै, तिव है निहचल चित्त ।

पूत परा घर जानिए, रहिमन तीन पवित्त। 278 ॥

साधु सराहै साधताः, जती जोखिता जान। रहिमन साँचे सूर को, बैरी कर बखान ॥ 279 ॥

सौदा करो सो करि चली. रहिमन बाही बाट। फिर सौदा पैहो नहीं, दूरि जान है बाट ॥ 280 ॥ सतत संपति जानि कै, सब को सब कछ देत"।

दीनबधु बिनु दीन की, की रहीम सुधि लेता 281 ॥ सपित भरम गैंबाइ की, हाथ रहत कछ नाहि।

ज्यों रहीम सिस रहत है, दिवस अकासहि माहि॥ 282॥ सिस की सीतल चाँदनी, सुदर, सर्वीह सुहाय। लगे चोर चित में लटी, घटि रहीम मन आय 11 283 ॥

ससि, सकेस, साहस, सलिल, मान सनेह रहीम5। बढ़त बढ़त बढ़ि जात हैं, घटत घटत घटि सीम ॥ 284 ॥

सीत हरत, तम हरत नित, भूवन भरत र्नाह चूक। रहिमन तेहि रविको कहा, जो घटि लखै उल्का। 285॥ हरि रहीम ऐसी करी, ज्यों कमान सर पूर।

खैचि अपनी ओर को, डारि दियो पुनि दूर।। 286 ॥

हरी हरी करना करी, सुनो जो सब नाटेर। जगहरा भरी उतावरी, हरी करी की बेर ॥ 287 ॥

ससि की मुखद मुखौदती, मुन्दर गर्व मुहात।

लगी चीर चित ज्यो नठी, घट रहीम मन कांति।।

मुक्तेस के स्थान पर सकोच और मान के स्थान पर साजि।

पाठान्तर-1 मो मती। 2. रज्जव।

^{3.} संपति संपतिवान को, संपति बारो देत । सतत संपति जान के । 4 घटी रहीम न। इनका एक बाठ इन प्रकार है—

हित रहीम इतक करें, जाकी जिती विसात। निह यह रहै न वह रहें, रहें कहन को वात¹।। 288।।

होत कुपाजो वहने की सो कदाचि घटि जाय। सौ रहीम मरियो मलो, यह दुख सही³ न जाय॥ 289॥

होय⁴ न जाकी छाँह ढिंग, फल रहीम अति दूर। बहिहू⁵ सो बिनु काज हो, जैसे तार खजूर⁶॥ 290॥

सोरठा क्षोछे को^र सतसंग, रहिमन तज्ञहु अँगार ज्यो। तातो जारे अंग, सोरो^ड पै कारो लगे॥ 291॥

रहिमन कीन्हीं प्रीति, साहबं⁹ को भाव नही। जिनके अगनित मीत, हमें गरीबन को गने॥ 292॥

रहिमन जग की रीति, मैं देख्यों रस ऊख में। ताहू में परतीति, जहाँ गाँठ 10 तहुँ रस नहीं।। $^{2\cdot3}$ ।।

जाके सिर अस भार, सो कस झोंकत भार असः रहिमन उतरे पार, भार झोंकि सब भार में।। 294।।

पाठान्तर—1. इसका एक पाठ इस प्रकार है-

हित अनहित रहिमन करें, जाके यहाँ विसात। ना यह रहे न यह रहे, रहे कहन कहें बात।। 2. कें। 3. सक्षो। 4. छोंह तो बाको कठिन है।

5. चाढेहु, बाढ्यो।

 कबीर का इसी भाव को व्यक्त करने वाला टोहा । बड़ा हुआ तो क्या हुआ, जैसे पेड़ सजूर। पंची को छावा नहीं, भस्र साम अति दूर।।

(291) यह भाव बहुनद ने यों कहा है— बहुनद तजें बेंगार ज्यों, छोटे को सेंग साम। सीरो कर कारो करें, ताती जारे हाय॥ 7. कर। 8. सीरे। 9. साहेग। 10. मीटि।

108 / रहीम ग्रन्थावसी

रहिमन नीर पखान, बूढ़ें पे सीझे नही। तैसे मूरख ज्ञान, बूझे पं सूझे नही।। 295॥ रहिमन बहरी बाज, गगन चढै फिर क्यों तिरै। पेट अधम के काज, फेरि आय3 बंधन परे। 1 296 ।।

रहिमन मोहि न सुहाय, अमी पिआवे मान विनु । बर⁹ विप देये बुलाय, मान सहित मरिबो भलो। 297।। बिंद्र मों¹⁰ सिंधु समान को अचरज कासों कहै। हेरनहार हेरान,¹¹ रहिमन अपूने¹ काप हैं। 298 ।।

चल्हा दीन्हो बार, नात रह्यो सो जरि गयो। रहिमन उतरे पार. भार झोंकि सब भार में।। 299।।

बिन्तु यह प्रशिष्त प्रतीत होता है। इसमें 'रहिमान' रहीम की छाप

न होकर ईश्वर के अर्थ में आया है।

पाठान्तर—-1. भीगै (भीजै) । 2. नीजै । 3. आइ। 4. मोहि। 5. पिआवत । 6. दिन: 7. जी। 8. दे। 9. बुलाइ। 10 मी, मे। 11. हिरान।

^{12.} बापुहि :

रहीम का एक दोहा और मिलता है-

घर हर गुरु हर बंस हर, हर सबजा इर मान।

हर जेहि के जिह में बसें, तिन पाया रहिमान ॥ 300 ॥

नगर शोभा

आदि रूप की परम दुति,¹ घट-घट रहा तमाइ। लघ मति ते मो मन रसन, अस्तुति कही न जाइ॥ 1॥ नैन तृष्ति कञ्च होतु है, निरक्षि जगत की भौति। जाहि ताहि में पाइये, आदि रूप की कोति॥ 2॥

उत्तम जाती ब्राह्मनी, देखत चित्त लुभाय।

परम पाप पल में हरत, परसत वाके पाय ॥ 3 ॥ परजापति परमेश्वरी,? गगा रूप-समान। जाके अंग-तरंग में, करत नैन अस्तान ॥ ४ ॥

रूप-रंग-रति-राज में, धतरानी इतरान। मानों रची विरंचि पचि, कुसुम कनक मैं सान n 5 n पारस पाहन की मनो, धरै पूतरी अंग। क्यों न होइ कंचन पहुं, जो बिलसे तिहि सग ॥ 6 ॥ कवह दिखाव जौहरिन, हैंसि हैंसि मानिक लाल।

कबहुँ चख ते च्वै परै, टूटि मुकुत की माल ॥ ७॥ जद्यपि¹⁰ नैननि ओट है, बिरह चोट बिन घाड़। पिय चर पीरा ना करे, होरा सी गड़ि जाइ।। 811 कैथिनि कयन न पारई, प्रेम-कया मुख वैन्¹¹। छाती ही पाती भनो, लिखे मैन की सेन ॥ 9॥

बरुनि-बार लेखनि करै, मसि काजरि भरि लेइ "।

प्रेमाखर¹⁸ विधि नैन ते, पिय बाँचन को देइ 4 ॥ 10 ॥

पाठान्तर---1. चृति । 2. होत । 3. पाइयत । 4.जाति । 5. ब्राह्मणी, बराह्मनी । 6. पोइ। 7. परमेस्वरी। 8. बहू। 9. जीहरनि। 10. जहपि।

11. वैन । 12. तेय । 13. प्रेमासर । 14. देव ।

् चतुर चितेरिन¹ चित हर्र चख खंजन के माइ। ढें आधी करि डारई, आधी मुख दिखराइ॥11॥

112 / रहीम प्रन्यावली

पलकन टारैवदन तें, पलक न मारै नित्र। नेकु॰न चित तें उस्तरै, ज्यों कागद में चित्र॥ 12 ॥

सुरगवरन बरइन बनी, नैन खबाये पान। निसि दिन फेरैं पान ज्यों, बिरही जन के प्रान॥ 13 ॥

पानी पोरी अति बनी, धन्दन खौरे गात। परसत बीरी अधर की, पोरी कै ह्वं जात।।14॥

परम रूप कथन वरन, सोभित नारि सुनारि। मानो सचि डारि के, विधिना गत्री सुनारि॥ 15॥ रहसनि वहसनि मन हरे, घेरि घेरि तलेहि।

आरेन को चित चोरि के, आयुत चित्त न देहिं॥ 16॥ वनिआदन⁵ वनि आद के, वैठि रूप की हाट। पेम पेक तन हेरि के, गहए⁶ टारत⁷ बाट।। 17॥

गरव तराजू करत चख, भौंह मीरि मुसक्यात। श्रींडो मारत विरह की, चित्त चिन्ता घटिजात॥ १८॥ रैंगरेजिन⁸ के संग में, उठत अनंग तरंग।

आनन ऊपर पाइयतु, मुस्त बत के रंग॥ 19॥ मारति नेन कुरंग ते, मो मन मार मरोरिं। आपुन अधर मुरंग ते, कामिहि काहति बोरिंग ॥ 20॥

पाठानतर—1. चितं रनि । 2. नेक । 3 फेरे । 4. घोर घोर । 5. वनियोइन । 6 गरुवे । 6. तारत । 8. रंगरेत्रनि । 9. मरोर । 10. बोर । गति गरूर गजराज जिमि, गोरे वरन गैंवारि 1 । जाके परसत पाइयै, धनवा की उनहारि 2 ॥ 21 ॥

घरो भरो धरि सीस पर, बिरही देखि लजाइ। कूक कंठ तै बीधि कैं, लेजू ज्यों लै जाइ॥22॥

भाटा⁵ वरन सुर्कीं रो, ⁴ वेचे सोवा साग। नित्त भई खेलत सदा, गारी दंदे फाग॥ 23॥

हरी भरी डिलिया निरिष्ठि, जो कोई नियरात⁹। झूठे हू गारी सुनत, जाँबेहू ललचात॥ 24॥ बनजारी झमकत चलत, जेहरि पहिर पाइ।

वाके जेहरि के सदद, बिरही जिय हर जाइ॥25॥ और वनज व्योपार को, भाव दिचार कीन।

लोर पान ज्यानार की, नाप विचार कीना 26 ॥ लोइन लोने होत हैं, देखत बाको लीन॥26 ॥ बर बर्कि माटी भूटे कोंटी वैस कम्टार्टिंग

बर बौके माटी भरे,कौरी बैस कुम्हारि⁶। हे उत्तटे सरवा मनौ, दीसत कुच उनहारि⁷॥27॥ निरिद्यप्रान घट ज्यों रहे, न्यों मुख बादे बाक।

उर मार्नी आबाद है, चित्त भ्रमें श्रिम चाक ॥ 28॥ बिरह् अगिन ने निसि दिन घर्व, उटै चित्त चिनगारिण।

विरही जियहि जराइ कै, करत लुहारि लुहारि¹¹।। 29 ॥ राखत मो मन लोह-सम, पारि¹² प्रेम घन टोरि¹³। विरह अगिन में ताइकै, नैन नीर में बोरि¹⁶॥ 30 ॥

पाठान्तर— 1. गॅंबार। 2. उनहार। 3. भाँटा। 4. काजरी। 13. नियराति। 6. कुम्हार। 7. जनहार। 8. भमें। 9. अगिनि। 10. चिनगार।

^{ा.} सुहार-सुहार। 12. पार। 13. टीर। 14. बोर।

114 / रहीम ग्रन्थावली

कलदारी रस प्रेम कों, नैनन¹ मरि मरि² लेति। जोवन मद माती फिरै, छाती छुवन न देति॥ 31 ॥

नैनन प्याला फेरि कें, अधर गजक जब देइ। मतवारे की मत हरें, जो चाहै सो लेइ॥ 32॥

परम कजरी गूजरी, दह्यौ सीस पै लेइ। गोरस के मिस³ डोलही, सो रस नेकु⁴ न देइ ॥ 33 ॥

गाहक सो हाँसि बिहाँसि काँ, करति बोल अरु कौल। पहिले आपुन मोल कहि, कहिति^ड दही को मोल ॥ 34॥ काछिनि कछ न जानई, नैन बीच हित चित्त।

जोवन जल सोचित रहें, काम कियारो निता ॥ 35 ॥ कुच भाटा, गाजर अधर, मूरा से मुज भाइ ॥ वेटी सीका बेचई, लेटी खीरा खाइ ॥ 36 ॥

वर्श लाका बच्च, लटा खारा खाइ॥ उठा हाथ लिये हत्या फिरै, जोवन गरब हुलास।

धरें कसाइन रैन दिन विरही रकत पियास⁷॥ 37॥ नैन कतरनी साजि कै, पलक सैन जब देह।

मेन कतरनी साजि के, पेलक सेन जब देंदे। बरुनी की टेंढ़ी छुरो, लेह छुरी सो टेंद्र 11 38 11

हियरा भरं तबाखिनी, हाय न लावन देत। मुरवा नेक चखाइ कै, हड़ी झारि सब देत। 39।।

अधर सुपर चख चीकनें, दूमर हैं सब गात⁸। बाको परसो खात हूँ, विरहो नहिं न अधात॥ 40॥ वेसन तिली सुवासि कें, तेलिन करें फूलैल।

विस्ति दृष्टि फिरी करें, ज्यों तेली को बैल ॥ 41 ॥

पाठान्तर—1. नैनिन। 2. भर भर। 3. मिनि। 4 नेकः 5. नहुन। 6 सींचत। 7. विपास। 8. पाठ यों या—अधर सुपर यस थीकेने, दे भर हुँ तन गात। 9. हो। कवहूँ मुख रूखों किये, कहै जीय की बात। बाको करुआ बचन सुनि, मुख मीठो ह्वँ जात॥ 42॥

पाटम्बर पटइन पहिरि,^३ सेंदुर भरे सलाट। बिरही नेकु न छांड़ही, वा पटवा की हाट॥ ⁴³॥

रस रेसम बेंचत रहै, नैन सैन की सात। फुदी पर को फोंदना, करें कोटि जिय घात।। 44।।

भटियारी अन सच्छमी, दोऊ एके घात। आवत बहु आदर करें, जात न पूछे बात॥ 45॥

भटियारी उर मुँह करें, प्रेम-पिक के ठौर। चौस दिखावें और की, रात दिखावें और॥ 46॥

करें गुमान कर्मांगरी, भौंह कमान चढ़ाइ। पिय कर गहिजब खेचई, फिरिकमान सी जाइ॥ 47॥

जोगति है निय रस परस, रहै रोस जिय टेक। सुधी करत कमान ज्यों, विरह-अगिन में मेंक॥ 48॥

हैंसि हैंसि मारै नैन-सर, दारत जिय वहु पीर। देझा ह्वे उर जात है, तीरगरिन के सीर॥ ४५॥

प्रान सरीकन साल दैं, हैरि फोरि कर लेत। दुख संकट पै काढ़ि के, सुख सरेस में देत।।50।।

छीपिन छापौ अधर को, सुरैंग पीक मरि लेइ। हैंसि हैंसि काम कलोल में, पिय मुख ऊपर देइ॥ 51॥

मानों मूरित मैन की, धर रंग सुरतंग। नैन रंगीले होतू हैं, देखत बाको रंग॥52॥

पाठान्तर-1. पहर। 2. को। 3. कमागरी।

सकल अंग सिकलीगरिन, करत प्रेम औसेर।

116 / रहीम प्रन्यावली

करैं बदन दर्पन मनों, नैन मुसकिला फेरि॥ 53॥ अंजन चख, चंदन बदन, सोमित सेंदुर मंग।

अगिन रग सुरंग की, कार्ड अंग अनेगा। 54।। करें न काहू की सँका, सिक्कन जोबन रूप।

सदा सरम जल से भरी, रहे विवृक्त को क्षा ॥ 55 ॥ सजल नैन वाके निरक्षि, चलत प्रेम रस क्षेत्र ॥ कोक लाज डर धाकते, जात मसक सी छटि ॥ 56 ॥

सुरंग बसन तन गाँधिनी, देखत दृग न अघाय। कुच माज, कुटली अधर, मोचत चरन न आया। 57॥

नैन माहि चोवा मरे, चिहुरन माहि फुलेल ॥ 58 ॥ राज करत रजपूतनी, देस रूप की दीप। कर पंघट पट बोट के, बावत पियहि समीप ॥ 59 ॥

कामेश्वर नैननि धरै, करत प्रेम की कैलि।

सोमित मुख ऊपर घरें, सदा सुरत मैदान। खुटी लटे बेंदूकची, भीहें रूप कमान॥60॥

चतुर चपल कोमल विमल, पग परसत सतराइ। रसही रस वसकीजिय, तुरकिन तरकि न जाइ॥ 61॥

सीस चूँदरी निरिधि मन, परत प्रेम के जार। प्रान इजारो^ड लेत हैं, वाको^ड लाल इजार॥ 62॥

जोगिन जोग न जानई, परै प्रेम रस मीहि। क्षोतत मुख ऊपर लिये, प्रेम जटा की छोहि॥ 63॥

वाटान्तर—1. मुसरला। 2. कैं। 3. सर। 4. कूट। 5. छूट। 6. छोरन। 7. रजपुत्रई। 8. इजारी। 9. बाकी। मुख पे वैरानी अलक, जुन सिंगो बिष बैन। मुदरा धारै अधर कें, मूँदि घ्यान सो नैन॥64॥

भाटिन भटको प्रेम की, हटको रहै न गेह। जोवन पर सटको फिरै, जोरत तरकि¹ सनेह॥65॥

मुक्त माल उर दोहरा, चौपाई मुख-चौन। आपुन जोवन रूर को, अस्तुति करें न कौन॥ 66॥

लेत चुराये डोमनी, मोहन रूप सुजान। गाइ गाइ कछु लेत है, थॉकी तिरछो तान॥67॥

नैकुन सूधे मुख रहै, झुंकि हैंसि मुरि मुसक्याइ। उपपति की सुन जात है, सरवस लेइ रिझाइ॥ 68॥

चेरी माती² मैन की, नैन सैन के भाइ। संक भरी जैभुवाद के, मुज उठाइ³ अर्गरादा। 69॥

रग रंग राती फिरै, चित्त न लावै गेह। सब काहू तें कहि फिरै, आयुन सुरत सनेह॥ 70॥

बाँस नढ़ी मट-नंदनी, मन बाँघत लै बाँस। नैन मैन को सैन तें, कटत कटाछन साँस॥७४॥

अलवेली अद्भुत कला, सुध बुध लंबरणार। चोरि चोरि⁴ मन लेत हैं, ठौर ठौर तन तोर॥ 72॥

बोननि⁵ पे पिय मन विमस, चितवनि⁵ चित्त समाय। निसि वासर हिंदू तुरक,⁷ कौतुक देखि लुभाय॥ 73॥

लटकि नेइ कर दाइरौ, गावत अपनी डाल। सेत सास छवि दोसियतु, ज्यों गुलालकी माल॥ 74॥

पाठान्तर— I. तस्क । 2. मौती । 3. उठाय । 4. घोर-घोर । 5 दोलन । 6. चितवित । 7. तुरिक ।

. कंचन से तन कंचनी, स्याम कंचुकी अंग। भाना भाम भोरही, रहै घटा के सग॥ 75॥

118 / रहीम ग्रन्यावली

नैननि भीतर नृत्य कै,¹ सैन देत सतराय।

ननान भातर नृत्य क, सन दत सतराय। छवि तै चित्त छुड़ावही, नट के माय² दिखाय॥76॥

हरि गुन आवज केसवा, हिंसा बाजत काम। प्रथम विभासे गाइके, करत जीत सप्राम॥77॥

प्रेम अहेरी साजि कें, बांध पर्यो रस तान। मन मृग ज्यों रीज्ञै नहीं, तोहि नेन के बान॥78॥

मिलत अंग सब अंगना,³ प्रथम मौंग मन लेइ। घेरि घेरि⁵ उर राख ही, फेरि फेरि⁵ उर⁵ देइ॥ 79॥

बहु पतन जारत रहै, दीपक बारें देह। फिर तन-गेह न आवहो, मन जु चैट्टा लेह।।80॥

प्रान-पूतरी पातुरी,⁷ पातुर कला निघान। सुरत अंग चित चोरई, काउ पाँच रसवान⁸॥ 81 ॥

उपजार्व रस में बिरस, विरस माहि रस नेम। जो कीजै विपरीत रति, अतिहि वडावत प्रेम। 82॥

कहै आन की आन कछु, बिरह पीर तन ताप। और याइ सुनावई, और कछू अलाप॥83॥

र्जुकिहारो जोवन लये.¹⁰ हाय फिर रस देत। आपून मास चखाइ कैं, रकत आन को लेत॥ 84॥

बिरही के उर में गड़े, स्याम अलक की नोक। बिरह पीर पर लावई, रक्त पियासी जोंक॥85॥

विरहे पार पर लावइ, रकत प्रयासा जाका। ठा। पाठान्तर—1. के। 2. बाइ। 3. बाँचना (4. चेर-चेर। 5. फेर-चेर। 6. महि। 7. पातरी। 8. बाज। 9. बढावें। 10. मिए। विरह विया खटकिन कहै, पलक न लावै, रैन। करत कोप बहु भौति हो, घाइ मैंन की सैन॥ 86॥

विरह विषा कोई कहै, समुझै कछून ताहि। वाके जीवन रूप की, अकय कथा कछु आहि॥ 87॥

जाहि तार्दिके उर गड़े, कृदिन बसन मलीन। निसंदिन वाके जाल में, परत फैसत मन मोन॥ ८८॥

जा वाके ऑग संग में, घरे प्रोत की आस। चाको लागें महमही,¹ बसन बसेधी वास॥89॥

सर्व अंग सत्रनीगरिन, दीसत मनन कलक। सेत बसन कीने मनो साबुन लाइ मतंग॥ 90॥

विरह विथा मन को हरै, महा विमल ह्वं जाइ। मन मलीन जो घोवई, वाकी साबुन नाइ॥ 91॥

थीरे घोरे कुच उठों, थोपिन की उर सीव। रूप नगर में देत हैं, मैन मैंदिर को नोव॥92॥

करत बदन सुख सदन पं, चूंबट नितरन छांह। नैननि मूरे पण धरं, भोंहन आरे माँह॥ 93॥

कुत्दन सी कुन्दीगरिन, कामिनि कठिन कठोर। और न काहू को सुनै, अपने पिय के सोर॥ 94॥

पगहि मौगरी सो रहै, पंम बच्च बहु खाइ। रेंग रेंग अंग अनंग के, करैं बनाइ बनाइ॥95॥

धुनियाइन धुनि रैन दिन, धरै सुरति को भाँति। वाको राग न बूझही, कहा बजावै ताँति॥ 96॥

120 / रहोम ग्रम्यावली

काम पराक्रम जब करैं, छुवत नरम हो जाइ। रोम रोम पिय के बदन, रूई सी लपटाइ॥ 97॥

कोरिन कूर न जानई, पेम नेम के भाइ। बिरही वाके भौन में, ताना तनत वजाइ¹॥ 98॥

विरह भार पहुँचे नहीं, तानी बहै न पेम। जोवन पानी मुख घरें, खेंचे पिय के नैन॥ 99॥

जोवन युत[ः] पिय दवगरिन, कहत पीय केपास। मो मन और न भावई, छांडि तिहारी बास॥ 100॥

भरी कुषी कुच पीन की, कचुक में न समाइ। नव सनेह असनेह भरि, नैन कृपा ढरि जाइ॥ 101 ॥

घेरत नगर नगारचिन, बदन रूप तन साजि। घर घर वाके रूप को, रह्यों नगारा³ बाजिंग 102 ॥

पहने जो विखुवा खरी, पित के संग अँगरात। रितपति की नौबत मनो, बाजत आधी रात॥103॥

मन दलमले दलालिनी, रूप अंगके भाइ। नैन मंटिक मुखको चटकि, गाहक रूप दिखाइ॥ 104 ॥

लोक लाज कुलकानि ते, नही सुनादति⁴ बोल। नैननि सैननि में करैं, दिरही जन को मोल॥105॥

निसि दिन रहे ठठेरिनी, साजे माजे गात। मुकता वाके रूप को, धारी पे ठहरात॥106॥

अप्रथण वसतर पहिरि. चितवति पिय मुख ओर। मानो गढे नितंव कुच, गड़ुवा ढार कठोर॥ 107॥

पाठामार--- १. अजाइ। 2. दृति। 3. नगारो। 4. सुनावत।

कागद से तन कागदिन, रहै प्रेम के पाइ। रीक्षी भीजी मैन जल, कागद सी सियलाइ॥108॥

मानों कागद की मुड़ी, चढ़ी सु प्रेम बकास। सुरत दूर दित खैंचई. आइ रहें उर पास ॥ 109॥

देखन के मिस मिसकरिन, पूर्ति भर मिस खिन देत । चख टौना कछु डार्र्ड, सूझै स्थाम न सेत ॥ 110 ॥

रूप जोति मुखर्पे धरें, छिनक मलीन न होत। कच मानो काजर परं, मुखदीपक की जोति॥।।।॥

वाजदारिनी वाज पिय, करैं नहीं तन साज। विरह पीर तन यों रहें, जर झकिनी जिमि वाज ॥ ∤12 ॥

नैन अहेरी साजि कै, चित पंछी गहि लेत। विरही प्रान सचान¹ को, अघर न चाखन देत॥ । 13॥

जिलेदारिनी अति जलद, विरह अगिन कंतेज। नाक न मोर्र सेज पर. अति हाजर महिमेज॥114॥

औरन को पर समन मन, चलें जु पूँघट माँह। बाके रंग सुरंग को, जिलेदार पर छाँह॥ 115॥

सोमा अंग भंगेरिनी, सोमित मान गुलाल। पता पीसि पानी करं, चखन दिखावें साल॥116॥

काहू अधर सुरंग धरि, प्रेम पियालो देत। काहू की गति मति सुरत, हरुवैई हरि लेत॥ 117॥

बाजीगरित बजार में, खेतत बाजी प्रेम। देखत बाको रस रसन, तजत नैन वत नेम॥118॥

पीवत वाको प्रेम रस, जोई सो वस होद। एक खरे घूमत रहे, एक परे मत खोइ।।119॥

122 / रहीम ग्रन्थावसी

चौतावानी देखि कै, विरही रहे लुभाय। गाड़ी को चीतो मनो, चर्त न अपने पाय।।120॥

अपनी वैसि गरूर तें, गिनै न काहू मित्तः। लॉक दिखावत ही हरें, चीता हू को चित्ता।121॥ कठिहारी उर की कठिन, काठ पूतरी आहि।

हिनक ज पिय माँग ते टर्फ विरह फेंद्रें नीह ताहि।।122 ।। कर्र न काहू को कहो, रहे नियं हिय साथ। बिरही को कोमल हियो, त्रयो न होइ जिम काठ।।123 ।। पासिन भोरे दिनन की, बैठी जोबन स्थासि।

योरे ही बुझि जात हैं, घास जराई आगा। 124 ॥ तन पर काहू ना मिनें, प्रपने पिय के हेत। हरवर वेडो वेस को, योरे हो की देता। 125 ॥

रीओ रहे डकालिनो, अपने पिय के राग। ना जाने सजोग रस, ना जाने बेरागा। 126॥

अनमिल बितमाँ सब करें, नाही मिलन सलेह। डफली बार्ज बिरह थीं, निसि दिन बाके मेहं। 127।। बिरही के जर में गर्ड-! गर्डिबारिन को नेहा।

शिव-बाहन सेवा करें, पार्व सिद्धि सनेहा। 128 स पैम पीर वाकी जनी, कटकहू नगड़ाइ। गाडी पर बैठें नहीं, मैननि सो गढ़ि जाइ॥ 129॥

नाडी पर बैठें नहीं, नैनिन सो गड़ि जाइ॥ 129॥ बैठी महत महाबितन, घरें जू आपुन अंग। जोबन मद में गिल चड़ी, फिरें जू पिय के संग॥ 130॥

पीत काँछि कंचुक तनहि, वाला गहे कलाव।

जाहि ताहि मारत फिरे, अपने पिय के ताब ॥ 131 ॥

पाठाम्तर-1. गढ़ । 2. नियन ।

रहीम ग्रन्थावली / 123

सरवानी विपरीत रस, किय चाहै न डराइ। दुर न विपही को दुर्बी, कंट न छान समाय॥ 132॥

जाहि ताहि को जित हरे, बाँधे प्रेम कटार। चित आवत गहि खेचई, भरि के गहें मुहारण 133॥ मालवंदिनी रंग दिन, रहें सखिन के नाल।

भीवन अग तुरंग की, बिधन दें न नाल 1134 ॥ भीवन अग तुरंग की, बिधन दें न नाल 1134 ॥ भीती मीहि चुरावई, चिरवादारिनि चित्त । फेरत बाके गांत पर, काम खरहरा नित्त । 135 ॥

सारो निसि विष संग रहे, प्रेम अग आधीन। मठी माहि दिखावही, विरहो को कटि खीन॥136॥

ष्राविन सुदधी प्रेम की, ना घर रहै न घाट। देत फिरे घर घर बगर, लुगरा धरै लिलार॥ 137॥ सुरत अंग मुख मोरि के, राखै अधर मरोरि।

भुरत वर्ग मुख मीरि के, राखे क्षघर मरोरि। चित्त गदहराना हरे, विन देखे वा ओर॥138॥ नोरति चित्त चमारिनी, रूप रंग के साज। लेत चलायें चाम के, दिन इं जोबन राज॥129॥

त्रात प्रताय चाम के, ।दन है जावन राज ॥129॥ जावै क्यों निह्न नेम सब, होइ साज कुल हानि। जो बाके संग पौढर्द, प्रेम अधोरी तानि॥140॥

हरी भरी गुन चूहरी, देखत जीव कलक। बाके अधर कपोल को, चुनी पर जिम रग॥141॥

परमलता सी लहलही, घरे पैम संयोग। कर गहि गरे लगाइये. हरे विरह को रोग॥ 142॥

वरवै-नायिका-भेद

[दोहा]

कवित कहारे दोहा कहारे, तुल न छप्पष छद। विरच्यो यहै विचार के, यह वरवेंग रस कवेंश।

[मंगलावरण]

वंदों देवि सरदवा, पद कर जोरि। वरनत काव्य वरंदा, लगेन खोरि॥ 2॥

[उत्तमा]

सिंख अपराध पियरना, नींह रिस कीन। विहुँसत चनन³ चर्जकिया, बैठक दीन॥ 3॥

[मध्यमा]

बिनु गुन पिय-उर हरवा, उपट्यो¹ हेरि। चुप ह्वं वित्र पुतरिया, रहि मुख फीरे॥४॥

[अधमा]

वेरिहि वेर गुमनवा, जनि करु नारि। मानिक औ गजमुकुला,⁵ जौ लगि वारि॥5॥

[स्वकोया]

रहत नयन के कोरवा, चितवनि छाय। चलत⁶ न पग-येजनियाँ, मग अहटाय⁷॥ 6॥

[मुष्पा]

लहरत लहर लहरिया, लहर वहार। मोतिन जरी किनरिया, वियुरे वार॥ /॥

पाठान्तर—1. बरवा । 2. छट । 3. चंदन । 4. चपटेव । 5. मानुष औ गज मोतियों । 6. बजत । 7. ठहराय ।

128 / रहीम ग्रन्यावली

लागे आन नवेलियहि, मनसिज बान । उकसन लाग² उरोजवा³ दृग तिरछान ॥ ॥ ॥

[ब्रतातयोवना] कवन¹ रोग दुहुँ⁵ छतिया, उपजे⁶ साय। दुखि दुखि उठै करेजवा, लगि जनु जाय⁷॥१।।

दुखि दुखि उठ करेजना, लाग जनु जाय ।। १।। [जातपीवना] औचक आइ जोवनवां, मोहि दुख दीन।

छ्टिगो सग गोइअवाँ नहि भल कीन॥ 10॥ [नवोडा]

[नवाहा] पहिरति चूनि चुनिरया, भूपन भाव। नैननि देत कजरवा, फूलनिचाव॥ 11॥ [विषय्य नवीहा]

जधन जोरत गीरिया, करत कठीर। खुअन न पावे⁹ पियवा, कहुँ कुच-कोर॥ 12॥

[मध्यमा] ढीलि आंख जल अंचवत, तक्षनि सुभाय। धरि खसिकाइ घइलना, मुरि मुसुकाय¹⁰॥ 13॥

[प्रौड़ रितप्रीता] भोरहि बोलि कोइलिया, बढवित ताप।

माराह बाल काझलया, बढवात ताप। घरो एक धरि अलवा,¹¹रह चुपचाप॥ 14॥

सुनि सुनि¹² कान मुरलिया, रागत भेद। गैल न छौड़त¹³ गोरिया, गनत¹⁴ न खेद ॥ 15 ॥

वरी एक भरि बेसिया 12. पुनि : 13. छोडति : 14. गनति :

पाटान्तर-1. लागेड । 2. लागु । 3. करेजवा, उहजबा । 4. कीन । 5. है,

हुई। 6 उन्स्यो। 7 लाय। 8, पहिरत। 9, पाव।

^{10.} निसि दिन चाहत चाहन, थी बजराज। साज जोरावरि है वसि, करत बकाज।

^{11.} घरी एक घरि अलिया, घरि घरि एक घरिजवा, धरी एक भरि अस्तिया।

[कड़ा]

निसु दिन सासु ननदिया, मुहि घर हेर¹। सुनन न देत मुरलिया मघुरी² टेर॥ 16॥

[बनुड़ा] मोहि वर जोग कन्हैया लागों पाय। वह कुल पूज देवतवा,³ होहु सहाय।। 17।।

[भूत सुरति-संगोपना]

चूनत फूल गुलबवा द्वार कटील। टुटिगा वंद सँगियवा, फटि पट नील॥ 18॥

आयेसि कवनेच ओरवा⁴, सुगना सार। परिगा दाग अधरवा, चोच चोटार॥ 19॥

[वर्तमान सुरति-भोपना]

मैं पठयेउ जिहि कमवाँ, आयेस साध। छुटिगा सीस को जुरवा, कसि के बाँध॥ 20॥

मुहि तुहि हरवर आवत, भा पथ खेद। रहि रहि लेत उससवा, बहुत प्रसेद॥ 21॥

[भविष्य सुरति-गोपना]

होइ कत आइ बदरिया, बरखिह पाथ। जैहों घन अमरैया, सुगना⁵ साथ।। 22।।

जैहों चुनन कुसुमियाँ, खेत बड़ि दूर। मौआ⁸ केर छोहरिया, मुहि सँग कूर॥23॥

[क्रिया-विवस्था]

बाहिर लैंके दियवा, वारन जाय। सासु ननद ढिग पहुँचत, देत बुझाय⁷॥ 24 ॥

पाठान्तर- 1. पेर मोहि पर घेड़। 2. नापुन। 3 तुमको पुत्र देवतवा, तुमको पुत्रऊँ। 4. अब नहिं तोहि पडावों। 5 संग न। 6. तोरेसि। 7. देति।

[वचन-विदग्धा]

तनिक सी¹ नाक नयुनिया, मित हित नीक। कहति नाक पहिरावहु, चित दे सीक॥ 25॥

[सिंसता]

क्षाजु नैन के कजरा,² और भाँत। नागर नेह नवेलिया, सुदिने³ जात॥ 26॥

[बन्य-धुरति-बु-किता] बालम अस मन मिलियर्जं, जस पय पानि।

हैंसिनि भइल सवितया, लड़ बिलगानि ॥ 27 ॥ [संभोप-बु खिता]

मैं पठयउ जिहि कमनां, आयसि साघ! छुटिगो सीस को जुरवा, किस के बाँघि॥ 28॥

मुहि तुहि हरवत आवत, भव पथ खेद। रहि रहि नेत उससवा, बहत प्रसेद॥ 29॥

(प्रेम-गविता)

आपुहि देत जवकवा,⁴ गूँदत हार। चुनि पहिराव चुनरिया, प्रानअधार॥३०॥

अवरन पाय जबकवा, नाइन दीन। मुहि पग आगर गोरिया, आनन कीन⁵ ।। 31 ।।

[इप-गवितर]

खोन मिलन विखर्षया, अोगुन तीन। मोहि कहत विद्युवस्ती, पिय मितहीन⁸॥ 32॥ वातुल मयसि सुगश्वा,⁷ निरस पखान। यह मधु भरल अपरवा, करसि गुमान॥ 33॥

पाठान्तर—1. बोरेसि । 2. कोरबा । 3. मूँदि न। 4 वजरबा । 5. तुम्हें अभोरत गोरिया, न्हान न कीन । 6. विच वह चह बहनिया, हियमनि हीन । 7. रातल अमेसि मैनववा ।

रहीम प्रन्यावली / 131

[प्रथम सनुक्षयना, भावी-संकेतनच्दा] धीरज धरु किन गोरिया, करि अनुराग। जात जहाँ पिय देसवा, धन¹ बन² वाग।। 34।।

जिन मरु रोय दुलहिया, कर मन ऊन। सधन कुज ससुरिया, औं घर सून॥ 35॥

[द्वितीय अनुशयना सकेत-विघट्टना]

जमुना तीर तरुनिश्चाह³ लिख भो सूल। झरिगो रूख बेइलिया, फुलत न फूल्॥ ३६॥

ग्रीपम दवत दवरिया, कुज कुटोर। तिमितिम तकत तरुनिर्ञाह, बाढ़ी पीर्ण। 37।।

मितवा करत बैसुरिया, सुमन सपात। फिरि फिरि तकत तरुनिया, मन पछतात ॥ 38 ॥

मित उत तें फिरि आयेउ, देखुन राम । मैं न गई अमरैया, लहेड न काम ॥ 39 ॥

[मुरिता]

नेवते गइल ननदिया, मैंके सासु। दुलहिनि तोरि खबरिया, आवै औसु॥ 40॥

जैहीं काल नेवतवा, मा⁵ दु:ख दून। गाँव करेसि रखवरिया, सब घर सून॥ 41॥

[कुसटर]

जस मद मातल हथिया, हुमकत जात⁶। चितवत जात तरुनिया, मन मुसकात⁷॥ 42॥

पोजन्तर—1. झना 2. वर। 3. तक्षतिया। 4. पीत । 5 भव। 6. जाय। 7. मृद्ध मुसकाय।

चितवत केंच अटरिया, दहिने वाम।

32 / रहीम प्रन्यावली

लाखन लखत विष्ठियवा, लखी¹ सकाम ॥ 43 ॥

[सामान्या गणिका] लखि सखि धनिक नयकवा,² वनवत भेष । रहि गइ हेरि अरसिया, कजरा रेख³॥ ४४॥ [मच्चा प्रोणितपतिका]

कासो कही सेंदेसना, पिय परदेसु। लागेहु चहुत⁴ न फुले, तेहि बन⁵ टेसु॥ 45॥

[मध्या प्रोधितपतिका] का तुम ज्युल तिरियना, झगरति आय'।

पिय बिन मनहूँ अटरिया, मुहि न स्हाय है।। 46॥ [प्रौड़ा प्रोपितपतिका]

तै अब जासि⁹ बेइलिया, वह¹⁰ जरि मूल। वितुषिय सूल करेजवा, लखि तुअ फूल॥ 47॥

या झर मे घर घर में, मदन हिलोर। पिय नहिं अपने कर में, करमें खोर॥ ४०॥ [मुल्यासंक्रिता]

[मुच्या सांस्ता] सिंख सिंख मान¹¹ नवेलिया, कीन्हेसि मान। पिय विन¹² कोषभवनवा, ठानेसि ठान।। 49॥ सोस नवाय नवेलिया, निचवइ <u>बो</u>य।

सीस नवाय नवेलिया, निषवइ जोय। छिति खवि¹³,छोर छिनुरिया, सुसुकति रोय¹⁴॥ 50॥

ाठान्तर—1. नसत बिटेसिया हुँ। 2. घनिजवा। 3. नेसा 4. रातुन है। 5 अहि दिना 6 मनु भनतिया झनरनि जायः 7. हुकर्रया। 8. मुद्राति, मोहाय। 9. जाइ। 10. बरि । 11. मोशि । 12. सर्थि।

13. सनि । 14. रोड ।

[मध्या संहिता]

गिरि गइ पीय पगरिया, आलस पाइ। पबढ़हु जाइ वरोठवा, सेज डसाइ॥ 51॥

पोछहु अधर² कजरवा, जावक भाव। उपजंज³ पीतम छतिया, विनु गुन माल॥ 52॥

[प्रौड़ा खडिता]

पिम आवत अँगनैया, उठि के लीन। साथे⁴ चतुर तिरियवा, बैठक दीन।। 53।।

पनबहु पीय पर्लेगिया, मीजहुँ पाय। रैनि जमे कर निदिया, सब मिटि जाय॥ 54॥ पिरकीया खडिता।

्रिपरकीया चिक्ता } जेहि लगि सजन सनेहिया,⁵ छुटि घर द्यार । आपन हित परिवरवा,⁵ सोच परार ॥ ऽऽ ॥

[गणिका खंडिता]

मितवा ओठ कजरवा, जावक भाल। लियेसि काढि बडरिनिया, निर्माल मनियाल ॥ 56।।

[मुग्धा कतहांतरिता]

आयेहु अर्वीह गवनवा, जुरुते मान। अब रस सागिहि⁸ गोरिअहि, मन पछतान॥ 57॥ मिष्या कनहोत्तरिता

मैं मितमंद तिरियवा, परिलिउँ भोर। तेहि नहिं कंत मनउलेउँ, तेहि कछु खोर॥ 58॥

पाठान्तर—1. दिक गो पीय पर्नेगिका। 2. बनसा 3. उपट्यो । 4. बिर्सता । 5. सनेइया। 6. अपने हिंत पियरवा। 7. बरिइनिया। 8. लागा।

^{9.} मनवसंउ।

[प्रौड़ा कलहांतरिता]

थिक गा करि मनुहरिया, फिरि गा॰ पीय। मैं उठि बुरित न लाये उं, हिमकर ही या। 59 ॥

[परकीया कलहार्तारता]

जेहि लगि कीन विरोधवा, ननद जिळानि। रखिउँ न साइ[‡]करेजवा, तेहि हित जानि॥ 60॥

[गणिका कलहांतरिता] जिहि दीन्हेउ बहु विरिया, मुहि मनिमाल। तिहि ते रूउंचे सखिया, फिरि गे^ड लाल॥ 61 ॥

[मुख्या वित्रतस्था]

लखे न कत सहेटना, फिरि दुवराय?। धनिया कमलबदनिया, गइ कुम्हिलाय॥ 62॥ मिष्या विप्रतस्या ।

्विच्यावस्त्रवस्त्रा देखि न केलि-भवनवा, नदकुमार। से से ऊँच⁸ उससवा, भइ विकरार॥63॥

[प्रौदा विप्रतब्या [

देखि न कंत सहेटवा, मा⁹ दुख पूर। भौ तन नैन कजरवा, होय¹⁸ गा¹² झूर॥ 64॥

[परकीया विप्रसम्या]

वैरिन भा¹² अभिसरवा, अति दुख दानि। प्रातव¹³ मिलेज न मितवा, भइ पछितानि¹⁴।। 65।।

[गणिका विप्रसम्या]

करिकै सोरह सिंगरवा, अतर लगाइ¹⁵। मिलेउ न लाल सहेटवा, फिरि पछिताइ¹⁶॥ 66॥

पाठान्तर — 1. मन का हरिया, बनहरिया 2. मी। 3. सिंठ। 4. ग्लाय। 5. गए 16 मिनेड। 7. नतेन डेस्टाइ। 8. क्रीय। 9. मी। 10. मैं, ह्वां। 11. में। 12. भी, महाँ। 13. दापर। 14. पछतानि। 15. सनाय। 16. पष्टिमाइ।

[मुग्या उत्स्ठितः]

मा¹ जुग जाम जिमिनिया, पिय नींह आय। राखेंड कवन मवतिया, रिह बिलमाय। 67।

[मध्या उत्कंठिता]

जोहत तोय अँगनवा, पिय की वाट। बेचेउ चतुर तिरियवा, केहि के हाट॥ 68॥

[प्रौडाउत्कंठिता]

पिय पथ हेरत गोरिया, भा 3 भिनमार 4 । चलहु न करिहि तिरियवा, नुज 5 इतवार॥ 69॥

[परकीया उरुकठिता] उठि उठि जात खिरिकिया, जोहत बाट। कतहुँ न आवत मितवा, सुनि सुनि खाट॥ 70॥

[गणिशा उत्कंठिता]

कठिन नींद भिनुसरवा, आलस पाइ8। धन दे मुरख मितवा, रहल लोगाइ8॥ 71।

[मृथ्या दासकसङ्जा]

हरुए गवन नवेलिया, दोठि वचाइ। पौढी जाड पर्लेगिया, सेज विळाडा। 72।

मध्या बासकसङ्जा

मुभग¹⁰ विछाइ पर्लगिया, अंग सिगार। चितवत¹¹ चौंकि सस्निया, दे दृग द्वार¹²॥ 73॥

[प्रौदा वासकसङ्जा]

हैंसि हैंसि¹³ हेरि अरसिया, सहज सिगार। उतरत चढ़त नवेलिया, तिय के वार॥74॥

पाठामार—1. गौभो 2.१ववनवा १३. घो १४. विमुमार १ 5. वुच १६. जोहति। 7. सूनी । 8. पाय । 9. लोभाय । 10. सेज । 11. वितवति। 12. दहु भै वार (13. हरि ।

```
136 / ं वसी
```

[परकीया वासकसङ्जा] सोवत सब गुरु लोगवा, जानेउ वाल । दीन्हेसि खोलि खिरकिया, उठि कै हाल ॥ २५ ॥

[सामान्या वासकसञ्जा]

कीन्हेसि सर्व सिंगरवा, चातुर बाल। ऐहे प्रानिषत्ररवा,¹ लं मनिमाल॥ 76॥

[मुखा स्वाधीनपतिका]

आपुहि देत जनकवा, गहि गहि पाय²। आपु देत मोहि पियवा, पान खवाय॥77॥

[मध्या स्वायीनपतिका] प्रीतम करत पियरवा, कहल न जात³।

रहत गड़ावत सोनवा, इहै⁴ सिरात। 78।। [प्रौड़ा स्वायीनपतिका]

मैं अरु मोर पियरवा, जस जल मीन। विछुरत तजत परनवा, रहत अधीन॥ 79॥ [परकोषा स्वाचीनपतिका]

[परशेषास्वाधीनपतिका] भो^ड जुग नैन चकोरवा, पिय मुख चद। जानत है तिय अपुने, मोहि सुखर्कद॥ 80॥

जानत[ँ] है तिय अपुनै, मोहिँ मुखकंद॥ 80॥ [सामध्या स्वामीनपतिका] लै हीरन के हरवा, मानिकमाल⁷।

मोहि रहत पहिरावत, वस ह्वं लाल॥ 81॥ [मुग्या अभिसारिका]

चर्ली सिवाइ नवेलिअहि, सिंछ सव सग। जस हुलसत गा⁸ गोदवा, मत्त मतंगा। 82 ॥

पाठान्तर—1. पियरवा 12. पीय। 3. जाति। 4. यहै। 5. परनवौ । 6. भे 7. मोतिक। 8. मो।

[मध्या अभिसारिका]

पहिरे लाल अछुअवा, तिय-गज पाय। चढ़े नेह-हियअवहा, हुलसत जाय॥८३॥

[भौड़ा अभिसारिका]

चली रैनि¹ अधिअरिया, साहस गाढ़ि। पायन केर³ कॅगनिया, डारेसि⁵ काढ़ि॥ 84॥

[यरकीया कृष्णाभिसारिका]

नील मनिन के हरवा, नील सिंगार। किए रैनि⁵ अधिअरिया.⁷ घनि अभिसार॥ 85 ॥

[गुक्लाभिसारिका]

सेत कुसूम कै हरवा.⁸ भूपन सेत। चली रैनि चैंनिअरिया, पिय के हेत ॥ ४६ ॥

[दिवाभिसारिका]

पहिरि बसन जरतिरया, 19 पिय के होत। चली जेठ दुपहरिया, मिलि रिव जोत॥ 87॥

[गणिका अभिसारिका]

धन हित कीन्ह सिंगरवा, चातुर बाल। चली संग लैं चेरिया, जहवाँ साल।। 88।।

[मुग्धा प्रवत्स्यत्पतिका]

परिगा¹¹ कानन सदिया पिय के गोन। वैठी कनक पर्लेगिया, ह्व¹² के मोन॥ 89॥

[मध्या प्रवत्स्यत्वतिका] सुठि सुकुमार तरुनिया, सुनि पिय-गौन।

नाजित पौढ़ि बोबिरिया, ह्व^{ै के} मौन ॥ 90 ॥

पाठान्तर—1. रहिन 2. अधियरिया। 3. फीर। 4. कैगनिआ। 5. डारेस।
6. रहिन। 7. अधिअरिया। 8. हक्दा १ 9. उजिजरिया। 10. जरि-सरिया। 11. परिगो। 12. होइ।

प्रीदा प्रवत्स्यतपतिका ।

वन धन फुलहि टेसुआ, विगिशनि बेलि। चलेज विदेस पियरवा फगुआ खेलि॥ ११॥

[परकीया प्रवस्त्यतुपतिका] मितवा चलेउ विदेसवा, मन अनुरागि। पिय⁸ की सुरत गगरिया, रहि मगँलागि ॥ 92 ॥

[पणिका प्रवस्त्यतपतिका] पीतम इक सुमिरिनिया, मुहि³ देइ जाह। जेहि जप तोर विरहवा, करव निवाह ॥ 93 ॥

[मुग्या आगतपतिका]

बहुत दिवस पर पियवा, आयेउ आज। पुलकित नवल दुलहिंग, कर गृह-काज ॥ 94 ॥

[मध्या सागतपतिका] पियवा आय⁹ दमरवा, उठि किन देख¹⁰।

दरलभ पाय¹¹ विदेशिया, मुद अवरेख¹²॥ 95 ॥ [प्रौदा आगतपतिका]

आवक्ष मुनत तिरियवा, उठि हरपाइ। तलकत मनहुँ मछरिया, जनु जल पाइ¹³॥ 96॥ [परकीया आगतपतिका]

पुछन्¹⁴ चली खबरिया, मितवा तीर। .. हरिक्टत अतिहि तिरियवा पहिरत चीर¹⁵॥ 97॥

याठाम्तर-1. तब पिय चतेज विदेमवा। 2. तिय। 3. मोहि। 4. करीं

^{5.} आएट । 6. वधुद्रशा । 7 वह । 8. काजु । 9. पौरि । 10, देख 11. पाइ। 12 जिस के लेखा

पावन प्रान-पियरना, हेरेल आई। सलफत भीन तिरिजवा, जिमि जल पाइ।।

^{14.} প্রভার 1

^{15.}नैहर क्षांज निरिजवा, पहिरि सुचीर ॥

[गणिका आगतपतिका]

ती¹ लिंग मिटिहि² न मितवा, तन की पीर। जौलिंग पहिर^क न हरवा, जटित सुहीर॥ 98॥

[नामक]

मुंदर चतुर धनिकवा, जाति के^ड ऊँच। केलि-कला परविनवा, सील समूच॥ १९॥

[नायक भेद]

पति, उपपति, वैसिकवा. त्रिविध वखान।

[मित लक्षण]

विधि सो व्याह्मो गुरु जन, पति सो जानि ।। 100 ॥

[पति]

लैके सुघर खुरुपिया, पिय के साम। छड्के एक छतरिया, वरखत पाय।। 101 !!

[अनुकृत]

करत न हिय^ड अपरधवा, सपनेहुँ पीय^ड। मान करन की बेरिया,⁷ रहि गइ हीय^ड॥ 102॥

[बक्षिप]

सीतिन⁹ करहिं¹⁰ निहोस्ता, हम कहें देहु। चुन चुन बंपक चुरिया,¹¹ उच से¹² लेहु॥ 103॥

[शठ]

छूटेष्ठ साज डगरिया,¹³ औं कुल कानि। करत जात¹⁴ अपरधवा, परि गइ¹⁵ बानि॥ 104॥

पाठान्तर—1. तब। 2. मिटै। 3. पहिरि। 4. वातिउ। 5. नही। 6. पीय। 7. सघवा 8. जीव 9. सब मिति। 10. करें। 11. टेंडिया।

^{12.} उचद्द सो। 13. गरिखवा। 14. रोज। 15. परिमो।

```
140 / रहीम ग्रन्था ०
```

```
[ध्य्ट]
जहवीं जातः रइनियां तहवां जाहु।
जोरि नयन निरलजवा, कत मुसुकाहु॥ 105॥
                  [उपपति]
झाँकि झरोखन गोरिया, अंखियन जोर<sup>4</sup>।
फिरि चितवन<sup>5</sup> चित मितवा, करत निहोर<sup>6</sup>।।106 ॥
                [वचन-चतुर]
सधन कुज अमरैया,<sup>1</sup> सीतल छौंह।
झगरत<sup>9</sup> आय कोइलिया, पुनि उढ़ि जाह<sup>10</sup> ॥ 107 ॥
               [किया-चतुर]
खेलत जानेसि टोलवा,<sup>11</sup> नंदकिमोर।
हुइ बृषभानु कुँअरिया, होगा चोर।।108॥
                 [वैशिक]
जन् अति नील अलकिया बनसी लाय<sup>12</sup>।
भो मन वारबधनवा, तिय बद्दाय।। 109 ॥
             [प्रोषित नामक]
करवीं<sup>13</sup> ऊँच बटरिया, तिय सँग केलि।
कवधौँ पहिरि गजरवा, हार चमेलि॥ 110॥
                  [मानी]
```

अब भरि जनम सहेलिया, तकव न ओहि। एँठलि गइ अभिमनिया, तजि के मोहि ।। 111 II [स्वयनदर्शन]

पीतम मिलेड¹⁴ सपनवौ भइ¹⁵ सुख-खानि ! आनि जगाएसि वेरिया, भइ¹⁷ द्खदानि ॥ 112 ॥

पाठान्तर-1. जहुँ। 2. जागेठ । 3. रैनियाँ 4. जोरि । 5. चितवति। 6. निहोरि । 7. अमरइया । 8 छोडि । 9. झगरति । 10. जाहि । 11. रोनिया। 12. सटनी नील जुमफिआ दनमी भाइ। 13, करि

कै। 14 मिले। 15. भो। 16. जगरवेसि। 17. भो।

रहीम ग्रन्थावली / 141

[चित्र दर्शन]

पिय मूरति चितसरिया, चितवन बाल। सुमिरत² अवधि बसरवा, जिप जिप माल ॥ 113 ॥ [হাৰণ্য]

आयेउ मीत बिदेसिया, सुन सखि तोर। उठि किन करसि सिगरवा, सुनि सिख मोर॥ 114 ॥

[साक्षात दर्शन] विरहिनि अवर³ विदेशिया, भी इक ठौर।

पिय-मूख तकत तिरियवा, चंद चकोर॥ 115॥ [संदन]

सिखयन कीन्ह सिंगरवा रिच बह भौति। हेरति नैन अरसिया, मुरि मुसुकाति।। 116 ।।

[शिक्षा] छाकहु बैठ दुअरिया⁵ मीजहु⁶ पाय⁷। पिय तन पेखि गरमिया, बिजन डोलाय⁸॥ 117 ॥

[उपासंभ] चुप होइ⁹ रहेउ¹⁰ सेंदेसवा, सुनि मुसुकाय। पिय निज कर बिछवनवा, दीन्ह उठायम ॥ 118 ॥

[परिहास] बिहँसित भौहँ चढ़ाये, धनुष मनोय¹²।

लावत उर अवलनिया,12 उठि उठि पीय14 11 119 II

पाठान्तर—). देवतः। चितवतः, बितवतः। 3. और। 4. मंहुः। 5. यके सङ्गि गोडबरिया। 6. मीडहु। 7. पाउ। 8. बुलाउ। 9. ह्वं । 10. रहे। 11. हाथ बिरवना, दीन्ह पठाय। 12. मनोज । 13. उपटनवी।

^{14.} ऍठि उरोज ।

बरवै (भक्तिपरक)

बन्दों विघन-विनासन, ऋधि-सिधि-ईस। निर्मेल बुद्धि-प्रकासन, सिसु सिस सीस ॥ 1 ॥ सुमिरौँ मन दृढ़ करिकै, नन्दकुमार। जे बृषभान-कुवरि कैं प्रान-अधार।2॥ चराचर-नायक, सूरज देव।

दीन जनन सुखदायक, तारन एव4 ॥ 3 ॥ ध्यावीं सोच-बिमोचन, गिरिजा-ईस। नागर भरन त्रिलोचन, सुरसरि-सीस ॥ 4 ॥ ध्यावीं विषद⁷-विदारन, सुअन-समीर। खल दानव वनजारन प्रियं रध्वीर॥ 5॥ पुन पून 8 बन्दों 9 गुरु के, पद जलजाता। जिहि प्रताप¹⁰ ते मन के तिमिर बिलात¹¹ ॥ 6॥

करते धूमड़ि घन-घुरवा, मुखा रोर। बरसत मेघ चहुँ दिसि, मूसरधार।

लगि रह विकसि अँदुरवा, नन्दकिसोर॥ 7॥

सावन आवन कीजत, भन्दकुमार॥॥॥ अर्जीन आये सुधि कै, सिख घनश्याम।

राख लिये कहुँ वसि कै, काहू वाम॥१॥ कबलों रहिहै सजनी, मन में धीर।

सावन हैं नहिं आवन, कित बसबीर॥ 10॥ धन घुमड़े चहुँ ओरन, चमकत बीज। पिय प्यारी मिलि झुलत, सावन तीज ॥ 11 ॥

पाठान्तर-1. बन्दहु, बन्दहुँ। 2. सुमिरहु 3. कुमारिके। 4. त्यारन ऐव, त्यारन एव । 5. ध्यावहु, ध्यावहुँ । 6.ध्यावहुँ । 7. विपति । 8. पुनि-पुनि । ९. बन्दहुँ । १०. प्रसाद । ११. नसात ।

146 / रहीम ग्रन्थावसी

पीय पीव कहि चातक, सठ अधरात। करत विरहिनी तिय के, हिय उतपात ॥ 12 ॥ सावन बावन कहिंगे, स्याम सुजान। अजह न आये सजनी, तरफत प्रान ॥ 13 ॥ मोहन लेख मया करि, मो सुधि आय। तुम बिन मीत अहर-निश्चि, तरफत जाय ॥ 14 ॥ बढ़त जात चित दिन-दिन, चौगुन चाव। मनमोहन तै मिलवी राखिक दौव ॥ 15 ॥ मनमोहन बिन देखे, दिन न मुहाय। गून न भूलिहों सजनी, तनक मिलाय ॥ 16 ॥ उमडि-उमडि घन घुमड़े दिसि विश्वितान। सावन दिन मनमावन, करत पयान॥१७॥ समझत सुमुखि सयानी, बादर झुम। विरहिन के हिय भगकत तिनकी धुम !! 18 !! उसहे नये बंकरवा, दिन बलवीर। मानहे मदन महिंप के बिन पर तोर॥ 19॥ सुगमहि गातहिका रन जारत देह। अगर्ममहा अति पान सुघर सनेहै।।20 छ मनमोहन तुव मूरति, बेरिझवार। विन पयान मूहि बनिहै, संकल विचार॥ 21॥ झमि झमि चहुँ ओरन, बरसत मेह। त्यों त्यों पिय बिन सजनी, तरफत देहूं॥ 22 ॥ झैंठी झैंठी सीहें हरि नित खाता फिर जब मिलत मरू के, उतर बतात ॥ 23 ॥ डोलत त्रिविद्य महतवा, सुखद सुढार। हरि बिन लागत सजनी, जिमि तरवार॥24॥ कहियो पथिक सँदेसवा, गहि के पाय। मोहेन सुम बिन तनकहु, रह्यों न जाय।। 25॥ जब ते आयौ सजनी, मास असाद। जानी सिख वा तिय के, हिय की गाद 11 26 11

मनमोहन विन तिय के, हिय दुख वाढ। आयी नन्द-डोठनवा, सगत असाइ ॥ 27 ॥ वेद पुरान बखानत, अधम-उधार। केहि कारन करुनानिधि, करत विचार ॥ 28 ॥ तगत बसाद कहत हो. चलन किसोर। घन धुमड़ेचहुँ बोरन, नाचत मोर॥ 29॥ लिख पावस ऋतु सजनी, पिय परदेस। गहन लग्यौ अबलनि पै, धनुष सुरेस ॥ ३० ॥ बिरह बढ्यो सखि अंगन, बढ्यो चंबाद। कर्यो निट्र नन्दनन्दन, कौन कुदाव ?॥ ३१ ॥ भज्यो किते न जनम भरि, कितनी जाग। संगरहत या तन की, छाँही भाग॥ 32 ॥ भाज रे मन नैंदनन्दन, विपति विदार। गोपी जन-मन-रंजन, परम उदार ॥ 33 ॥ जदपि बसत है सजनी, लाखन सोग। हरि विन कित यह चित को, सुख सजोग॥ 34 ॥ जैदपि भई जल-पूरित, छितवे सुआस। स्वाति बुँद बिन चातक, मरत पिआस ॥ 35 ॥ देखन ही को निसंदिन, तरफत देह। यही होत मधसूदन, पूरन नेह?॥36॥ कब ते देखत सजनी, बरसत मेह। गनत न चढ़े अटन पै, सने सनेह॥ 37॥ विरह विद्याते लखियत, मरिवो भूरिः। जो नहिं मिलिहै मोहन, जीवन मुरि॥ 38 ॥ रुष्टो भलो न कहनी, कछु पर पूठि। सीचे ते भें जुठे, साँची झुठि॥ 39॥ मादों निस अधिवरिया घर अधिवार। विसर्थी सुघर बटोही, ज्ञिव आगार॥40॥ हों लखिहों री सजनी, चौय-मयंक। देखों केहि विधि हरिसो लगै कलंक॥ 41.॥

148 / रहीम ग्रन्थावली

इन दातन कछुहोत न,कहो हजार। सब ही ते हाँसि बोलत, नन्द-कुमार॥ 42॥ कहा छलत हो ऊघो, दे परतीति। सपनेहू नींह विसरे, मोहन-मीति॥ ४३॥ वन उपवन गिरि सरिता, जिती कठोर। लगत दहे से विछुरे, नंदिकसोर ॥ 44 ॥ भलि भलि दरसन दीनेहु, सब निसि-टारि। कैसे बावन कीनेह, हो बलिहारि ॥ 45 ॥ आदिहिते सब छटिगा, जेग ब्योहार। ऊद्यो अब न तिनौ भरि, रही उद्यार ॥ 46 ॥ भेर रहुयो दिन रतियाँ, बिरह बलाय। मोहन की वह बतियाँ, ऊद्यों हाय!॥ 47॥ नर नारी मतवारी अचरजनाहि। होत विटप हू निर्मे फागुन मोहि॥ ४८॥ सहज हंसीई बातें, होत चवाइ। मोहन को तनि सजनी, दें समुसाइ॥ ४९॥ ज्यों चौरासी लख मे, मानूप देह। त्यों ही दुर्लम जग मे, सहज सनेह।। 50।। मानूष तन अति दुर्लभ, सहजहि पाय। हरि-भूजि कर सत संगति, कहुयो जताय॥ 51 ॥ अति अदमत छवि सागर, मोहन गात। देखत ही संखि बूड़त, दृग जलजात।। 52।। निरमोही बति झुठौ, सौवर गात। चुम्पौ रहत चित को घोँ, जानि न जात।। 53।। बिन देखे कल नाहि स, इन अखियान। पल पल कटत कलप सों, अही सुजान ॥ 54 ॥ जब तक मोहन झुँठो, सौंहें खात। इन बातन ही प्यारे, चत्र कहात ॥ 55 ॥ ब्रज-बासिन के मोहन, जीवन - प्रान। क्यो यह सँदेसवा, अकह कहान।। 56॥

मोहि मीत बिन देखे, छिन न सुहात। पल पल भरि भरि जलझत, द्रग जलजात ॥ 57 ॥ जब ते बिछरे मितवा, कह कस चैन। रहत भर्यो हिय सासन, जासून नैन। 58।। कैसे जीवत कोऊ, दूरि बसाय। पल अन्तर हू सजनी, रह्यो न आय॥ 59॥ जान कहत ही ऊधो, अवधि बताइ। अवधि अविधि लौं दुस्तर, परत लखाइ॥ 60॥ मिलन न वनिहै भाखत, इन इक ट्रक। भये सुनत ही हिय के, अगनित ट्रका। 61 ।। गये हेरि हरि सजनी, बिहुसि कछक। तव ते लगनि अगिनि की, उठत भवका। 62।। मनमोहन की सजनी, हैसि बतरान। हिय कठोर कीजत पै, खटकत आन् ॥ 63 ॥ होरी प्रवत सजनी जुर नर नारि। हरि विनु जानहु जिय में, दई दवारि॥ 64॥ दिस विदसान करत ज्यों, कोयल कूक। चतुर उठत है त्यों त्यों, हिय में हुक 11 65 !! जब तें मोहन विछ्रे, कछु सुधि नाहि। रहे प्रान परि पलकिन, दूग मग माहि॥ 66॥ उझकि उझकि चित दिन दिन, हेरत द्वार। जब से बिछुरे सजनी, नन्दकुमार॥ 67॥ जक न परत विन हेरे, सिखन सरोस। हरिन मिलत बसि नेरे, यह अफसोस । 68 ॥ चतुर सया करि मिलिही, तुरतींह आय। बिन देखे निसवासर, सरफत जाय॥ 69॥ तुम सव भौतिन चतुरे, यह कल बात। होरी से त्यीहारन, पीहर जात॥ 70॥ बोर कहा हरि कहिये, धनि यह नेहा देखन हो को निसदिन, तरफत देह।।71॥

जब ते विछ्रे मोहन, भूख न प्यास। बेरि वेरि वेढ़ि आवत, बड़े उसास ॥ 72 ॥ अन्तरगत हिय वेधत, छेदत प्रान। विष सम परम सबन तें, लोचन बान्॥ 73 ॥ गली अँधेरी मिल कै, रहि चुपचाप। वरजोरी मनमोहन, करत मिलाप॥ 74 ॥ सास ननद गुरु पुरजन, रहे रिसाय। मोहन ह अस निसरे, हे सर्खि हाय ! ॥ 75 ॥ उन बिन कौन निवाहै, हित की लाज। कथो तुमह कहियो, धनि द्रजराज॥ 76॥ जेहिके लिये जगत में बर्ज निसान। तेहिते करे अवोलन, कौन सयान॥ 77॥ रे मन भज निस बासर, श्री बलबीर। जे बिन जाँचे टारत, जन की पीर ॥ 78 ॥ विरहिन को सब भाखत, अब जिन रोय। पीर पराई जानै, तब कहु कोय॥७९॥ सबै कहत हरि विछ्रे, उर धरधीर। वौरी बौस न जाने, भ्यावर पीर॥ 80 ॥ लिख मोहन की बंसो, बसी जान। लागत मधुर प्रथम पे, बेद्यत प्रान॥ 81॥ कोटि जतन ह फिरतन विधि की बात। चकवा पिजरें हू सुनि विमुख बसात ॥ 82 ॥ देखि ऊनरी पूछत, बिन ही चाह। कितने दामस बेचत, मैदा साह॥ 83॥ कहा कान्ह ते कहनी, सब जग साखि। कौन होत काहू के, कुबरी राखि॥ 84॥ तें चंचल चित हरि की, लियो चुराइ। याहो तें दुचिती सी, परत सखाइ॥ 85॥ मी मुजरद ई दिलरा, वैदिलदार। इक इक साअन हम चूं, साल हजार ॥ 86 ॥ (फारसी) नदनागर पद परसी, फूलत जौन। मेटत सोक असोक सु, अचरज कीत ॥ 87 ॥ समिति मधुप कोकिल की, यह रस रीति। सुनह स्थाम की सजनी, का परतीति॥ 88 ॥ नप जोगी सब जानत, होतबयार। सदेसन तो राखत, हरि ब्योहार॥४९॥ मोहन जीवन प्यारे, रूस हित कीन। दरसन हो कों तरफत, ये द्रग मीन॥ 90॥ भज मन राम सियापति, रघुकुल ईस। दीनवंद्य दुख टारन, कौसलधीस॥ १८॥ भज नरहरि, नारायन, त्तिज वक्तवाद। प्रमटि खभ ते राख्यो, जिन प्रहलाद॥ 92 ॥ गोरज-धन-विच राखत, श्री व्रजचंद। तिय दानिनि जिनि हेरत, प्रभा समंद॥ 93॥ गर्कज में शुद आलम, चंद हजार। वे दिलदार के गीरद, दिलम करार॥ 94 ॥ (फ़ारसी) दिलबर जद बर जिगरम, तीरे निगाह। तपदिः जौ मीजायद, हरदम आहः॥ 95 ॥ (कारसी) के गायम अहबालम, पेशे-निगार। तनहा नजर न आयद, दिल लाचार॥ 96॥ (फारसी) लोग सुगाई हिल मिल, खेलत फाग। पर्यो उड़ावन मोर्को, सब दिन कारा॥ 97॥ मो जिए कौरी सिगरी, ननद जिठाति। भई स्याम सो तब त, तनक पिछानि॥ 98॥ होत निकल अनलेखे, सुघर कहाय। को सुख पानत सजनी, नेह सगाय॥ १९॥ अहो सुधाकर प्यारे, नेह निचोर। देखन ही कों तरही, नैन चकोर॥100॥ वांधिन देखत सब ही, कहत सम्रारि। पै जग सौची प्रीत न, चोतक दारिश 101 ह

152 / रहीम ग्रन्यावली

पिक पाय पनघटवा, कहत पियाव।
पैयां परी ननदिया, फेरि कहाव॥102॥
विर गई हाय उपरिया, रहि गई आगि।
घर के बाट विसरि गई, गुहुने लागि॥103॥
अनधन देखि लिलरवा, अनख न धार।
समबहु विय दुति मनियन, भल करतार॥104॥
जलन बदन पर थिर अति, अनखन रूप।
सीन हार हिय कमनलिंह, उसत अनुप॥105॥

⁽¹⁰¹⁾ यहीं तक पं॰ मायार्शकर से प्राप्त प्रति समाप्त होती है। (102) 'कविता कौमुदी' से उद्त ।

⁽¹⁰³⁾ ना॰ प्रचारिणी पत्रिका, नया सदमें, भा॰ 9, पू॰ 151

⁽¹⁰⁴⁾ हिन्दी सन्दसागर 'अनस' सन्द ।



शृंगार-सोरठा

गर्डआणि उर लाय, आणि लेन आई जो तिय। लागी नाहि बुझाय, भन्निक भन्निक बरि बरि उठै॥ 1 ॥ तुरुक गुरुक भरिपूर, डूबि डूबि सुरगुरु उठै।

चातक चातक दूरि, देह दहें बिन देह की 11 2 11

काह न भई सरीर, रीति न बेदन एक सी॥ 5॥ रहिमन पुतरी स्याम, मनहुँ जलज मधुकर लसी। कैंधों शालिग्राम. रूपे के अरुघा धरे॥ 6॥

दीपक हिए छिपाय, नवल वद्य घर ले चली। कर विहोन पछिताय, कूच सर्खि जिनसीसै धुनै ॥ ३ ॥

पलिट चली मुसुकाय दुति रहीम उपजात अति।

वाती सी उसकाय मानों दीनी दीप की।। 4।।

यक नाही यक पी हिय रहीम होती रहै।

मदनाष्टक

शरदा - निशि निशीये चौद की रोशनाई। समन बन निकुंचे कान्ह वंशी बजाई॥ रित, पित, सुत, निद्रा, साइयां छोड भागी। मदन-शिरसि भूयः क्या बना बान लागी²॥ 1॥ कलित ललित माला यां जवाहिर जड़ा था।

चपल चखन वाला चौंदेनी में खड़ा था।।
कटिन्तट विच मेता भीत सेला नवेला।
अति वन असवेला गार मेरा अकेला॥2॥
दुग छकित छवीली छैनरा की छरी थी।
मणि जटित रसोली माबुरी मुंदरी थी॥

बमल कमल ऐसा खूब से खूब देखा। कहि सकत न जैसा स्थाम का हस्त देखा॥ 3॥ पाठानतर—।.सरर।

 (अ) असनी वाले पार में छठा तथा 'का० ना० प्र० पत्रिका' वाले पाठ में चौषा छंद है।

पाठमें चौपा छंद है। (आ) असनी से प्राप्त मदनाष्टक मे प्रारम्भिक छन्द इस

प्रकार है— दृष्टा तत्र विचित्रतां तस्त्रता, मैं या गया बाहु में।

कांत्रियत् तत्र कुरंगञ्चावनयना, गुल तोहती यी खड़ी। उन्मद्भूषनुषा क्टाह्मविशिष्तेः यास्म किया या मुस्रे । तस्सीदामि सदैव मोहजनयी, हे दिल युकारो गुजर॥

'कामी नागरी प्रचारियो पत्रिका' और 'रहीम कवितावसी' मे पहला छन्द है— भगीत सम निवान्तम् वायके बासु कोमा । वन धन सब भेरा मान वे सीन सीवा ।।

> वित चतुर मृगाक्षी देखते मौन भागोः। मदन गिरसि भूषः क्यावना आन सागोः।।

160 / रहीम ग्रन्थावली

कठिन' कृटिल कारी देख दिलदार जुलफें?। अलि कलित विहारी³ आपने जी की कुलफें⁴॥ सकल शशिकला को रोशनी-होन लेखीं। अहह वजलला को किस तरह फेर देखीं । 14।।

जरद वसन-वाला गुल चमन देखता था। झुक झुक मतवाला गावता रेखता था॥ र्थुति युग चपता से कुण्डलें झूमते थे। नयन कर तमाशे मस्त है घमते थे॥ 5॥

तरल तरिन सी हैं तीर सी नोकदारे। अमल कमल सी हैं दीघं हैं दिन विदार।। मधुर मधुप हेरे माल मस्ती न राखें। विलसति मन मेरे सुदरी स्थाम आखिं॥ 6॥

व तीसरा छन्द है-(2) वहति मधित मन्दम् मैं उठी राति जागी। (असनी वाले पाठ में यह चौया छन्द है।) राशि-कर करलागे सेल ते पैन बागी॥ (क्षरा-कर कर लागे सेज को छोड भागी) ् अहड बिगत स्वामी क्या करों मैं अभागी। मदन शिरसि भूय क्या बला आन लागी ।। (3) हरनयनहताशज्वालया जो जलाया। रति-नयनजनीये साक बाकी बहाया।। तद्रि दहति वित्तम्, मामकम क्या करीयो । मदन शिरमि भूय. क्यो बला आन लागी ॥

5. अमनी वाले पाठ में यह तीसरा छन्द है।

पाठाग्तर-1, बलका 2. जुल्कें। 3. निहारै। 4. आपने दिल की कुल्कें।

'ना० ना० प्रचारिणी पत्रिका' और 'रहीस कवितावली' मे दूसरा

भूजंग जुग कियों हैं काम कमनैत सोहैं। नटबर! तब मोर्ट बौकुरी मान भौहें॥ सुनु सिख! मृदु बानो बेदुरुस्ती अकिस में। सरल सरल सानी कै गई सार दिल में।॥7॥

पकरि परम प्यारे सांबरे को मिलाओ। असल अमृत प्याना क्यों न मुझको पिलाओ॥ इति वदति पठानी मनमर्षाणी विरागी। मदन शिरसि भृयः क्या बला आन लागी²॥॥॥

1. असनी नाले पाठ में मातमां छन्ट इस प्रकार है—
हरनननहागडवासा मिसमूत.
रितनपत जनोचे साक बाली बहुत्या।
तदिव दहाँत निर्मा मामवम् नवा करोंगी।
सदन विरक्ति मूस बाग बता बात नवागी।।
('का० ना० प्रकार परिवाद के सामवानी के पाठ में यह तीसरा है।)
'का० ना० प्रकार नामवानी के पाठ में यह तीसरा है।)
'का० ना० प्रकार परिवाद के सामवानी में सातवी छन्द इस प्रकार है—
तब बदन मंगने बहुँग नो भोग बाढ़ी।
मुख छवि नालें पूर्व परिवाद के ती गाड़ी।।
मदन-मित्रा परिवाद के सामवान सामी।
मदन मिर्ति मूस क्या बता अन सामी।
2. असनी बाता बतित छन्द है—
हिमरित्रु रुतियामा सेप्र लोटी अकेली।
छठा विरह कराता करों सहोरी सहेली॥
इति वहति परानी में स्वरासी।

(यरित नयन बाना तत्र निद्वा न लागी) मदर सिर्पास पूरा स्था बता बान लागी। ('बा॰ ना॰ प्र॰ पत्रिया' तथा 'यहीम क्विनवली' से यह पौचवी छन्द है।) 'बा॰ ना॰ प्र॰ पत्रिया' यहीम वे विदावनी में यह पौचवी छन्द है---नर्माम यन पत्राते हैं यत्री केंग्री छाया।

पिषण्डनवयुनाम् बन्म केता गैदायाः। इति यदति पठानी मन्मयागी विरागी। मदन शिरसि भूयः क्या बता आन लागी।।

फुटकर पद

(घनाक्षरी) र्जात अनियारे मानों सान दें सुद्यारे,

महाविष के विषारे में करत पर-धात हैं। ऐसे अपराधी देख अगम अगधी यहै,

ऐसे अपराधी देख अगम अगधी यहैं, साधना जो साधी हरि हिय में अन्हात हैं।।

बार बार बोरेयाते लाल नाल डोरे भये, तोहू तो 'रहीम' योरे बिधि ना सकात हैं।

भाइक घनेरे दुखदाइक हैं मेरे नित, नैन बान तेरे उर बेधि वेधि जात हैं॥1॥

पट चाहे तन पेट चाहत छदन मन चाहत है घन, जेती संपदा सराहिबी²। तेरोई कहाय के 'रहीम' कहै दीनबंध

तेरोई कहाय के 'रहीम' कहै दीनबंधुं आपनी बिपत्ति जाय काके द्वार काहिबी।।

आपना विपात जाय काक द्वार काहिया। पेट भर खायो चाहे, उद्यम बनायो चाहे, जुटुव³ जियायो चाहे काढ़ि गुन लाहियो। जीविका हमारी जो पै औरन के कर डारो,

ब्रज के विहारी तो तिहारी कहाँ भाहिबी॥ 2॥ बड़ेन सों जान पहिचान के रहीम काह, जो पै करतार ही में सख देनहार है।

जो पै करतार ही म सुख देनहार है। सीत-हर सूरज सों नेह कियो याही हेत,⁵ ताऊ पंकमल जारि डारत तुपार है⁶॥

पाठान्तर—1. विपारे। 2. सराहबी। 3. कुटुम। 4. कहा।
5. सीत-हर सूरज सों प्रीति कियो पकब ने,
6. तऊ कंज-बनन को जारत तुपार है।

166 / रहीम ग्रन्यावली

नोरनिधि मंहि धस्यो। शकर के सीस वस्यो, तक ना कलंक नस्यो सिंस में सदा रहै। बड़ो रीसिवार है, चकोर दरवार है, कलानिधि सो यारतक वास्त जंगार है ॥ 3॥

मोहिबो निष्ठोहिबो सेनेह में तो नयो नाहि, भने ही निद्र भये काहे को सवाहये। तन मन रावरे यो मतो के मगन हेतु, जबरि गये ते नहा तुन्हे खोरि लाह्ये॥ चित्र लाग्यो जित कैंदे तित्ती 'रहोम' नित

धाधने के हित इत एक बार आइये। जान हुरसी उर निसी है तिहारे उर,

मोसों प्रीति वसी तऊ हैंसी न कराइये॥ ४॥ (सबंदा) जाति हुती सखि गोहन में मन मोहन को लखिक लख्यानो।

नागरि नारि नई बजेकी उनहूँ नैंदलाल को रीक्षियो जानो॥ जाति भई फिरि कै चितर्दत्व भाव 'रहोम' यहै उर आनो। ज्यों कमनेत दमानक में फिरितार सों मारि लै जात निमानो॥ ऽ॥ जिहिकारन वार न लाये कछ्गहि संमु-सरासन दोय किया।

गये गेहाँह स्यागि केताही धर्म मु निकारि पिता बनवास दिया॥ कहे बीच 'रहोम' रर्गो न कछ जिन कीनो हुतो बिनुहार⁶ हिया। विधि यों न सिया रसवार सिया करवार सिया पिय सार सिया॥ ०॥

पाठान्तर-1. छीरीनिध बीच-धस्यो। उदिध बीच धस्यो। सीरिनिधि मीहि

2. रीक्षवार: 3. सुवाधर बार ए पे चुनत बँगार है। विनि न्तरी 'प्रवोध सम्मुमसामर मे बह पाठ है— विहि हमरत बार नायों ने कुछ महि सम् मरासन बैंजु विमा। न हुती समयो बनवाम्बु को पे निवास फिता बनवास दिया। मिंज बेर 'रहीम' रहू में न कछ वरि राम हुनी उनहार दिया। विधि यो न मिया पुछ बार निया नो सुवार निया पित्रवार निया। 4. ताहि। 5. वनहार। दोन चहुँ करतार जिन्हें सुख सो वो 'रहीम' टरैनहिटारे। जबम पीरम कोने बिना धन आवत आपुहि हाप पसारे॥ देव हुँसे अपनी अपनी विधि के परपंप न जात विचारे। बेटा प्रमो बसुदेव के धाम औं दुंदुमि बाजत नेदके हारे॥7॥

पुतरी बहुरीन कहूँ मिलि के लिंग सांगि बची कहूँ काहू करेटो । हिरदे दहिब सहिब ही को है कहिहै को कहा कछू है गहि फेटो ॥ सुधे चिते तन हा हा करें हू 'रहीम' इतो दुख जात नयों मेटो । ऐसे कठोर सों को चितवोर सों कौन सी हाय घरी मई मेटो ॥ 8॥

कोन घों शोख 'रहोम' दहां दन नैन अनोखि ये नेह को नांधनि। प्यारे सों पुन्यन मेंट मई यह लोक की लाज वड़ी अपराधनि॥ स्थाम गुयानिधि आनन को मरिये सिंख सूधे चित्तेंदे को साधनि। बोट किए रहतें न बने कहतें न वने विरह्ननल बाधनि॥ १॥

(दोहा)

धर रहुसी रहुसी घरम खप जासी खुरसाण। अमर बिसंजर ऊपरें, राखो नहुची राण॥ 10॥ तारायनि सम्बंदिन प्रति, सूर होहि समि पैन। तर्वाप अंघेरी है सखी, पीऊन देखें नैन॥ 11॥

पाठाम्तर—(7)नबीन ने दूमरा यह पाठ दिया है और छन् 1897 की प्रकाशित 'न्नापा-सार' में भी यही पाठ है।

प्रश्ति पार पार पार पार कि है। कि कीन 'रहीन' सके तिहि टारे। उदम केंद्र करतार जिन्हें सुख कीन 'रहीन' सके तिहि टारे। उदम केंद्र करते करते कर बादत है जिन ताके हैंकरे। दैव हैंते सब आपुस में विधि के परपंचन कोज निहारे। बातक आनक टूंटुमी के प्रयो टूंटुमी बाबत आने के द्वारे।।

(9) सीबों दे ऐसी 'व्हीस' यहा इब तंत बतोखें वो नेह की तौचत । बोट मेर्स रहत न बने कहते न बते विरहानव राघत (दावत) ।। कुमत प्यारे की बेट वर्ष ए से मोत (भीत) हुवंत विस्ती वररायत । समाम कुमतिश बानव को (की) वरिये तथि वृद्ध पैतरेंदे की वावत ।।

(10) ध्रम रहेशी रहेशी धरा खिस जासे खुरेसाण। अमर दिसंभर क्यरे, नहेंची राखो राण॥ छवि आवन मोहनलाल की।

(पद)

काछिनि काछे कलित मुरिस कर पीत पिछीरी साल की ।। वंक तिलक केसर की कीने दुति मानो विधु वाल की । विसरत नाहि सखी मो मन ते चितवनि नयन विसाल की ॥ नीकी हैंसनि अधर सधरनिकी छित्रि छीनी सुमन गुलाल की। जल सो डारि दियो पुरइन पर डोलनि मुकता माल की।। आप मोल दिन मोलर्नि डोलिन बोलिन मदनगोपाल की। यह सरूप निरखें सोइ जाने इस 'रहोम' के हाल की ॥12॥

कमल-दल सैननि की उनमानि ।

बिसरत नाहि सखी मो मन ते मद मद मूसकानि।। यह दसननि दुति चपला हूते महा चपल चमकानि। बसुधा की बसकरी मधुरता सुधा-पगी बतरानि।। चढी रहे चित उर विसाल को मुकुतमाल यहरानि। नृत्य-समय पीताबर हू की फहरि फहरि फहरानि।।

थैनुदिन श्री बृन्दावर्गे त्रज ते आवन आवन जानि । अब 'रहीम' चित ते न टरित है सकल स्थाम की बानि ॥ 13 ॥

पाठान्तर-1. साल काइनी कांधे कर मुरली पीत पिछौरी साल की।

संस्कृत श्लोक

(इसोक)

आनोता नटवन्यया तब पुरः श्रीकृष्ण ! या भूमिका । व्योमाकाशख्वांवरान्धिवसवस्वरमीतयेऽवावधि ॥ भीतस्त्वं यदि चेलिरोहय भगवन् स्वप्राध्ति देहि मे । गोचेद् बूहि करापि मानय पुनस्त्वेतादृषीं भूमिकाम्²॥ ॥

(अर्थ)

हे श्रोकृष्ण ! आपके श्रीत्ययं आज तक में नट की चान पर आपके सामने लागा जाने से नौरासी साम्र रूप धारण करता रहा। हे परमेश्वर ! यदि आप इसे (दृक्य) देख कर प्रसन्न हुए हों तो जो मैं मौगता हूं उसे दीजिए और नहो प्रसन्न हों तो ऐसी आजा दीजिए कि मैं फिर कभी ऐसे स्वाग धारण कर इस पृथ्वी पर न साम्रा जाऊँ।

> ंबहुँक खग मृग मोन कयहुँ सकेंटतनु धरि कै। कबहुँक मुर-नर-अनुर-नाग-मये आकृति करि कै।। नटबत् लख घोरासि स्वांग धरि धरिमें आयो। है त्रिभूवन नाथ! रीझ को कछून पायो।। जो हो प्रसन्त तो देहु अब मुकति दान मांगहु विहुस्त। जो पे उदास वो कहुहू इस मत धर रेनर स्वांग अस।। (खानखाना कृत)

बपु नख चौराप्ती सजे नट सम रिझवन तोहि। निरिंख रीझि गति देहु के खोझि निवासहु मोहि॥ (भारतेन्द्र को हुत)

षाठाम्तर—1. प्रीतरचेदय ता निरीक्य भगवन् सत्'''। 2. पुनर्भामीद्शी भूमिन्। 3. मध्।

172 / रहीम प्रन्यावली रिझवन हित श्रीकृष्ण, स्वांग मैं वहू विध लायो। पुर तुम्हार है अवनि अहंबह रूप दिखायो॥

गगन-वेत-ख-ख-व्योम-वेद वसु स्वांग दिखाए। अत रूप पह मनुप रीझ के हेतु बनाए॥ मो रीझे तो दीजिए लजित रीझ जो चाय। नाराज भए तो हुकुम करु **रे**स्वौग फेरिमन लाय^म॥

(হলীক)

रत्नाकरोऽस्ति सदनं गृहिणी च पद्मा, कि देयमस्ति भवते जगदीस्वराय। राधागृहीतमनसे मनमे च तुभ्यं,

दत्तं मया निजमनस्तदिदं गृहाण॥ 2॥ (वर्ष) रत्ना कर अर्यात् समुद्र आपका गृह है और लक्ष्मीजी आपकी गृहिणी

हैं तब हे जगदोदवर। आप हो बतलाइए कि आप की क्या देने योग्य बच गया? राधिका जी ने आपका मन हरण कर लिया है, जिसे मैं आपको देता हुँ, उमे ग्रहण की जिए। रत्नाकर गृह, श्री प्रिया देय कहा जगदीश।

राया मन हरि लोन्ह तब कस न लेहू मम ईश ॥ (रतन) (इलोक)

अहत्या पापाण. प्रकृतियशुरासीत् कपिचमू--गुँहो भूच्चांडालस्त्रितयमपि नीतं निजपदम्॥ अह चित्तेनाश्मा पशुरिष तवाचीदिकरणे।

कियाभिदचाडालो रघुवर नमामुद्धरसि किम् ॥ ३ ॥ (अयं)

अहस्याजी पत्थर थी, बंदरों का समूह पशु था और निपाद बांडाल था पर तीनों को अपने-अपने पद में शरण दी। मेरा वित्त पत्थर

मलामीर के टाकुर मुरिमिह के 'विविध सम्रह', पू॰ 89 पर इसी आशय का

पहला छमय खानखाना कृत दिया है और यह दूगरा छम्पय मू॰ देवीप्रसादनी ने क्सी बज्ञात विविद्या है।

है, लापके पूजन मे पशु समान हूँ और कर्म से भी चांडाल सा हूँ इसलिए मेरा क्यों नहीं उद्धार करते।

(इलोक}

यद्यात्रया व्यापकता हता ते भिदेकता वाक्परता च स्तुत्या। व्यामेन बुद्धे: परतः परेश जात्याऽजता क्षन्तुमिहार्हसि त्व ॥ ४॥

(अर्थ)

यात्रा करके मैंने आपको ज्यापकता, भेद से एकता, स्तुति करके वाक्परता, प्र्यान करके आपका बुद्धि से दूर होना और जाति निष्टिचत करके आपका अजातियन वार्ख किया है, सो हे परमेश्वर! जाप इन अपराधों को क्षमा करो।

दृष्टा तत्र विचिनिता तरुलता, मैं या गया नाग से। कावित्तन कुरंगशाननपना, गुल तोडती भी खडी।। उन्मद्रभू धनुपा कटासनिता, पावन किया था गुसे। तत्त्वीदामि सदेव मोहजलधी, है दिख गुजारी शुकर ॥ 5 ॥

(ययं)

विषित्र वृक्षलता को देवने के लिए मैं बाग में गया था। वहां कोई मृग-पालक-नगरी वहीं कून तोड़ रहों थी। भी रूपी धनुष से मटाख रूपी बाण पनाकर उसने मुझे चायल किया था। तब मैं सदा के लिए मीड़ रूपी समुद्र में पड़ गया। इवसे हैं हुटय, धन्यवाद दो।

(श्लोक)

एकस्मिन्दिबसानसानसम्पे, मैं था गया बाग में। काचित्तत कुरंगदालनयना, जुल तोड़दी थी खड़ी।। तां दुष्ट्वा नववौबनां शिवमुधी, मैं मोह में जा गड़ा। ना जोवामि त्वया बिना श्रृणु त्रिये, तू यार कैसे मिले।। 6॥

(वर्ष)

एक दिन संघ्या के समय मैं बाग में भया था। वहां कोई मुगछोने के नेमों के समान आंख वालो खड़ी फूल तोड़ती थी। उस चन्द्रमुखी भयी युवतो को देखकर में भोह में जा पढ़ा। हे त्रिये! सुनो, तुम्हारे बिना मैं नहीं जो सकता (इसलिए बटाओ) कि तुम कैसे मिनोयी ?

174 / रहीम ग्रन्यादली (श्लोक)

अच्युतच्चरणातर्गिणि शशिशेखर-मौलि-मालतीमाले। मम तनु-वितरण-समये हरता देयान मे हरिता॥ 7॥

(अर्थं)

विष्ण भगवान के चरणों से प्रवाहित होने वाली और महादेव जी के मस्तक पर मालती माला के समान शोभित होने वाली है गरे, मुझे तारने के समय महादेव बनाना न कि विष्णु। अर्थात तब मैं तुम्हें शिर पर घारण कर सकेंगा। इसी अर्थ का दोहा सँ० 2 भी है।

(बहुमाथा-इलोक)

भर्ता प्राची गतो मे, बहुरिन बगदे, शूंकरू रेहवे हूं। माझी कर्माचि गोष्ठी, अवपून शुणसि, गाँठ घेलो न ईठे।। म्हारी तीरा सुनीरा, खरच बहुत है, ईहरा टावरा रा. दिट्ठी टेडी दिलो दो, इस्क अल् फिदा, ओडियो बच्चनाडू॥ 8॥

(अपं) मेरे पति पूर्वकी ओर जो गए सो फिरन लौटे, अब मैं क्याकरूँ।

मेरे कर्म को बात है। अब और सुनो कि गाँठ में एक अधेला भी नहीं है।

मुझसे सुनो कि खर्च अधिक है और परिवार भी बहुत है। तेरे देखने को

मन में ऐसाहो रहाहै कि प्रेम पर निछावर हो जाऊँ। (विरहिणी

नायिका इस प्रकार कातर हो रहो थी कि किसी ने कहा कि) वह आया å i

परिशिष्ट

शब्दार्थे

```
अगोट=मेल रहित, फुट।
अन्यूतच्चरण-तरियणी=गंगा।
अतरीन≔चंचल ।
अथवत=बस्त होता है।
अधोरी — चँदवा या ओडना।
अनकीन्ही बार्ते करें =विषय से अपरिचित होते हुए बकवाद करना।
अनसः = डाह. देष ।
अनुसन=हिठौना या काजल।
अनसाना = अन्न साये हुए, भरा पेट, बुरा मानना ।
बन्साय = ब्रा मानते हए, बकुसाते हुए ।
अन्त = अन्यत्र ।
अनधन =परायी स्त्री ।
अनियारे=चुटीले, नुकीले ।
अपत=पत्रहीन ।
अमर बेल = आकाश बेल। जड, पत्ते रहित सूत के समान पीली बेल। जिस
          वक्ष पर होती है उसे मुखा हालती है।
अमर्रया≕आम्र-क्ज ।
अरसिया = दर्पण ।
अवध = अवधि, समय, मीयाद ।
अहटाय = पायजेब की बाबाज तक न करना।
अहर निसि = रात-दिन।
 आसर≕अक्षर।
 क्षान=ध्यान्।
बास्==शीघ्र।
 इदव-भास = शिव (भास पर चन्द्रमा धारण करने वासे)।
 उधारी — ईस का खेत।
 उर्वार== उत्तरता ।
```

```
178 / रहीम प्रस्यावली
    उनमान==परिमाण।
    उतहार = संपानता ।
    उपरिया = उपला ।
    उमर्ग = उमित्त होना, उमहना ।
    उरम=सर्प ।
    उरज⇒उरोज।
    कगत = उदय होता है :
    ऊजरी=ःउज्ज्वल ।
    क्रने≔ रज ।
    औसर = उबटन, मिकल करने से पूर्व जो चिकनाई जानी है।
    सक = कलक, अपवाद।
    अगर्व = सहता है।
    अड==अडी या एरड का पेड ।
    कचपची≕छोटे तारो का समूह, कृत्तिका नक्षत्र ।
    कचन=बाल, केश।
    कठिहारी = लकडहारिन ।
    क्त≈ क्यो।
    कमनैत=घनुर्धर।
    कमला = लक्ष्मी।
    कर्मांगरी≔धनूष बनाने (वाले कमानगर की स्त्री) दाशी।
    करतार = स्रष्टा, विद्याता ।
    करी = हाची, किया। गजेन्द्र-मोझ से पूर्व जन्य हायी साथ छोड़ गये थे ।
    करीर == करील।
    कदए मूल == कटमायी।
    करेंटो ≔कौंटा ।
    वस्पवृक्षः चत्वर्षं का एक वक्षाः समुद्र-मधनः मे निकले चौदह रालो मे छे
             एक ।
    क्सौटी=सोने की परख का काला पत्यर।
    कहौं सुदामा ⋯ जोग≔ कृष्य और सुदामाकी (असमान) मित्रताकी स्रोर
                    सकेत ।
    कार्गदिन = वागज का व्यापार करने (वाले की स्त्री) वाली।
    माछिन⇔शाक, भाजी उगाने (बाग्ने की स्त्री) बाली।
```

कानि == आदर।

किरकिरी = बास्-युक्त, व्ययं, बेहरजती।

```
करण = काति, शोभा।
कूरड≕ कारडव, हंस ।
कवर—हरना, रब का वह भाग जिस पर जुआ बांधा जाता है, कुबड़ा।
केलिक = कितना।
कैंचिन = कायस्थिन ।
कोरिन = मोटा कपडा बुनने (वाले कोरी की स्त्री) वाली ।
कौरी:= स्ठी हुई।
कीरी वैस≂छोटी आयु की स्त्री।
क्षंत्रनिशा⇔कताया कंगन ।
बचनी = साधारण वेश्या ।
 क्रज=करजा (
 कद = मिश्री।
 कृदिन कुदीगरिन, बस्त्र पर कुदी करने वाली, मोने-चौदी के पत्तर पीटने
        (बाले की स्त्री) वासी।
 सर≕तिनकायाधास।
 सार = शब्द ।
 श्रीस ≈ व्यथे ।
 भैर ≕ कत्या ।
 स्तोरि≂दोख।
 गजक — चीलना ।
  गजपाय=गजपाल, महाबत ।
  गजरबा = गजरा या मला ।
  गडही भो पानिः≕छोटे गड्डे का पानी।
  गह वा=रोटीदार जल-पात्र जिसकी गर्दन पतली होती है।
  गय=पुँजी या कीय।
  गरज=स्वार्थः।
  गरुए = गंभीर, अन्त ।
  गवनवां = दिरागमन, गौना।
  गाढ़ि = सकाट्य, बनुस्तधनीय ।
  गाढे = बरे ।
  गाँठ≔ईख की गाँठ, मनोमालिन्य।
  गाँधिन = इव और सुगन्धित सेल बेचने (वाले गंधी की स्त्री) बाली।
   गौत 🛥 गौठ, निलावट, मनोमालिन्य 1
   गाँसी=तीर, बरछी ।
```

```
180 / रहीम प्रन्यादली
   गुन=गुण, घागा, रस्सी।
   गुराइम् च गुरु अर्थात् बड़ों की आशा ।
   गलियाना = गोला बनाकर दलपूर्वक मेंह मे डालना ।
   गेह-- घर ।
   गैन=दिन ।
   गैर = (अरथी--गैर) शत्रुता, देर।
   गोइजवौ = संखियों का ।
   गोतः च्याने ।
   गोय == कियाना ।
   गोरस≔दही, इन्द्रिय-मूख।
   गोहन=गोशाला या खिरक।
   गोहने मा गोहनै = सग ।
   घडलन==गगरी, जल-पात्र।
    घरिञ्जलवा, घरियाल=घडियाल, कसि का घण्टा।
   पासिन=पसियारिन, घास देवने (वाले की स्त्री) वाली।
    घ्रदा≔घोर, गरजा।
   षरे=धडा।
   चलटोना = आँखो से जादू करने वाली ।
 ं पदाव≕ झठी बार्ते।
   चिरवादारिती = मार्रम की स्त्री।
    चितसरियाः चित्रशाला ।
    चीतावती == चीता पालने (वाले की स्त्री) वाली।
    ष्हरी = मेहतरानी, चडालिन।
    षेट्वाः≕ चिहिया वा बच्चा !
    पाटार =तेज, पोसी।
    भोरी करि होरी रची ≕चोरी करके होरी का ईंधन इक्ट्ठा किया जाता है ।
    छाला==चमडी, शरीर 1
    छिंगरिया ≕ कनिष्ठ अगसी ।
    छितद≔पृथ्वी ।
    छितिसनि = पृथ्वी सोदती है।
    छीपन = कपडा छापने (बाले छीपी की स्त्री) बाली।
    छोहरिया = लहती ।
    जक ≕सण्डा, हार, मय, रट।
    जम के किंदर = यमराज के दुत ।
```

```
जमनियाँ == रात ।
अरस्रकिती =नीचे देलने वानी, धन चाहने वाली।
जरतरिका = घरी का, घ्यहने तारों का।
जरदी = चर्दी, पीलापन ।
जरु ≕बलते हैं।
जदकवा, जावक = महावर।
जहरि = पैर का घंधस्दार बाभूयण।
जीरन - जीणं, पुराना ।
वृक्तिहारी = बोंक लगाने वाली।
बुस्ते ≔तत्ताल।
जोसिता == (स०-योपिता) स्त्री, योगीपन ।
सँपहि = ढॅंक लेता है।
ट्टे = ह्य्ट, कुपित, विगडे ।
टेसु=हाक, पलाश ।
दोटे = अभाव, नुकसान, निधनता ।
टोरि-तोडना ।
टोनवा=टोले में या मुहल्ले मे ।
ठठेरिनी - बर्तन बनाने (बासे ठठेरे की स्त्री) बासी ।
इसाय ≕विद्याकर।
होडी मारना = कम तोलना।
विग=पास ।
बॅंबुली = चकलिया, क्षिपसे बुएँ में रस्सी डाली और खीची जाती है।
होठनवा = पुत्र ।
हफालिनी=हफ, तासा की मरम्मत करने (वाले की स्त्री) वाली।
तकद=देख्या।
सबासिनी = यास में साद्य वस्तु रसकर बेचने (वासे की स्त्री) वासी।
तरिक = विगडना, झँसलाना ।
तरैयन — तारे ।
साइकै = यमं करके।
तातों ≕जनता हुआ।
क्षासीर=प्रभाव, प्रकृति ।
तितही ≕ उतना ही ।
```

तिरियया — स्त्रियाँ । तुरकिन — वक्तं भाति की स्त्री ।

```
182 / रहीम प्रन्यावली
    तरंग==धोडा।
    तरिय च्यत्रीयावस्याः मोक्षाः।
    थोथे = दिखावटी, निस्सार।
    योपिन = मिट्टी योपने वाली स्त्री।
    दधीचि = ब्त्रामुर से देवताओं की रक्षा के लिए, इस दानी ऋषि ने, बचा
             बनाने के लिए अपनी हिडड़याँ दे दी थी।
    दबगारिन - कृष्पा बनाने (वाले की स्त्री) वाली, दाल बनाने (वाले वी
               स्त्री) वाली।
    दमरी = दमही, दस कौड़ी।
    दमामा = धौसा, वदा नगाडा ।
    दर-दर च्हार-हार।
    दवतः≕जलाती है।
    दवरिया = दावाग्नि, जगल की आग।
    दौव≕समान, इच्छानुकल ।
    दीयो ऋदेगा।
    दीरघ=दीर्घ, बड़ा ।
    दुति ≔दुति, कान्ति, प्रकाश ।
    द्चिति = घबराई हुई ।
    दुबर≔दुर्वेस ।
    देवरा = भत-प्रेत ।
    धनिया = स्त्री ।
    घाधवे == देखने के लिए।
    न उबदैः = किसी काम कान रहना।
    नटनदनी = नट की बेटी ।
    नरद = जुडवा गोटी (शतरंज मे ऐसी गोटी पथक-पृथक नहीं, एक साप
           पिटती हैं।)
    नवा≃ः झुकाहुआः।
    नाँधनि = प्रारंभ करना, सगाना ।
    नालक्दिन ≔घोडे के सुम में नाल बाँघने (बाले की स्त्री) वाली।
    नारि के देश = अज्ञातवास में विराट के यहाँ अर्जुन का बृहन्तला के रूप मे
                 एटने का सकेत ।
     तारायण हुको समो≔राजा बॉल को कथा की क्षोर सकेत, जिसमें विष्णृ
                       को बामनाबद्वार धारण करना पड़ा था।
```

तिचवई जोय = नीचे की जोर।

```
निहोरवा=देखा, निहोरे (दिनव) करना ।
नेरे-पास ।
नंचलो ≔नम्रतासे व्यवहार करो ।
पछोरना≔ फटकारना ।
पटवन ≕पटवा (वस्त्र गूँबने वाते) की स्त्री, वस्त्र गूँबने वाती !
पठानी ==पठान जाति की स्त्री।
 पत्नग बेलि =नाग बेलि, पान की देल।
 पयान == हट जाना ।
 परवितवा=प्रवीण, चतुर।
 परि खेत ≕युद्धभूमि में गिरकर।
 परलेड भोर≕संदेरा कर दिया।
 पवढहः≔पीढहः, सीओ।
 पसरि = फैलकर।
  पाटम्बर, पाटंबर ः- (सं०—पीताम्बर), पीला दस्त्र ।
  यातुरी =वेस्था ।
  पाय च्चला।
   पान ≔पाणि, हाय ।
   पानी ≕ जल, प्रतिष्ठा, मोती की चमक ।
   पारि=डालना, हबोना ।
   पिपोसिका <del>= बीटी</del> ।
   विश्वरका == प्रीतमं ।
   पूरुष पूरातनः≕विष्णु, बृद्ध ।
    वेक पायक=फेरी वासा, ट्टप्ँदहा ब्यापारी ।
    देशि ≕टेसकर।
    फर्वे = शोभा देना।
    फजीहत ≔ दुर्दशा, बदनामी ।
    फरवी = बजीर (शतरंज का मोहरा)।
     फल ≔स्तने ।
     र्जुदना=रेसम वादि का शम्बा।
     फ्टी≔इजारबन्द ।
     बद्दरिनिया = वैरिन ।
     बगर=बड़ा मकान या महल ।
     बढ़े = मुदायस्या, दीपत्र बढ़ाना (बुझाना) ।
     मतौरी ≈ रसौती, रोग विशेष जिसमें रन्त सनित होकर, पोहा रहित गाँठ
```

```
184 / रहीम प्रश्वावली
            बन जाता है।
   धनजारी=धनजारिन, बनजारे (धमन्तु जाति) की स्त्री।
    बरहर==तमोलिन।
    बरहि ≕वट वक्ष ।
    बरी - उदं की दाल की बनी बढी।
    बरेह या बरोह=बरगद की जटाएँ।
    aरेगो — प्रशंसा करेगा ।
   बरोठवा=बैठक मे ।
    बलाकिन ≔ बगुलियाँ।
    बहरी=शिकारी पक्षी।
    बहसनि = वाचालता ।
   बाजदारिनी = बाज पक्षी पर नियुक्त सेवक की स्त्री।
   बाजीगरिन = जाद का खेल दिखाने (बाले जादगर था बाजीगर की स्त्री)
                खाली।
    बाज् == मुजा।
    बाट==वाजार, रास्ता।
    धार==देर ।
    बारे=बालपन (शैशवावस्था), वालना (जलाना)।
    बाय खेनना = श्वास सेना, बहुकार करना ।
    बावन≕विष्णुका बावनावतार, जो बादन अंगुल का या। दैश्यराज बिल
           से तीन पग पच्ची का दान माँगकर, विराट हन घारण करके तीनी
           लोक नाप लिये थे ।
   बिअधि=व्याधि, विपत्ति।
    विकसार --- बेचैन ।
    बिजन ≕पसा।
    बियरे = छिटके हुए।
    विरिया या वेरिया == समय, बार ।
    विलमाय = फेसाना या सुमाना ।
    विसाद = सामध्ये ।
    बिहाय = बीतना ।
    बीरी - पान की लासिमा ।
    वेद्रसिया==सता।
   देशा ... देशक, छेद करने का औजार, बर्मा।
```

बेर-केड = बेर और केला।

बीड = भ्रम मे पडी, बीराई, पागल। वस दिया ≕आकार्य दीप । भरत == भरण-पालन करना । भाड=प्रेम। भारा = देंगत । भाटिन == भाट की स्त्री। भार — बोझा। भिनसार=प्रभात, प्रातःकाल । ਸੀਰ=: ਟੀਗਲ I भेगज — औषधि । भौर== बलती हुई धृल । भौतिती = भौग बेचने वाली। भेंदरी ≕विवाह के अवसर पर ली जाने वाली सप्तपदी। मगुमारी लात = विष्णुकी सहनशीलताव महानता को परस्रने के लिए भग ऋषि द्वारा भारी गई लाव ।

बेलन == बेला के फ्ल।

मगर स्थान = मगध देश । ऐसा माना जाता है - काशी में मुक्ति होती है। 'भक्तमाल' की एक क्या के अनुसार—एक पूरुप काशी मे रहते लगा। बही रहने को उसने हाय-पर काट लिये विन्त उसका चंचल घोडा उसे मगध देश ले गया ।

मघकरी---भीसा। मसमयागी == नाम-पीडित । महए तर की गाँठि ≕विवाह-महप में वर-वधुको लगाई वाने वाली गाँठ। मनसा == मशा, इच्छा । स्या≕चेस ।

गरहा ≔जगल का भूत । दाघ द्वारा मृत की बातमा पूजी जाती है ताकि अगले जीवन में नरभक्षी न बन सके।

महके ≔कठिनाई से । मसिकरित = रोगनाई बनाने (वाले की स्त्री) वाली। महिन्म सरपंजर कियो = इन्द्र से खाण्डव-यन की रक्षा के लिए अर्जन

द्वारा परती से आकाश तक बाणो का लगाया

```
186 / रहीम प्रन्यावली
    मातंग ⇒ इवपच, अस्प्रथ ।
    माम चलाइ के =शारीरिक सौंदर्य दिखाकर।
    माहः=माघ।
    मुक्रिर ≔ अस्वीकार करना, नटना।
    मुनि पतनी तरी = राम द्वारा गौतम ऋषि की पतनी अहत्या के उद्घार की
                    कस्या।
    मुरवा=मोर।
    म्मकला = धात् चमकाने के लिए मसाला रगहने का जीवार
    में ह स्याह = खिदाब लगाना ।
    महार = ऊँट की नकेल।
    मरा=वडी मली।
    मेख=संटी।
    मैके=मायके, माता का घर।
    मैन-तूरग≔मोम का घोडा।
    मोगरी= काठ का हचौड़ा ।
     मदन ≔ खल, दुष्ट 1
     यारी= मित्रता, मोह, ममता।
     रद्रनियाँ=रात ।
     रमसरा=रामसर का पौदा। यन्ते वैसे सरकडे वासायह पौथा ईस के
              सेत मे अपने आप पैदा हो जाता है। इसमें रस नहीं होता !
     रहसनि ≕ काम-कीडा।
     रहिला≔मड्बाया चना।
     रहेंट = कुएँ से जल निकालने का यत्र ।
     रिनिया == ऋण देने बाला ।
     रीते = मुधे, भूधे, रिक्त ।
     रुख -- वृक्ष ।
     रेल=परंपर की सकीर, निइचय ।
     रील = हल्लड, बादोलन ।
     सटी ≔ बुरी ।
    समकरी ≔सश्करी, सैनिक।
    सहरिया अन्तरदार ओइने का वस्त्र ।
  ∵ भूपरा == वस्त्र ।
```

मुखी≕सातची । सुहारि≕सुहारिन, सुहार की स्त्री ।

```
लेज == रस्मी, रज्जु ।
लेहं≕चीरना।
लोडन ≕लोचन. नेत्र ।
लीन == सावण्य ।
व्यावर≕प्रसतिकी।
विष भैया = विष का भाई अर्थात चन्द्रमा । समद्र-मधन में दोनो का समुद्र से
          एक साथ जन्म।
विभासै =विभास-रागः
विष खाय के ... जगदीश == समुद्र-भवन से निकले हलाहल के पान से
                       सम्बन्धित शिव की कथा की ओर सकेत । हला-
                       हल से जगत की रक्षा करने के कारण जगदीश
                       कहलाये ।
विषया ंचव्यसन, आसक्ति ।
विधान == (सं ०--विधाण) सींग ।
वैशिक = वेश्यागामी ।
शाह = बादशाह, शनरंज का मोहरा।
शिव-बाहन = वैस ।
शिवि = काशिराज शिवि की दानशीलता की कथा प्रमिद्ध है। बाज (इन्द्र)
       से कबूतर (अग्नि) की रक्षा के लिए अपने शरीर का मास काटकर
       दे दिया। फिर भी पलड़ा भारी रहा तो सिर काटने को उद्यत हो
       सर्वे से १
संदर्भन -- भिरितंन, पानी भरने वाले (भिरती) की परनी।
सचान = १येन पक्षी, बाज ।
सतराइ = चिढ्ना, कोप करना।
सफरिन = सफली ।
सबनीगरिन = साबुन बनाने (बासे की स्त्री) बाली।
सम्पूटी=पानी की घड़ी का पात्र (कटोरी)।
सरग-पताल = अइ-बंह, कुबोल।
सरव = पुरवा, मिट्टी का जल-पात्र, सकोरा।
सरवर=बराबरी 1
सरवानी = ऊँट हाँकने बाली की स्त्री।
सरीकन=छड ।
सही = साईस ।
```

शहार ≕लीह के समान, रक्तरंजित ।

```
सहेटवा = संकेत-स्थल ।
   सान = तेज ।
   सिकलीगरिन=धातुको अमकाने (वालेकी स्त्री) वाली।
   सिराहि = समाप्त होना, मिटना ।
   मिलमिली = फियलने वाली।
   मुनारि≕सुदरस्त्री, सुनारिन (सुनारकी स्त्री)।
   सूरग=लाल ।
   सदन-समीर = वायु पुत्र, हनुमान ।
   सेल्ह = बर्छा, भाला।
   सेंहड = लम्बे पत्ते बाला पौधा, जिसकी तासीर गर्म होती है। प्राय:
          बच्चो को दिया जाता है।
   सैना≕ऑसो का सकेत।
   सोस = (फारसी-अफगोस) शोक, दू स ।
   हरि हाथों सो कब हती = गंज-ग्राह की कथा की ओर सकेत। विष्णु ने मगर
                         की पकड से हाबी को भूक्त कराया या।
   हरुए गदन =धीमी चाल से।
    .
हलूकन≕छिछोरे, मुसी ।
    हवाल = स्थिति ।
    हहरिक = विद्धल होकर, गिडगिडा कर।
    हर = थाद, नस के टट जाने पर उत्पन्न चमक।
    .
हेरल≔ देखते हए।
    हेरनहार = साजने वाला, देखने वाला।
    नगर-शोभा के दोहों से मिलते-जुलते कुछ बरवै मिले हैं, जिनमे से भार यहाँ
उदत हैं---
               ऊँच जाति ब्रह्मनिया बरनि न जाय।
               दौरि दौरि पामागी सीस छत्राय।।।।।
               यहिबदिअधि बहिन्या हिय हरि लेत ।
               पतरी के अस डोच करजवा देत।।2।।
               सदिर तद्दनि समोलिनि तरवन कान।
               हेर हैंसे हर मन फेरे पान ॥3॥
```

कसवारी मदमाती काम क्लास। परि परि देव पियलवा महा हठोल ॥4॥

188 / रहीम ग्रन्यादली

ग्रन्थ-सूची

जीवनी के लिए प्रयुक्त संदर्भ-ग्रन्य

- अकवरनामा, भाग 1, 2, 3, अबुलफरन, अनु० ब्रलाकमैन, 1873 ।
- 2 हुमार्थनामा, गुलबदन बेगम, बनु॰ इजरत्तदास, नागरी प्रचारिणी सभा, काशी, हि० सं०, 1951 ।
 - 3. तबकाते अरुबरी, भाग 1, 2, 3 निजामुद्दीन, अनुरु हे, 1936।
 - 4 आइने-अन्बरी, भाग 1, 2, 3, अबुलफफल, अनु० बलाकमैन, 1873।
 - 4 आइन-अन्वरा, माना १, ७, ७, ०५००५०, ०५० घलायन, १०७० । 5 तुज्जे जहाँगीरी, जहाँगीर, भाग 1 व 2, अनु० अलेक्बेंडर रोजर्स, 1904,
- 1914। 6. मेमोरीज ऑफ द एम्परर जहांगीर, जहांगीर, अनु० मेवर क्षेत्रिक प्राइस,
 - बंगवासी प्रेस, कलकत्ता, 1904।
- 7. मजामिरे रहीमी, बब्दुलवाकी, भाग 1, 2, 3, सन् 1925, 1930।
- 8. खानखानानामा, मुंबी देवी प्रसाद, भारत मित्र प्रेस, कलकत्ता, 1909 ।
- मुआसिरल् उमरा, नवाब नमसामुद्दीला झाहनवाज खाँ, अनु॰ द्वजरत्नदास, नागरी प्रचारिणी समा, वाशी, माग 1 व 2, 1929, 1938 ।
- 10 अकवरी-दरवार, भाग 1, 2, 3, आखार, अनु॰ रामचन्द्र वर्मा, नागरी प्रवारिणी सभा, कामी, 1924, 1930, 1936।
- 11. अकवर द ग्रेट मुगल, श्री विसेष्ट स्मिष, 1919।
- 12. द एम्परर अक्बर, बगस्ट्स फ्रेड्कि, 1941।
- 12. द एम्परर अक्बर, अगस्ट्स फ्राड्क, 1941 । 13. द कॅम्ब्रिज हिस्ट्रो ऑफ इंडिया, 1938 ।
- ए बार्ट हिस्ट्री बॉफ इंडिया, डॉ॰ ईस्वरी प्रमाद, 1936 ;
- महान मृगय अवबर, विसेण्ट सिमय, अनु० राजेन्द्रप्रसाद नागर, हिन्दी समिति, सुचना विभाग, तक्षतऊ, 1967।
- हिन्दी साहित्य वा बृहत् इतिहास, भाग 5, नागरी प्रचारिणी समा, वाराणसी. 1974 ।
- 17. तारीक्ष-ए-बदाउनी, अनु = ब्लासमान, हैन 1
- 18. तारीख-ए-फिरिस्ता, अनुः बिग्स, केम्बे, कलकत्ता, 4 खंड, 1908।

190 / रहीम प्रम्यावली सम्पादन में प्रयुक्त आधार ग्रन्थ

 रहिमन-विनाम, स० द जरत्नदास, रामनारायणनान वृक्सेनर, इलाहाबाद, प्रथमावृत्ति, 1930। 2. रहिमन-विलास, स॰ ब्रजरत्नदास, साहित्य सेवा मदन, बनारस, प्र० स०,

1923 1

 रहीम रम्नावली, स॰ मायासकर याजिङ, साहित्य सेवा सदन, बनारम স্ত सত, 1928।

रहिमन-विनोद, स० अयोध्याप्रसाद द्यामी, हिन्दी साहित्य सम्मेलन, प्रयाग,

प्र० स०, 1927।

 रहीम-कवितावसी, स० सुरेन्द्रनाथ तिवारी, नवलिक्शोर प्रेस, लखनऊ, प्र० स०; 1926 ।

6. रहिमन-मीति-दोहाबली, स॰ प॰ सहमीनिधि चतुर्वेदी, अग्रवास साहित्य सदन, प्रधान, प्र० स०, 1932 अ

7. रहीम, स॰ रामनरेश त्रिपाठी, हिन्दी मदिर, प्रयाग, प्र॰ स॰, 1921 । 🤈 रहिमन शतक, स॰ सूर्यनारायण त्रिपाठी, खैमराज श्रीकृष्ण दास, बम्बई, 19091

9. कविता-कौपुदी, पहला भाग, स० रामनरेश त्रिपाठी, साहित्य भवन, प्रयाग, द्वि॰ स॰, 1918।

 रहिमन शतक, स॰ रामलाल दीक्षित, हिन्दी प्रभा प्रेस, लसीमपुर, प॰ स॰, 1 292 :

, 11. रहिमन शतक, स० सूर्यनारायण दीक्षित । 12. रहिमन शतक, सं० लाला भगवान दीत !

13 रहिमन शतक, प्र० ज्ञान भास्कर प्रेस, बाराबकी ।

14. रहिमन शतक, प्र० शारदा घेस, कानपुर ।

15 रहिमन शतक (दो भाग), प्र॰ बम्बई मूपण यत्रालय, मयुरा। 16. रहीम-रत्नाकर, सं • उमरावसिंह त्रिपाठी ।

17. बरवे नाधिका मेद, स॰ नकछेदी तिवारी, भारत जीवन प्रैस, शानपुर,

1892 (18 खानखानानामा, मुशी देवीप्रमाद, भारतिमत्र प्रेस, कलकत्ता, 1909 ।

19. विजय हजारा, भौ॰ अबुसहक ।

20 खेट कौतुकम्, बेंग्टेश्वर प्रेस, बम्बई।

चेट कीतुरं जातकम्, नवाव, खानखानाः, टीकाकार—प० मारायामः

सीताराम, शर्मा, 1939।

- 22. भड़ीया संग्रह—सं०नक्छेदी तिवारी।
- 23, रहिमन चन्द्रिका, सं० रामुनायपाल सुमन् १,८५
- 24. रहिमन-दिलास, राघाइच्या दास रचित रहीम के दोहों पर कुडिलयाँ

हस्तलिखित ग्रंथ

- 25. रहोय की दोहावली (मिश्रवधुओ को हस्तलिखित प्रति)
- 26. नगर सोभा (मेवात से प्राप्त हस्तनिश्चित प्रति)
- 27. बरवै नायिका मेद (अमनी से प्राप्त हस्तमिखित प्रति)
- 28. बरवे नायिका मेद (काशी नरेश वाली प्रीन)

सहायक ग्रंप

- 29. शिवसिंह मरोज, शिवसिंह सेंगर। 30. मिश्रवन्युविनोद, भागी, मिश्रवन्य त्रया
- 31. भवतमाल, नाभादास और त्रियादास ।
- मुआसिहन उपरा, नवाब समसामुद्दौता वाहनवाड खाँ, अन्तृ स्वजरत्नदास, नागरी प्रचारिणी सभा, काशी, भाग 1 व 2, 1929, 1938।
- 33. भन्तमाल प्रसग, वैध्यवदास (हस्तलिखित)।
- 34. दोहा सार संग्रह, सं० दाराशाह (,,)।
- 35. गूणवंबनामा (,,)1
- 36. प्रदोघ रस सुवासायर-नदौन
- 37. रतन हजारा--रसनिधि।
- 38. वाग्विसास, कृष्ण दार्मी, हरिप्रकाश यंत्रासय, काशी, 1901 ।
- 39. तुनसी ग्रंयावली, स॰ माताप्रसाद गुप्त ।
- 40. पतिराम-पंपाबली, सं० कृष्णबिहारी मिश्र, प्र० पंपा पुस्तकः माला, सवनऊ ।
 - 41. क्वीर प्रयावली, सं० माताप्रसाद गुप्त ।
 - 42. वृद सतसई।
 - 43. चकता वंश की परम्परा (हस्तनिस्ति)
 - 44. पस कवित्त 45. सुनावितरत्नभांडागारम्।
 - 46 विविध संग्रह, सं व ठाकुर भूरिसिंह।
 - 47. हिन्दी सब्द सागर को भूमिका, रामचन्द्र गुक्त।

```
पत्रिकार्ऐ
' 48. सम्मेलन पत्रिका, भाग 12, अंक 1 और 2 ।
49. समातोचक, भाग 1, अक 2 ।
```

192 / रहीम ग्रन्थावली

49 समालोचक, भाग 1, बक 2। 50. माधुरी, द० 3, खं० 2, सं० 2, द० 6, ख० 2, स० 6। 51. मनोरमा, सई, 1925।